

agua de colonia
Carla Corona
 aroma de frescura: limón

agua de colonia
Carla Corona
 aroma de frescura: limón
 tres tamaños

La Paz admiró la maestría del Rey Pelé



EL GOLAZO DE LA PERLA NEGRA. A los 22 minutos del 2º tiempo, Pelé se lanzó con plasticidad y elasticidad a una pelota que cayó en el área de Bolívar, y con admirables reflejos, lo envió de "chileno" o las redes del arco de Galarza. Un gol que sólo Pelé podía hacerlo, por la forma en que lo concretó.

Santos goleó a Bolívar y estableció la calidad del fútbol brasileño

Santos goleó a Bolívar por 4 a 0, jugando a voluntad en el segundo tiempo, tras una primera fracción sin apertura de marcador. Elevando su producción en la parte complementaria el público pudo observar a un Santos que se aproximó al "verdadero" Santos.
 Los celestes sólo pudieron sostener un ritmo más o menos rápido en la primera parte, y mer-

ced a ese ritmo pudo mantener a raya a un Santos que jugaba con altibajas. Por momentos imprimiendo un juego cambiante y por momentos quedándose. Los locales optaron por aglutinar gente atrás para bloquear las entradas de los santistas, y este procedimiento les dio resultado en todo el primer tiempo. Las "paredes" y los "toques" que en 12 (Pasa a la página 12)

EN TORNEO BOLIVARIANO Bolivia logró título de básquetbol anoche

San Cristóbal, Venezuela 16 (AP).- BOLIVIA obtuvo el título del segundo Bolivariano de básquetbol juvenil femenino al derrotar a Colombia 48-44, en partido realizado esta noche en el gimnasio "Almirante Guzmán" de San Cristóbal.
 El primer tiempo lo ganó BOLIVIA con anotación de 25-20.
 Las mejores por Bolivia fueron Betty Saavedra, Carmen Pardo, Eufrosina Rodríguez, Virginia Castañillas, quienes con un juego combinado le dieron el triunfo a su país.
 Toda la delegación de Bolivia se abrazaba en la cancha y llegaron de emoción por el título.

Por Colombia se distinguieron Adriana Terrassa y Patricia Torres.
 Bolivia y Colombia llegaron a la final con las mismas posibilidades habiendo cumplido una labor dentro de la competencia que dejó perplejos a los entendidos. Las bolivianas desde un principio estaban catalogadas entre las "pequeñas" del torneo por con mucho mérito y en base a tesón y alto espíritu deportivo y batallador dieron una "gran" sorpresa.

ALBOROZO EN LA PAZ
 Algunas emisoras radiales de esta capital interrumpieron anoche sus programaciones habituales para dar la noticia de título ganado por Bolivia, en la competencia Bolivariana. El triunfo fue recibido con vivas en diferentes lugares de la ciudad.
 Es la primera vez que nuestro país consigue un título de esta naturaleza.

En Río de Janeiro Embajador suizo fue liberado ayer por sus secuestradores

RÍO DE JANEIRO, 16 (AP).- Embajador suizo fue liberado hoy temprano en un intercambio de prisioneros políticos. Fue liberado el embajador suizo Giovanni Erco Bucher, en una deséfrica villa de esta ciudad, después de haber mantenido prisionero durante 40 días.

no ha efectuado ningún arresto de importancia desde que Bucher fue secuestrado el siete de diciembre. Fue un final feliz al cuarto secuestro diplomático en Brasil, a consecuencia de los cuales han sido enviados al exterior 130 prisioneros políticos.

bertado esta madrugada cerca del centro de Río; tuvo dificultades consiguiendo un taxi que lo llevara a la casa de Roch, y de allí fue conducido a su residencia al despuntar el día. Sin embargo, aparentemente, la embajada en el intermedio había llamado a Berna para darle la noticia al gobierno suizo.

El día y demostrando estar inmovilizado en ropas deportivas presas, el diplomático de 57 años le pidió se presentara al hogar del conserje de la embajada suiza William Roch. Fue llevado en automóvil al despuntar el día a su residencia en una colina, en donde aguardaba a las autoridades brasileñas por haberlo sacado de una "situación muy difícil".

Durante el cautiverio de Bucher, sin embargo, el gobierno brasileño adoptó una rígida actitud, rehusando permitir la publicación de manifiestos terroristas y rechazando el envío al exterior de cualquier prisionero implicado en anteriores secuestros o cumpliendo largas condenas.

El guarda fue herido a tiros por los terroristas durante la operación de secuestro. Murió tres días más tarde.
 "Yo personalmente no vi nada en el momento del secuestro. Ni siquiera supe que él estaba herido," dijo Bucher.

A cambio de la libertad de Bucher, Brasil envió el pasado jueves 70 prisioneros políticos a Santiago de Chile.
 Dos horas después del regreso de Bucher, la policía había bloqueado las vías alrededor de la ciudad en un intento por capturar a los secuestradores, que pertenecen a la Vanguardia Popular Revolucionaria (VPR). La policía

Las circunstancias en que Bucher fue liberado permanecen todavía en el misterio.
 "No tengo el derecho de hablar aquí, porque es natural que necesito ver las autoridades primero," manifestó Bucher a los periodistas en una breve declaración después de posar para los fotógrafos con su hermana Anne Marie Maillet.
 Fuentes suizas dijeron, sin embargo, que el embajador fue li-

El guarda fue herido a tiros por los terroristas durante la operación de secuestro. Murió tres días más tarde.
 "Yo personalmente no vi nada en el momento del secuestro. Ni siquiera supe que él estaba herido," dijo Bucher.

Síntesis de la jornada

POTOSÍ.- Martínez, Huarachi, Sausa, Arias, Quecaño, Puma, Callisaya, Sempértegui, Huancu, Burgos y Bernal. Alternaron: Claure y Castro.
Goles. Primer tiempo: Huancu, a los 6 minutos. Segundo tiempo: Donaire a los 2 e Irueta a los 10 minutos, respectivamente.

SANTOS DE SAO PAULO....4
BOLÍVAR....0

SANTOS DE SAO PAULO.- Sejas, Ramos Delgado, Rildo, Lima, Leo, Orlando, Arlém, Nené, Picolé, Pelé y Edé. Alternaron: Edevar, Paulo, Oberdan, Marçal, Turcas, Douglas y Abel.

BOLÍVAR.- Galarza, Cayo, Rojas, Lujián, Achí, Rada, Costa, Blacut, Gonzales, Costilho y Gomez. Alternaron: Baerz y Garay.

Goles. Segundo tiempo: Pelé a los 6 y 22; Edé, a los 27 y Donaire a los 32 minutos, respectivamente.

Estado. "Hernando Siles" Jornada cumplida el sábado 16 de enero de 1971 en ocasión del encuentro internacional entre Santos de Sao Paulo y Bolívar. Asistieron 18.500 espectadores, no se dio a conocer la recaudación de la fecha.

Por el certamen nacional juvenil en el preliminar se enfrentaron:
TARIJA....2 **POTOSÍ.**...1



EDU Y SU CALIDAD. El puntero de Santos que ayer jugó muy bien, entró zigzagueando y anulando gente hasta llegar a Galarza. Levantó la pelota sobre el arco y convirtió el tercer. Otro gran gol, digno del Santos.

Proponen en Perú formación de empresas mineras cupríferas con capital popular

-LIMA, 16 (AP).- Un grupo de firmas mineras peruanas ha sugerido al gobierno militar revolucionario la formación de empresas con capitales mayoritarios mineras peruanas para la explotación de dos depósitos cupríferos que han revertido al Estado.
 En una carta al Ministro de Energía y Minas, general Jorge Fernández Maldonado, también sugieren invitar al público en general con un 30 por ciento del capital, mediante la venta de acciones en la bolsa de valores, la

nota no especifica el capital que se necesitaría.
 Señalaron que "están decididas a promover el desarrollo de la actividad minera del país utilizando sus esfuerzos y recursos e invitando a unirse a ellas a toda la ciudadanía, así como a empresas y capitales extranjeros".
 Las seis empresas de capitales peruanos y que explotan concesiones medianas, sugieren iniciar la explotación de los depósitos que pertenecen a la empresa norteamericana Cerro de Pasco Corp.



PELE EL MINERO. Junto a Rada, con su "guardatoja" que le observaron los hijos de los mineros, el Rey en otra dimensión de su figura humana, sencilla y emotiva. A Rada le regaló su casaca número 10.

En Valparaíso frustraron atentado contra Allende

-SANTIAGO DE CHILE, 16 (AP).- La Policía frustró esta mañana un intento de asesinar al Presidente Salvador Allende, en Valparaíso, anunció hoy la Oficina de Prensa Presidencial.
 La Policía declaró que "la Policía encontró cuatro tacos de dinamita dentro de un gran barril de barro que adorna la entrada del Palacio presidencial" en Valparaíso, a 120 kilómetros al noroeste de Santiago.
 El vocero citó a la Policía como diciendo que la dinamita "estaba arreglada para estallar cuando el automóvil presidencial pasara a través de la puerta principal del Palacio."
 La Oficina de Prensa de la Presidencia más tarde emitió un comunicado confirmando la noticia.
 Textualmente dice:
 Cuatro cartuchos de dinamita fueron encontrados por personal de carabineros (Policía uniformada) a media cuadra del Palacio Presidencial de Cerro Castillo. Los explosivos habían sido dejados esta mañana en una tinaja de greda que adorna la entrada al Palacio con la intención de que estallaran en el momento de pasar el auto del Presidente por el lugar.
 El hallazgo se hizo en horas de la mañana pero el hecho trascendió sólo después de terminar el Consejo de Gabinete fallando 15 minutos para las 3 de la tarde.
 "Por el momento se ignoran mayores antecedentes, pero la Policía investiga el hecho para establecer la identidad de los responsables".

EL PRIMERO DEL REY. A los 4 minutos de comenzado el segundo tiempo, tras un doble "pared" con Douglas, Pelé concretó el primer gol de los paullistas en culminación de gran jugada. He aquí el momento del remate ante la mirada de Achí. Allí comenzó la serie.

Según el Papa tema de justicia exige siempre nuevos estudios

CIUDAD DEL VATICANO, ENE 15 (AP). - Paulo Sexto subrayó hoy la importancia del tema de la justicia en el mundo, al recibir al Consejo del Secretariado del Sínodo, que concluyó aquí su tercera sesión.

El Sumo Pontífice precisó que había inscrito ese tema de la justicia y el del sacerdocio en el orden del día del Sínodo que se iniciará el 30 de septiembre próximo.

"El tema de la justicia en el mundo responde a la necesidad de una gran contribución de la Iglesia a la instauración de la justicia social en el mundo en un momento tan delicado de su historia dijo el Papa en laifa.

"Se trata, agregó, de un tema ya tratado abundantemente por el Concilio Ecuménico de Vaticano Dos en su admirable constitución sobre la misión de la Iglesia en el mundo contemporáneo. Es un argumento - que hemos abordado también en numerosas ocasiones, sobre todo en la Encíclica "Populorum Progressio. Pero es un tema que exige siempre nuevos estudios y nuevos esfuerzos", subrayó Paulo Sexto. Al referirse al sacerdocio, el Papa dijo: "la experiencia de los últimos años nos ha confirmado la actualidad de las enseñanzas de Vaticano Dos, es decir del hecho de que "la renovación deseable de toda la Iglesia depende, en gran parte, del ministerio sacerdotal". "Por ello, concluyó el Sumo Pontífice, convenía que un tema tan importante para la vida de la Iglesia, al que las conferencias episcopales y teólogos han reservado recientemente numerosos estudios, figure en primer término durante la próxima asamblea del Sínodo". El Consejo del Secretariado encargado de preparar el próximo Sínodo se reunió por tercera vez el 11 de enero en Roma. Trece de sus quince miembros estaban presentes, entre ellos los Cardenales Francois Marty de París, Julios Döpfner, de Munich, Valerian Gracias de Bombay y Leon Duval, de Arpel.

La industria del hierro en Venezuela durante 1970

CARACAS, 16 (INTER PRESS SERVICE). - En los primeros nueve meses de 1970 los desembolsos de la industria del hierro aumentaron en casi 100 millones de bolívares con respecto al mismo período del año 1969. El dato fue suministrado por el Ministerio de Minas e Hidrocarburos, que consignó las siguientes cifras: las erogaciones de la industria venezolana del mineral de hierro, ascendiendo en los primeros nueve meses de 1970 a 298 millones 858 mil bolívares, cifra que comparada con 1969 representa un incremento del 49.79 por ciento.

La distribución de los desembolsos hechos por la mencionada industria, corresponde a la siguiente discriminación: por concepto de sueldos y salarios 68.350.000 bolívares, por pagos al gobierno, 179.928.000 bolívares y por otros gastos 26.247.000 bolívares.

Con respecto a los fondos que el gobierno recibió de ese origen se informó que 166.597.000 bolívares fueron pagados por impuestos sobre las rentas, por impuestos Ley de minas, se pagaron 6.146.000 bolívares, por derechos de importación y consulares 2.297.000 al Instituto Nacional de Canalizaciones le fueron pagados 2.403.000 y por otros impuestos fueron abonados 1.855.000 bolívares.

Las partidas abonadas por sueldos y salarios experimentaron un aumento de 3.701.000, lo que hace un incremento relativo del 5,82 por ciento, representando el 23,87 por ciento de los desembolsos totales.

La partida correspondiente a pagos efectuados al gobierno absorbió un aumento de 85.548.000 bolívares, incrementándose en casi el 91 por ciento y representando el 60,21 de los gastos totales.

Las compras en el país aumentaron en 4.689.000 lo que representa un 23,87 por ciento de incremento con respecto al año anterior, y un 8,14 por ciento del desembolso.

No obstante estos considerables aumentos, la inversión total realizada en el rubro, descendió con respecto al año 1969, de 130.323.000 de bolívares que se invirtieron entonces, se bajó a 124.864.000 para los tres primeros trimestres del corriente año.

ESPERA QUE PASE EL INVIERNO. Londres, enero 16 (AP). - Un camello cansado descansa en el parque zoológico de Whipsnade, Inglaterra, donde aguarda que finalicen los meses de invierno. La piel del animal lo mantiene bien protegido de lo frío temperatura. (Radiofotografía AP especial para PRESENCIA).

Cardenal Stewaszynski Considera que nuevo régimen polaco otorga mayor libertad a la Iglesia

VARSOVIA, 16 (AP). - El Cardenal Stewaszynski, primado de Polonia, dijo esta noche que piensa considerar "seriamente" los gestos conciliatorios hechos por los nuevos dirigentes del país. Expresó en un sermón la esperanza de que la Iglesia podrá regresar a "las áreas de trabajo perdidas" durante gobiernos comunistas previos. El nuevo jefe de partido Edward Giersek y el nuevo Primer Ministro Piotr Jaroszewicz, quienes asumieron el poder tras los sangrientos disturbios provocados por un alza en el precio de los alimentos, declararon recientemente que quieren normalizar plenamente sus relaciones con la Iglesia. Dijo el Cardenal "poseemos solo el pulguito y las cartas pastorales. Pero extrañamos esas áreas de labor que teníamos en la Polonia de la anteguerra". "Extrañamos las asociaciones culturales y religiosas que fueron clausuradas, extrañamos los diarios independientes incautados a la Iglesia. Puesto que escuchamos todo tipo de declaraciones, relativas a una normalización de relaciones entre el Estado y la Iglesia intentamos considerarla seriamente.

Futuro Rey de España visitará a Richard Nixon

WASHINGTON 16 (AP). - La Casa Blanca anunció hoy que el Príncipe Juan Carlos y la Princesa Sofía estarán de visita aquí del 26 al 27 de enero. El presidente Richard Nixon y su esposa darán el día 26 una cena en la Casa Blanca para la pareja Real española. Los Nixon conocerán al Príncipe y la Princesa durante su visita a España el verano pasado. El Príncipe Juan Carlos ha sido designado por el Generalísimo Francisco Franco como su sucesor y futuro rey de España. El Príncipe de 33 años, de edad y su esposa iréiga visitarán otras ciudades durante su estada en los Estados Unidos.

Aviso de Remate

El Dr. V. Fernando Rodas P., Juez 2o. de Partido en lo Civil de la Capital, etc. Hace saber a la opinión pública que por auto de 6 de enero de 1971 se ha señalado el día 19 de enero del año en curso, a horas 16, para el remate del inmueble (un departamento completo y sus dependencias, en propiedad horizontal) ubicado en la Av. Iturralde No. 1345 de esta ciudad, propio de los ejecutados Antonio Hernández y Mary Astán de Hernández, sobre la base de Ciento dieciséis mil trescientos setenta y siete Pesos Bolivianos 00/100 - (\$b. 117.377,90) por tenerse así ordenado dentro del juicio ejecutivo seguido por el Banco Nacional de Bolivia contra los nombrados ejecutados, sobre cobro de pesos.

GRAN LIQUIDACION!!!

Abrigos para Damas AL CREDITO 15% DESCUENTO Y AL CONTADO 30% DESCUENTO. BRISTOL Ltda. Av. 16 de Julio N° 1491 Edif. Monje Campero

Gundlach S.A. La Paz - Reyes Ortiz 73 Casilla 1415 Santa Cruz - GUNDLACH S.A. Calle Quiroga N° 5 Cochabamba - Comercial AUTOMOTRIZ LTDA. Calle Bolivia 3522

COLEGIO FRANCO-BOLIVIANO Barrio de San Miguel

Se reciben inscripciones el día lunes de horas 10 a. m. a 13 para los alumnos nuevos y el día miércoles para los que estaban anteriormente.

Mmm..... Los bocados más exquisitos...! preparados con una moledora de carne eléctrica NATIONAL DURABLE PORTABLE FACIL DE USAR. PRODUCTOS DE PRIMERA CALIDAD

COLEGIO "DON BOSCO" ROL DE INSCRIPCIONES. Día lunes 18 de enero: Primeros cursos de Básico, Intermedio y Medio. Día martes 19 de enero: Segundos cursos de Básico, Intermedio y Medio. Día miércoles 20 de enero: Terceros cursos de Básico, Intermedio y Medio. Día jueves 21 de enero: Cuartos y quintos cursos de Básico y cuartos de Medio. Día viernes 22 de enero: Tercero, cuarto y quinto cursos de Básico (Sección gratuita) y primero, segundo y tercero cursos de Intermedio (sección gratuita).

COLEGIO "DON BOSCO" ROL DE INSCRIPCIONES. HORARIO DE ATENCIONES: Mañanas: Hrs. 9 a 12 p.m. Tardes: Hrs. 14 a 17 a.m. LA DIRECCION.

Agenda. PRESENCIA Av. Mariscal Santa Cruz 1295. FARMACIAS DE TURNO DEL 16 AL 23 DE ENERO. ATENAS Colón 543. REGINA Av. Saavedra-Villalobos. SANTO DOMINGO Av. Pando 140. LA FORTALEZA Cruz de Oro. CRUZ DE ORO Los Andes 1013. VICTORIA Av. 6 de Agosto 2248. TELEFONOS DE URGENCIA. BOMBAS. ASISTENCIA PUBLICA. POLICIA (DIC). TRÁNSITO. AGUA. ENERGIA. TELEFONOS (reclamados). INFORMACIONES. SEÑORITA HERRERA. LARGA DISTANCIA exterior. INTERIOR. HOSPITAL de CLINICAS (central). FLOTAS. TRANSPORTES UNIVERSO. TRANSPORTES SAMA. ANDINO. BERMUDEZ. CONTINENTAL. COPACABANA. LAURO. TRANSPORTES PILCOMAYO. DIANA. ALIAGA. URUS. TRANSPORTES SAN CRISTOBAL. FLOTA YUNGUENA. EMPRESAS AEREAS. LLOYD AEREO BOLIVIANO. LUFTHANSA. AEROLINEAS PERUANAS. AEROLINEAS ARGENTINAS. BEARFLY INTERNATIONAL. AVIANCA. AIR FRANCE. LAN. KLM. PAN AM. BOA. VARIG. ECUATORIANA. IBERIA. ALITALIA. SWISSAIR. ESTACION CENTRAL. ESTACION SQUIN.

COSQUIN LO ESPERA 1971. Y solo le quedan 2 dias para poder participar en esta inolvidable fiesta de Folklore. B. AIRES CORDOBA COSQUIN. Será la ruta de un viaje inolvidable con el Folklore Americano. consultenos en... AEROLINEAS ARGENTINAS Mrcal. Sta. Cruz y Almt. G. Tels. 50792-51711. Barvills TOURS LTDA. LO INVITA A PRESENCIAR EL DESARROLLO DEL FESTIVAL NAL. DE FOLKLORE EN COSQUIN-CORDOBA. Infórmese en..... Avenida 16 de Julio 1800 P.O. Box 5795 tel. 24113 La

Grave denuncia Autorizan quema de bosques en el Departamento de Chuquisaca

SUCRE, 16 (PRESENCIA). Al-
berto Navarro Tapia, Jefe del
Departamento Forestal de Chuquisaca,
denunció el día de ayer al Presi-
dente del Departamento denuncia
que el Jefe de Reforma Agraria
Ovalado, viene autorizan-
do el quema o quemas de Arbo-
res. Pide sanciones contra ese
autoritario por la gravedad de
esta medida. Las zonas demar-
cadas son las provincias, Luis
Cano, Hernando Siles, Haces
de Cacho, y bosques de esas pro-
vincias soportaron una quema des-
proporcionada que concluye con la
destrucción de este departamento.

ne terminantemente a la posesión
de Adolfo Davila ex sub-
jefe Nacional del DIC, a quien acusa
de haber torcido a estudiantes.

TELEFONOS
El Gerente de Teléfonos Auto-
máticos de Sucre Juan Landivar
Garrón de retorno de la
del gobierno desmintió la infor-
mación en sentido de que esa
empresa podría ser estatizada.

Por el contrario, Teléfonos Auto-
máticos de Sucre como entidad
privada cumple satisfactoriamente
las necesidades locales; el go-
bierno prometió dar las más am-
plias facilidades a esa empresa
para la ampliación de sus servi-
cios.



Nuevo Prefecto de Chuquisaca

SUCRE, 16 (PRESENCIA). El Cnl.
Jaime Trigo Gandarillas (foto) asu-
mió las funciones de Prefecto
de Chuquisaca en una ceremonia
especial cumplida en el Palacio
de Justicia.

En su discurso dijo que mien-
tras cuente con el apoyo de la ciu-
dadanía y las instituciones loca-
les impulsará nuevas fuentes de
trabajo, prestará todo apoyo a las
iniciativas destinadas a promover
el desarrollo departamental. Re-
calzó que estará siempre al lado
de la causa de los universitarios,
obreros, estudiantes, campesinos
y los humildes, "haciendo una
verdadera bolivianidad de paz y
tranquilidad en aras del desarro-
llo nacional". Dijo que no defra-
gará la confianza depositada en él
por el Gobierno. Rindió homenaje
a la Prensa y señaló que no pue-
de existir democracia si no existe
libertad de prensa.

En años anteriores, solía cobrarse
cuotas extras no autorizadas, con
decano a diversos propósitos.
Los exámenes de desquite, fi-
nalizaron con un buen porcentaje
de aprobados.

Comité OO. PP. cruceño Plantea a YPFB le asegure un ingreso de \$us 200 mil mensual por regalías

-Santa Cruz, 16 (PRESENCIA).- Frente al anuncio oficial de que Santa Cruz percibirá la liquidación de sus regalías petroleras de acuerdo a la producción real y adicionalmente una cuota de 40,000 dólares mes por concepto de regalías devengadas, el Comité de Obras Públicas realizó una contrapropuesta: Que YPFB garantice un mínimo de 200,000 dólares más.

-Rolando Aguilera, presidente del Comité de OO.PP. se ha diri-
gido al Ministro de Hidrocarburos
solicitando de que el gobierno
no asegure un pago de 200,000
dólares, en caso de que la pro-
ducción no alcance a cubrir esta
suma. Con esta medida se ga-
rantizarán los compromisos inter-
nacionales y nacionales que debe
pagar el Comité.

ESCUELA DE ENFERMERAS
-Santa Cruz, 16 (PRESENCIA).-
Si las condiciones económicas de
la Universidad "Gabriel René Mo-
reno" lo permiten, es posible que
a partir del presente año funcione
una Escuela de Enfermeras en
esta ciudad. Tal posibilidad surgió
durante una reunión entre el
Rector Rolando Aguilera y el doctor
Rafael Forteza, jefe de enfer-
meras en esta capital.
Las autoridades universitarias,
anunciaron a PRESENCIA haber

solicitado a los proponentes la
confección de un proyecto com-
pleto sobre la Escuela de Enfer-
meras en base a cuyos lineamientos
se considerará el caso. Mientras
tanto la Asociación de Enfermeras
Profesionales, anunció que en
más iniciará un curso intensivo
para enfermeras empíricas; de
acuerdo al proyecto en marcha
estas serían las primeras alum-
nas.

FUGA DOCENTE
Santa Cruz, 16 (PRESENCIA).
Dos bandos antagónicos dentro
del magisterio local - ya tradiciona-
les- reiniciaron pagas luego de
haber sido intervenida la Jefa-
tura del Distrito Escolar y poste-
riormente el nombramiento de
la profesora María Luisa de Gu-
tiérrez, como Directora distri-
tal identificada como de la Federa-
ción de Maestros Revolucionarios.
Tales hechos, especialmente el
nombramiento de la profesora M.

Luisa de Gutiérrez, no es acep-
tado por la otra Federación que
durante una asamblea este miér-
coles - determinó no iniciar inscri-
pciones escolares en tanto el Mi-
nisterio de Educación no reconsi-
dere el nombramiento y piden
para ese cargo designación para
la profesora Rosa Dabbour Yé-
rez.

RADIO CLUB BOLIVIANO FILIAL LA PAZ

Se invita a los socios del Radio Club Boliviano Filial La Paz, asistir a la ASAMBLEA GENERAL que se llevará a cabo en la sede social de la institución, Avenida Saavedra esquina Plaza Tejada Sorzano, a horas 15 del día 30 del presente mes de enero, para tomar conocimiento del informe de labores que presentará el Directorio de la Gestión de 1970 y proceder a la elección del nuevo Directorio que registrará los destinos de la Institución durante el presente año.

De acuerdo a los Reglamentos y en cumplimiento de los Estatutos, la asamblea se efectuará con el número de asistentes, después de una espera profesional hasta horas 17 del mismo día.

La Paz, 16 de enero de 1971
EL DIRECTORIO

Oruro Pernoctaron en la calle para asegurar inscripción escolar

ORURO 16 (PRESENCIA). No
obstante las previsiones, el primer
día de inscripciones se produjeron
graves colas formadas por los intere-
sados. En el caso de Liceo de
señoras "Pantaleón Dalence", la
pernoctación desde noche antes,
su afán de conseguir la papelería
de inscripción correspondiente.
Sin embargo, este año, se notó
una aglomeración y desorden,
que fue comprobado por los
padres de familia que se apresuraron
que hicieron a los diferentes
plazos y escuelas, para controlar
la normalidad de las inscripcio-
nes. La Dirección Distrital de

Educación, también instruyó a los
secretarios y directores de los es-
tablecimientos de instrucción, dis-
poniendo que el trámite de inscripcio-
nes se haga en familia, con el padre
de familia que acuda a las
oficinas a registrar a sus hijos.
Por su parte, la Federación De-
partamental de Padres de Familia,
por intermedio de su Secretario
Ejecutivo, Antonio Camacho, Ad-
virtió a sus afiliados, que el costo
de cada inscripción, era de diez
pesos bolivianos (libreta 2,50 y
Fondo de Auxilio Escolar 7,50)
debiendo ser rechazado cualquier
otro cobro, esto "en defensa de la
economía familiar de los padres".

En años anteriores, solía cobrarse
cuotas extras no autorizadas, con
decano a diversos propósitos.
Los exámenes de desquite, fi-
nalizaron con un buen porcentaje
de aprobados.

TALLERES ESCUELA "DON BOSCO"

Inscripciones para CARPINTEROS-EBANISTAS

días Lunes 19
Martes 20
Hs. 19,00 (7 p.m.)

LA MISION DEL...

(Vine de la página 3)

PLURALISMO
Hay una absoluta necesidad
de pluralismo en los sacerdotio-
del mundo entero, que de-
manifiestarse entre campos
pastorales, para que el sacer-
dote pueda cumplir su misión
misionera en la iglesia y el mun-
do. En primer lugar, el plurali-
smo teológico. El principio
punto de la unidad: "un solo
Dios, un solo Señor, un solo
Padre y Padre de todos, que
está sobre todos, por todos
y en todos" (Ef 4:5-6)
su lleno de riqueza y misterio,
que su interpretación teoló-
gica en un momento determi-
nada de la historia exige el
pluralismo, ya que cuando la
teología es dinámica, su riguro-
sidad se desdobra en escuelas y
corrientes distintas dentro de la
misma fe.

Però cuanto más pluralista es
la iglesia en su teología, sus
ministerios y su disciplina pas-
toral, más necesaria se hace la
autoridad apostólica, que es el
principio de la unidad en la
pluralidad. En la iglesia la au-
toridad siempre es pastoral, y
nunca totalitaria, porque su or-
gen es el amor y su meta el
servicio. Es absolutamente
fundamental el definir la au-
toridad en la iglesia en térmi-
nos de amor y servicio. La
libertad de los hijos de Dios
se expresa hoy día en un diá-
logo fraternal, que es uno de
los medios esenciales para rea-
lizar la liberación fundamental
del pecado personal y sus con-
secuencias, y para preservar
la pluralidad dentro de la unidad
eclesial. Por ello, la multi-
plicación de leyes, la condena-
ción de doctrinas, y la imposi-
ción de disciplinas, sería ade-
llo el regreso a la esclavitud.

la iglesia, el sacerdote debe
ser un hombre de paz en el
mundo. La violencia es el re-
sultado del odio y de la in-
justicia, mientras que el fru-
to del amor y la justicia es la
paz.
Por ser auténticamente
un hombre de Dios, el sacerdote
gozará de la paz interior en
Cristo que lo capacitará para
ser pacificador entre los cris-
tianos. Por ser auténticamen-
te un hombre de la iglesia, el
sacerdote gozará de la paz ex-
terior con los demás cristia-
nos para ser, junto con ellos,
pacificador del mundo. Podrá
sembrar amor donde hay odio,
crear justicia donde ella no
existe, inspirar gozo donde
hay tristeza, y construir es-
peranza donde no puede ni si-
quiera vislumbrarse el futu-
ro. Así, realmente, el sacer-
dote podrá ser un instrumento
de paz, que si en otros tiem-
pos se llamaba la tranquilidad
del orden y la serenidad de la
libertad, hoy se llama liberación
total y verdadera.

UNIVERSIDAD CATOLICA BOLIVIANA

CONCURSO DE ADMISION 1971

Carreras a ofrecerse a nivel "LICENCIATURA"

- Administración de Empresas
- Ciencias Económicas
- Medios de Comunicación Social (Periodismo)
- Psicología (Clínica y Educacional)

Los interesados pueden optar al nivel superior de Licenciatura o a niveles intermedios de Técnicos

INFORMACIONES PARA EL INGRESO:
Secretaría de la U.C.B. - Calle 14 de Septiembre 4807 (Obrasjes)
Casilla 4805 - La Paz
Fecha límite 5 de febrero de 1971

Ahora más fuerza de encendido para su auto!

No importa el tipo de auto que posee, nosotros tenemos también para Ud. la bujía **Bosch** con las dos bandas verdes rally. Acelera con más velocidad porque da chispas más calientes (electrodo Cr) y puede transmitir 30% más tensión (barrera quintuple contra corriente parásita)

BOSCH

HANSA LTDA.
La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país
DEPTO. TECNICO Tels. 42836 55219 53661
Sucursales: COCHABAMBA - ORURO - POTOSI - SANTA CRUZ - SUCRE - TARIJA - VILLAZON

Alfabetizar es Progreso

Credinform International S.A. de Seguros

Ofrece gran oportunidad para personas de ambos sexos, entre 25 y 40 años, que deseen dedicarse profesionalmente a la venta de Seguros.

Inscribirse en Calle Potosí N° 1230.

SEMINARIO DE CAPACITACION EN TECNICAS FOTOMECANICAS

Se comunica a los señores inscri-
tos, para participar en el Semina-
rio (Curso) de Técnicas Fotome-
cánicas, que deben presentarse en
la Sala de Conferencias de Casa
Kavlin S.A. (3er. piso, Edificio
Kavlin, Potosí 1130) el día lunes
18 del presente mes, a horas 8:00
a.m., a fin de recibir las últimas
indicaciones sobre este curso que
se inaugurará el mismo día.
Se ruega puntual asistencia.

La Paz, 17 de Enero de 1971.

CASA KAVLIN S.A.

PESO AHORRADO...ES PESO GANADO

EL BANCO DO BRASIL S.A.
YA INICIO
SU FLAMANTE
SERVICIO DE
CAJA DE AHORROS...

...Y USTED QUE YA PERTENECE AL GRUPO DE NUESTROS
AHORRISTAS, ESTA FACULTADO PARA PARTICIPAR GRATUITAMENTE
EN EL MAS FABULOSO CONCURSO SOBRE LA COPA "LIBERTADORES
DE AMERICA", HACIENDONOS LLEGAR SUS PRONOSTICOS DE LOS
RESULTADOS EN LA SERIE 2 "BOLIVIA - URUGUAY"... CONSULTENOS!

GRATIS...TOTALMENTE GRATIS!!

...SEGURIDAD, RAPIDEZ Y LA GARANTIA DE LA MAYOR ORGANIZACION BANCARIA DE AMERICA LATINA
BANCO DO BRASIL S.A., AV. CAMACHO 1336
COOPERANDO CON EL AHORRO EN EL PAIS

PRESENCIA inició la entrega de Aguinaldos



Ayer, en Radio Méndez, PRESENCIA y sus asociados hicieron entrega de algunos de los premios a los lectores de este noticiero, que fueron beneficiados en nuestro sorteo anual de Aguinaldos. La entrega se realizó durante el desarrollo del Show de Radio Méndez, en el que participaron los conjuntos musicales. Los lectores que recibieron sus premios fueron: Gloria de Ortiz, un televisor Nacional con el número 134744; Juan Arias, una máquina de coser "Sick", Nº 88063; Pedro Salcedo, productos Long Chalmers y Tabac, Nº 90830; Sudy Chávez, libro El Mundo en sus Naciones, Nº 119955; Lidora Coronel, lampara de calor, Nº 128706; Carlos Villaverde, productos Vandyb, Nº 129366; Federico Gutiérrez, productos Ferrer Gezzi, Nº 116478; Anjelica Sor-

De un momento a otro serán exiliados presos políticos

Detenidos políticos plantearán habeas corpus por detención indebida por más de 48 horas. Se realizó visita a dependencias del DIC.

Después de la visita efectuada ayer por la Comisión de Derechos Humanos, a los detenidos políticos en las dependencias del DIC, se anunció a la prensa que un grupo de éstos será exiliado del país y otro será sometido a la jurisdicción de la justicia ordinaria por su participación comprobada en el complot desastroso hace una semana.

Ayer se realizó una reunión en la cancillería de la república, con el fin de agilizar los trámites de documentos para el grupo de políticos que serán exiliados del país. Extraoficialmente se informó que el gobierno paraguayo habría declinado recibir a los detenidos políticos bolivianos y que se consultaba la posibilidad de que un grupo de los 36 detenidos sea trasladado a Chile.

Asimismo, aún no se han completado los trámites para otorgar salvoconducto a los asilados políticos en la Embajada del Brasil ni tampoco para el Cnl. Hugo Bázner, asilado en la Embajada Argentina.

Las autoridades policíarías manifestaron que el destierro del grupo de detenidos políticos se efectuará de un momento a otro, con responsabilidad prestada por el Ministerio del ramo.

HABEAS CORPUS

Durante la visita efectuada ayer por la Comisión de Derechos Humanos, en las dependencias del DIC, se oyeron las reclamaciones formuladas por los detenidos políticos. Muchos de ellos manifestaron que al seguir en las cárceles, nadie puede estar detenido más de 48 horas pues que en ese término debe ser puesto a disposición de la justicia ordinaria o liberado.

Por su parte, el Lic. Rolando Kempff Mercado y Rubén Arias señalaron que desde el día de su detención no se les ha tomado una declaración informativa alguna. Mostrando un rostro con barba crecida, señaló que hace tiempo que está alejado de las actividades políticas y que no está comprometido en ningún complot subversivo. Junto a otros detenidos, protestó por lo injustificado de su detención, atribuyéndola a una intriga política.

Presidente visitó ayer Grupo Aéreo de Combate

El Presidente Torres cumplió una etapa más de su plan, puesto en práctica la semana pasada, de visitar cuarteles militares para sostener reuniones reservadas, con los oficiales. Ayer estuvo en el TAM hablando con los miembros del Grupo Aéreo de Combate.

Las oficinas de información del Palacio no dieron ninguna noticia sobre esta visita del Presidente. Ayer por la mañana, al ingresar en la Casa Militar de Su Excelencia se quiso dar ninguna información sobre el paradero del Presidente de la República.

Los periodistas encargados de recoger las noticias del Palacio no pudieron, durante toda la semana que termina, enterarse de ninguna de las actividades públicas que cumplió el Presidente. Se trató de evitar la presencia de los periodistas en todas las actuaciones extra-palaciales del Presidente.

La mayor parte de esa actividad estuvo dedicada a visitar guarniciones militares de la ciudad y de Yachá, en la semana que comenzó con un intento golpista dirigido por un grupo de militares ahora asilados en embajadas o detenidos por los servicios de seguridad.

Su primera visita a las guarniciones se realizó el día martes en presencia de una treintena cumplida en combinación con el Canciller para poder salir del Palacio sin que los periodistas lo pudieran interceptar. Ambos habían estado reunidos en el despacho del Presidente y a un cierto momento, bajó el Canciller y anunció que tenía un recibo cerrado. Llevó así a los periodistas a la oficina que éstos ocupan, pidió que cerraran la puerta y cuando los periodistas cumplieron con el pedido, aunque a medias porque sospechaban algo, vieron salir del Palacio al presidente muy de prisa.

El mismo Canciller, según se dice y otras autoridades dijeron que el Presidente estaba yendo al consultorio de su dentista. Pero por la noche, se supo por un comunicado oficial, que el Presidente no había ido a visitar a su dentista, sino a realizar un recorrido por todas las guarniciones militares acantonadas en La Paz y que incluso estuvo en un mercado público interesándose por el precio de los productos.

Al día siguiente se produjo una operación diferente para evitar a los periodistas. El Presidente había abandonado el Palacio en las primeras horas de la mañana, cuando los envíos de la prensa no habían llegado aún. Se supo después que fue a Yachá para visitar la guarnición militar de esa localidad y aprovechar la oportunidad para hacer la entrega de casas a trabajadores.

Congreso de Telecomunicaciones: El servicio de telecomunicaciones debe ser único en toda la nación

Los delegados asistentes al Congreso de Telecomunicaciones que se lleva a cabo en esta capital, coincidieron en señalar ayer la necesidad de que este servicio público sea centralizado en todo el país, para evitar la duplicación en las redes de comunicación interna e internacional.

Como consecuencia de esta situación, los dirigentes que asisten al Congreso se muestran partidarios de centralizar las comunicaciones, creando un servicio único en toda la nación.

También se pronunciaron a favor de realizar un "diagnóstico" de la situación real de las empresas como SIVAC, Boliviana Americana, West Coast, los servicios propios de Comibol, Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos y otras instituciones, para evaluar la necesidad de llevar adelante un programa de mejoramiento de estos servicios.

Feria de Alasita en Avds. Perú-Armentia-Uruguay

El Presidente Juan José Torres intervino personalmente para definir el lugar donde esta año funcionará la tradicional feria pacífica de Alasita, que ha sido fijada en el sector comprendido por las avenidas Uruguay, Perú y Armentia, con la intervención del Mandatario quedó solucionado el problema planteado por los comerciantes expositores.

La Alcaldía había fijado la zona de la Plaza Villarroel, en Miraflores, como sitio de ubicación para la feria de Alasita este año. Los comerciantes insistían, por su parte, en que se mantenga la Avenida Montes como lugar para dicha feria. Los choferes, a su vez, amenazaban con tomar medidas de hecho - probable paro de actividad en caso de realizarse la feria en la Avenida Montes; aduciendo que dicha avenida es paso obligado para colectivos, camiones y taxis.

Superactivamente, el Gral. Juan José Torres visitó ayer en la mañana la zona de la Plaza Villarroel, dialogando con los comerciantes a quienes escuchó sus demandas y expresó también su opinión sobre la inconveniencia de utilizar la Avenida Montes para que se efectúe en ella la feria de Alasita.

En un entendimiento con los comerciantes, el Presidente acordó que por este año se efectúe la tradicional feria en el sector comprendido por las avenidas Uruguay, Perú y Armentia y que para el próximo año y los siguientes se busque por la Alcaldía otro sitio más apropiado que no perjudique, por su ubicación, las ventas y que no interfiera, por otra parte, el tránsito de vehículos.

El lunes, el Alcalde Horberto Olmos tomará las decisiones necesarias para que este año se proceda en la forma acordada por el Presidente con los comerciantes.

Fallecimiento

Murió Esperanza Insuente, Edgón, Elizabeth, Germán Butron, hijos: Gabriel, César, Carlos Insuente, hermanos: Hilda, sobrina, y demás familiares, ruegan a todos los amigos y conocidos de la familia que se reúnan en la casa de la difunta, ubicada en la calle 10 de Mayo, N.º 1000, para celebrar los funerales que se realizarán el día martes 19 de febrero, a las 10 horas, en el templo de San Agustín, con la asistencia de la familia y amigos.

Gerardo Butron, Presidente de la Caja Nacional de Seguros Social.

Sr. GERMAN BUTRON MARQUEZ (D.E.P.D.)

Esta invitación se hace extensiva a la Central Obrera Boliviana, Movimiento Nacional Revolucionario, Confederación General de Trabajadores Fábiles de Bolivia, Federación Departamental de Trabajadores Fábiles de La Paz.

El sepelio partirá del local de los corrientes, a horas 16.30.

El duelo se despidió por tarjetas no circulan invitaciones especiales.

La Paz, 17 de enero de 1971

Ministro de Trabajo manifestó que se busca su retiro del Gobierno

El Ministro de Trabajo, Abel Ayora, afirmó que desde fuera y dentro del Gobierno, se busca su retiro del Gabinete, mediante miras y comentarios.

El Ministro Ayora manifestó recientemente que ratificó su decisión de permanecer en el cargo que desempeña actualmente.

Declaró que la última decisión en manos del Presidente de la República; no renunciará por desistir a ciertos grupos", dijo finalmente el titular de Trabajo.

En cuanto a la polémica con el ex-ministro de Informaciones, Alberto Bailey, en torno al tema de Mina Matilde, Abel Ayora dijo que no deseaba volver a insistir sobre este particular.

Manifestó que en cualquier momento puede darse a la publicidad la carta que él envió el pasado 29 de diciembre a su colega de Minería, Gral. Eduardo Méndez Peresra, para que no se exprima como "arma".

El Ministro de Trabajo manifestó que es consecuente con sus anteriores declaraciones sobre que el Gobierno debe estudiar detenidamente las medidas que quiera adoptar sobre Mina Matilde, "para no cometer los mismos errores que con la Gulf Oil".

Hasta ahora fueron negativos los trámites para mi ingreso al país

El Jefe Nacional del MNR, Víctor Paz Estenssoro, en nota dirigida a Raúl Torres Fajardo, Secretario Permanente de ese partido, expresó: "Quiero agradecerle mi veras por el empeño que ha puesto en procura de la autorización para mi ingreso al país, que hasta ahora los resultados son negativos, en tales gestiones ha mostrado Ud. la entereza y lealtad que le son características".

La mencionada nota lleva fecha de enero último y pone de relieve el esfuerzo para "la unificación de las dos más importantes de las varias fracciones que, desafortunadamente, se dividieron el MNR, por causas de acontecimientos del pasado reciente que no es del caso explicar". Ayora dijo que no obstante que la unificación, se efectuará, no efectivamente a nuestro pueblo. Es indispensable buscar, por todos los medios, que la unificación comprenda también a aquellas fracciones del MNR que no han caído en el arrastramiento corruptor. El partido tiene que recuperar la mayor potencialidad posible para constituir un factor decisivo en el acontecer político del país".

Finalmente, sostiene que la organización interna en los diferentes niveles - "hecha realidad tangible y no sólo en el papel" tiene también una máxima prioridad si se quiere que sea operante la enorme masa "movimentista".

Piden establecer la verdad sobre un detenido político

La Sociedad de Ingenieros de Bolivia ha dirigido una carta al Ministro del Interior, Jorge Gallardo Uzuata, pidiendo que se establezca la verdad sobre la detención del ingeniero Luis A. Clavijo, ministro de participar en los últimos años subversivos.

Dicha entidad señala que, por acuerdo del Directorio de la SIB y en atención al reclamo de los familiares de "nuestro colega, ingeniero Luis A. Clavijo C., detenido por los organismos de seguridad del Estado, como posible implicado en los crímenes subversivos últimamente descubiertos, piden al Ministro del Interior que el caso sea aclarado en el tiempo menor posible, a fin de establecer la verdad y de que el Ing. Clavijo no sufra perjuicios.

Asimismo, solicitan autorización para que representantes de esa entidad puedan entrevistar al Ing. Clavijo con el fin de obtener información directa y poder seguir el camino que aconseje la justicia.

GIMNASIA Y MASAJES

Ambo's sexos

Gimnasia postnatal, correctiva y respiratoria, modelación corporal, adelgazamiento, dietas y desarrollo muscular.

MASAJES para adelgazar - modelar - Jollier - massageur equipos Mac Levy. Mesa y camas de roce fricción polpeteo y calor. Laboratorio electrónico.

"Gimnasio York" Comercio 1287 cnel Colón Tel. 41351

VENDO POR MOTIVO DE VIAJE

Automóvil "Datsun" 1969 "1600-De Luxe", Toca discos stereo, grabadora, cuna de bebé, ropa usada y otros enseres.

Ref. Calle República Dominicana Nº 1835 (a media cuadra del Hospital Obrero).

ATENCIÓN

Padres de Familia de ciudad Satélite, Villa Dolores y adyacentes ya tienen lo que les faltaba para la educación de sus hijos sin correr riesgos de viaje y aprovechar mejor que en la ciudad el Instituto Educativo Mixto "PANAMERICANO" les ofrece a partir de mañana inscripciones para los ciclos INTERMEDIO Y MEDIO - DIURNO Y VESPERTINO. Plazas limitadas Plan 561 - Calle 8 Casa No. 602 Ciudad Satélite, frente al Centro Comunal.

COLEGIO "LIBERTAD"

Primario - Secundaria

Aspiazu 356 - Tel 50730

"Enseñamos educando, bajo una disciplina consciente"

INSCRIPCIONES PARA 1971

Prevención a Bancos, Casas de cambio y personas particulares

Se previene a todos los Bancos, Casas de Cambio y personas particulares en general que habiendo sido sustraídos los siguientes cheques en dólares:

US\$ 460.- de 5/11/70 g/David Ben Rubé o/Xavier Salazar c/Firts Israel Bank NY
US\$ 230.- de 2/12/70 g/David Ben Rubé o/Xavier Salazar c/Firts Israel Bank NY
US\$ 202.50 de 6/1/71 g/Banco Central o/Hugo Salazar S. c/Irving Trust Co. NY

Los todos ellos han quedado nulos y sin valor, y en consecuencia en caso de que los mismos sean presentados para su cobro o canje se ruega dar parte al teléfono No. 41668 o a la Dirección de Investigación Criminal, DIC.

SIERRAS ELECTRICAS SIN FIN

» De uso manual
» Para cortar metales

HANSA LTDA. La firma boliviana de su confianza con más de 60 años al servicio del país

DEPTO. TÉCNICO Tels. 4236 - 55219 - 53661

Distribuidor: COCHABAMBA: ORLANDO POTOSI - SANTA CRUZ: RUBÉN TABALLA VILLAZÓN

Instituto Integral de Educación "Príncipe de Paz" mixto

Sólida educación moral, espiritual, intelectual y profesional para la formación bien equilibrada de sus alumnos.

Abridas inscripciones escolares 1971. Local con amplias aulas pedagógicas; Juan de la Riva 1567.

Kindergarten - Primaria (Básico) - Secundaria (Pre-vocacional, Kindergarten - Primaria (Básico) - Secundaria (Pre-vocacional, IMPORTANTE - Único establecimiento de la República, que cuenta con PROFESORES POR CURSOS Y POR MATERIA EN CASTELLANO, MATEMÁTICAS, FÍSICA Y QUÍMICA LO, Intermedio a 4o. Medio, INGLÉS INTENSIVO desde Kindergarten a cargo de profesores extranjeros, DIEZ POR CIENTO DE REBAJA DE PENSIONES hasta tres hermanos inscritos y UNA BECA por cuenta del Instituto por cuatro hermanos.

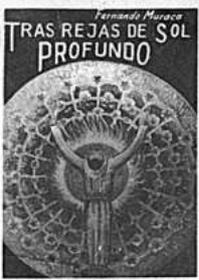
SUPERVISIÓN DE PLANES DE DESARROLLO Y ASISTENCIA DEL ALUMNO, a cargo de un CUERPO DE JEFES DE ESTUDIO Y DIRECTORES ESPECIALIZADOS. - PROFESORADO PROFESIONAL SELECTO. - HORARIO DE INSCRIPCIONES: SECCIÓN DIURNA: Primaria, Intermedio y Medio en todos sus ciclos Martes de 9 a 12 m. TARDES 14 a 18, SECUNDARIA VESPERTINA: 18 a 21 horas.



Poesía religiosa de misionero y escritor

Acaba de ser editado un nuevo libro del escritor y misionero italiano Fernando Muraca, residente en Bolivia hace 21 años. "Tras rejas del sol profundo" es un volumen de poesía religiosa que se convierte en el séptimo libro de Muraca editado en Bolivia y el duodécimo de su bibliografía general, pues ha editado cinco libros en Italia.

Por otra parte, a los cinco libros publicados en italiano (todos ellos en Florencia), Fernando Muraca sumara en breve tres libros, más aún inéditos de poesía.



El Dr. Ricardo Viscarra C. Juez Noveno de Partidos en lo Civil de la Capital, etc. HACE SABER: que por el presente edicto notifica, cita, llama, y emplaza a Jesús Martínez Molina para que comparezca ante el juez ordinario de puro derecho...

EDICTO

a la escritura privada de fecha 24 de julio de 1952 que en fotocopia ha sido acreditada por el actor y mediante la cual el Sr. Jesús Martínez Molina le otorgó promesa de venta de 25,000 mts.2. de terreno que no son ni fueron nunca de él, es NULA por los siguientes motivos: a) Un simple fotocopia aún legaliza... por Notario no tiene ningún valor probatorio...

UN DIA COMO HOY EN LA HISTORIA

• Hoy es domingo, 17 de enero, decimoséptimo día de 1971. Aún quedan 346 días en el año. 16.- Nace en Madrid quien habla de ser uno de los grandes dramaturgos españoles de todos los tiempos: Don Pedro Calderón de la Barca.

Programa educativo difundirá Universo

Radio Universo difundirá a partir de la presente semana un programa educativo. "Reflexiones a un maestro" es el título del programa que estará a cargo de Humberto Crespo Nava y se realizará los días lunes, miércoles y viernes a las 8 a.m. y a las 13.5 p.m.

Una niña ofrecerá recital de piano

La niña Lucy Zabalaga Ribero, residente en Cochabamba, dará el miércoles un recital de piano en el Paraninfo de la Universidad Mayor de San Andrés.

Instituto Cultural Boliviano-Argentino Acto de Inauguración

- 1.- Apertura a cargo del Presidente del Instituto Dr. D. Walter Montenegro. II.- Intervención de la Sociedad Coral Boliviana Dirección de Carlos Seoane. a) Dos corales de la Cantata No. 4 "Christ Lag in Todesbanden" - J.S. Bach. Es war ein Wunderlicher Krieg Wir essen und wir leben wohl b) "Hanc Pachap Cuscucuin - Himno quechua J. Perez Bocanegra (Perú Siglo XVII) c) "In stiller Nacht" - J. Brahms d) "Las fuentes no manan agua" J.J. Castro e) "Kkocho a la Pachamama" (Folklore boliviano Arr. Carlos Seoane) III.- Clausura del acto a cargo de S.E. el Señor Embajador de la República Argentina Dr. D. Guillermo de la Plaza. Martes 19 hs 19.00 Club de La Paz

BANCO MERCANTIL

En conformidad con los artículos 54 y 56 de los Estatutos, el Directorio convoca a los señores accionistas del BANCO MERCANTIL a JUNTA GENERAL ORDINARIA, que se llevará a cabo el día viernes 12 de febrero de 1971, a horas 16 y 30 en el local de la calle Mercado esquina Ayacucho, La Paz.

La Junta considerará: a) el balance de la gestión de 1970; b) el aumento de capital determinado por el D.S. 99286 de 25 de junio de 1970; c) el nombramiento de los vocales del directorio para el periodo de 1971.

La Paz, 15 de enero de 1971.

LA EMPRESA PRIVADA ATENTA EL

ATROPELLO A RADIO PROGRESO

La Paz, 15 de enero 1971

Al Excmo. Señor Gral. Juan José Torres Presidente de la República Presente.

Excmo. Señor Presidente: A través de las múltiples declaraciones de Su Excelencia, conocemos el pensamiento que tiene en torno al significado y al papel de la empresa privada boliviana en el desarrollo económico y social del país.

La Confederación de Empresarios Privados, para cumplir sus objetivos y, en especial, con la finalidad de lograr que todos sus asociados se adhieran al esfuerzo que debe realizar la empresa privada para alcanzar las metas de ese desarrollo en forma armónica y equilibrada, cuenta en su patrimonio con un instrumento de comunicación como es Radio "Progreso" que desde hace tres años se encuentra al servicio de la información nacional.

Es con relación a Radio "Progreso" que, respetuosamente, nos permitimos informar a S.E. que en la madrugada del lunes 11 del mes en curso, elementos armados que dijeron pertenecer a la Confederación Universitaria Boliviana y a la Central Obrera Boliviana, ocuparon arbitrariamente sus instalaciones. De la misma manera, en la ciudad de Santa Cruz, grupos armados han cupado por la violencia Radio "Piraf". Tales actitudes lesionan los principios por los que permanentemente lucha la empresa privada, revistiendo el caso de la emisora de la Empresa Privada una característica de adicional gravedad.

Si en el pasado reciente, nos vimos obligados a interponer ante S.E. nuestras demandas en defensa de empresas afiliadas a esta Confederación comprenderá que en el presente caso, es la empresa privada en su conjunto la que es víctima de un atentado que va contra todo principio institucional y jurídico.

Inmediatamente de producida la ocupación armada de Radio "Progreso", hemos apurado, mediante oficio, ante el señor Ministro del Interior, exponiéndole el caso y solicitándole una audiencia. Lamentablemente, a nuestro entender, debido a las recargadas labores del Sr. Ministro, aún no hemos tenido respuesta a nuestra petición.

En estas condiciones nos vemos obligados a expresar a S.E. que la ocupación de Radio "Progreso" así como el caso similar registrado con Radio "Piraf" de la ciudad de Santa Cruz, vienen creando un clima de progresiva desconfianza, que repercute de modo negativo en todo el ámbito de la actividad privada nacional y desalienta el esfuerzo creador.

Debemos también observar que la Confederación ha recibido durante estos días numerosos reclamos de sus asociados por la aparente pasividad que ha demostrado en este delicado asunto, habiéndose tenido que explicar que la solución se encontraba

pendiente de una entrevista con el señor Ministro del Interior.

Por las consideraciones anotadas, y por la gravedad del hecho que motiva esta nota a la Confederación Nacional de Empresarios Privados se ve en la necesidad de expresar a S.E. que la cuestión de la propiedad de Radio "Progreso" así como de Radio "Piraf" y el derecho que tienen sus legítimos dueños a hacer uso de sus instalaciones en el marco de la ley, constituyen asuntos de principio irrenunciable, por cuanto aceptar las arbitrarias exigencias de los ocupantes de las emisoras no sólo sería abrir las compuertas de la ilegalidad, sino también atentar contra la libertad de expresión.

En consecuencia, y en vista de que la ocupación arbitraria persiste hasta hoy, nos vemos en la necesidad de apelar a su alta autoridad, solicitándole interponga su acción eficaz para la inmediata devolución de ambas radioemisoras, y de esta manera, evitar que sectores importantes para la vida del país ingresen en un terreno de belligerancia sin razón ni causa justificables.

No hemos querido molestar anteriormente a S.E. con este asunto, conscientes de los enormes problemas nacionales que demandan su atención personal. A tiempo de hacerlo, la Confederación expresa respetuosamente a S.E. que no le lleva el ánimo de crear situaciones conflictivas, sino únicamente el propósito de reclamar por un derecho reconocido por las leyes y demandar de las autoridades una acción que restituya el pleno ejercicio de tal derecho.

En la seguridad de ser atendidos en nuestra justa demanda, hacemos propicia esta oportunidad para saludar al señor Presidente con nuestras expresiones de la más alta y distinguida consideración.

- Ido. Ing. Roberto Azcui, Presidente de la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia. Marcelo Melogno, Secretario Ejecutivo C.A. Gottret, Presidente de la Asociación Boliviana de Aseguradores. Raúl Bedoya, Representante de la Cámara Agropecuaria del Oriente Cámara Departamental Agropecuaria Felipe Seleme, Presidente de la Cámara Boliviana de la Construcción René Ballivián, Presidente de la Asociación de Bancos Privados de Bolivia. Juan MacLean, Presidente de la Asociación Nacional de Minereros Medianos. Alfredo Gutiérrez Salgar, Vicepresidente de la Cámara Nacional de Comercio Enrique Urioste, Presidente de la Cámara Nacional de Industrias Guillermo Crocker, Representante de la Cámara Nacional Forestal Manuel Holguín, Presidente del Comité Boliviano de la Actividad Privada Adalberto Violand Alcázar, Representante de la Federación de Empresarios Privados de Cochabamba Federación de Empresarios Privados de Oruro Federación de Empresarios Privados de Potosí Jorge Tamayo Ramos, representante de la Federación de Empresarios Privados de Santa Cruz Alfredo Gutierrez, representante de la Federación de Empresarios Privados de Sucre.



COLEGIO SANTA TERESA Rol de inscripciones

- Día 18.- 1º Básico 1º Intermedio 1º Media Día 19.- 2º Básico, 2º Intermedio 2º Media Día 20.- 3º Básico 3º Intermedio 3º Media Día 21.- 4º y 5º de Básico; 4º de Media

Sociales

El Embajador de la Argentina y la señora de la Plaza ofrecieron una recepción para despedir al Agregado Naval a esa Embajada y la señora de Valente y el Sr. Manuel Jacinto García Tallada, la señora de la Plaza.

La señora Norah Reynolds de Bero invitó un té a un grupo de amigas.

La señora Carmela Reyes Ordoñez ofreció hoy un té a las personas amigas que estarán a felicitarla por su cumpleaños.

El señor Hugo Ferruzzi y su esposa Adela Garmisto reunieron a un grupo de amigos en una cena.

Un grupo de señoras asistió al que dio la señora Elena G. de Viquez.

La señorita Miriam del Castillo ofreció un almuerzo a sus amigas.

El señor Antonio Ashton y señora ofrecieron una cena en honor del señor Guillermo Gutiérrez y sus amigas, igualmente les organizaron con una cena el señor Alberto Crespo y señora. La señora Lucía Argüelles invitó un cocktail en esa ocasión.

Hoy reúne a sus amigas en un almuerzo la señorita María del Pilar Botero.

Para celebrar una fecha familiar ofrecieron un almuerzo el señor James Cagle y señora.

El señor Fernando Diez de Medina celebró su cumpleaños. Sus amigos estuvieron a felicitarlo.

Los señores de la firma Urdin Motors se reúnen hoy en una cena.

La señora Elina Mercado de Cortez reunió a un grupo de amigas en una tarde de juego.

Los miembros de la promoción 1952 del Colegio Alemán "Mariscal Braun" se reúnen en una cena en el Club Alemán.

El microálcalce invita un té a sus amigas la señora Neia G. de Barragán.

El personal del Ministerio de Agricultura ofreció un cocktail pa-

MEDICO



El Sr. Corasno Aguilar Aparicio agió el título de MEDICO-CIRUJANO el pasado 30 de diciembre, habiendo obtenido la mejor nota del examen de grado. Cursó sus estudios primarios y secundarios en el Instituto Americano de La Paz.

PRESENCIA

un almuerzo la señorita Rosse Marie Sanjines.

El señor José Luis Cárdenas y su esposa Nelly del Castillo ofrecieron ayer una copa de champagne en honor de su hijo René Vda por su graduación como médico-cirujano.

Ofreció un té a sus amigas la señora Remy D. de Morales.

El Instituto Cultural Boliviano Argentino inaugura el martes sus actividades con una sesión que se realizará a horas 19, en el Club de La Paz.

El Instituto Cultural Boliviano Argentino inaugura el martes sus actividades con una sesión que se realizará a horas 19, en el Club de La Paz.

INFANTILES

Hoy festeja su cumpleaños con una salteada a sus amigos, Mery Kaune Ocampo.

COMPROMISO

Con la vista de estilo se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Magaly Peña Prada con el señor José Antonio Adet Zamora.



El Doctor Roger Eduardo Cervajal Saravia que el mes pasado a la edad de 23 años obtuvo el título de Médico-Cirujano, en la UMSA, viajó próximamente a continuar sus estudios de especialización, en Genética Médica en hospitales europeos.



La Srta. MARTHA LINARES TABOADA, cuyo matrimonio con el Sr. Carlos Morales Zalles fue bendecido en la iglesia de La Merced.



Se ausentó a New York, EE.UU., vía Brailiff, el joven universitario Marco Antonio Romero Guerra, a proseguir estudios.



IVAN HUMEREZ ALCONCE: Dirigido bachiller del Colegio N.º Fichincha de la ciudad de Potosí, se ausentó a los EE.UU., vía Brailiff a proseguir estudios universitarios en el campo de la Ingeniería.

Fallecimiento

Juan Broecker, Lieselotte Broecker de Strauss y demás familia, participan el sensible fallecimiento de la que fue su esposa y madre.

† Sra. Elisabeth Meineke de Broecker
ocurrido en la ciudad de Cochabamba el día 14 de enero de 1971, Cochabamba, Casilla 1748

15 AÑOS



La Srta. Ana María Davida De la Torre cumple hoy 15 años, con este motivo será conmovida por sus padres, familiares y amigos.

Misas

Salado, María, Harley, Zenaida, Edna y Delma Gómez, hijas; Gerardo Lavandera, René Lora, Felisa Suárez y Marina Valenzuela de Gómez, hijos políticos; nietos y demás familiares del que en vida fue ejemplar padre.

† Sr. Dn. FERMIN GOMEZ MIRANDA (Q.E.P.D.)

agradecemos profundamente a los parientes, amigos, vecinos de Villavieja, C.R.B., U.P.T.R., U.M.S.A., Sindicato de Rentistas y muy especialmente a la Federación de Misioneros, que hicieron llegar sus condolencias y ofrendas florales e invitaron a concurrir a la misa de 8 días de su llorado fallecimiento que se ofició el día de mañana lunes 18 del presente a horas 11,30 en la parroquia de Nuestra Sra. de Fátima. Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente. El duelo se despidió en la puerta del templo. La Paz, enero 17 de 1971

Fotografía de la semana



Mónica Oroza J.
FOTO CARLO
Comercio 926 - Telf. 51181

La familia del que en vida fue

† Sr. Dn. CARLOS DE LA QUINTANA G. (Q.E.P.D.)

invitan a la misa que recordando el día de su sentido fallecimiento se celebrará mañana lunes 18 del presente, a horas 11,30, en el templo de San Agustín.

El día 11 de enero, en la República Argentina, ha dejado de existir la que en vida fue,

Sra. doña

† MARIA TERESA BILBAO LA VIEJA vda. de VISCARRA

hija (ausente), Hortensia V. de Grundy, Federico (ausente), Rosalva de Simón Bach (ausente) y Carlos Viscarra Bilbao (ausente), nietos; Edda Machicado de Viscarra (ausente), Lidia Plazada Viscarra (ausente), Vicente Simón Bach (ausente) y Corina Yacellor, de Viscarra, hijas políticas; Julia Bilbao vda. de Kieria (ausente), hermano; Antonio Pando vda. de Bilbao (ausente), Natalia Soza Cuervo vda. de Bilbao, Casimiro Bach Oller (ausente), María Eugenia Tazile vda. de Bilbao (ausente) y Sofía Viscarra Ramero, hermanos políticos. Los nietos, bisnietos y sobrinos, invitan a sus parientes y amigos a la misa que en sufragio del alma de la extinguida se oficiará en la Catedral Metropolitana mañana lunes 18 del presente a horas 10,30 a.m. Su asistencia a este acto comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despidió por torjeto.

AGRADECIMIENTO E INVITACION

† LILY CUENCA DE BALLIVIAN (Q. D. D. G.)

Su familia agradece profundamente a los Ilustrísimos, Monseñor Jorge Manrique, Arzobispo de La Paz, y Monseñor Armando Gutiérrez Granier, Obispo de Cochabamba; a los RR.PP. de los Conventos de San Francisco y Padres Camelitas; a sus parientes y amigos, por sus expresiones de sentido condolencia y sus ofrendas florales con motivo de su llorado fallecimiento, e invitan a concurrir a la misa que, recordando el mes de su deceso, se oficiará el día martes 19 del presente, a horas 12, en la Iglesia Catedral (Plaza Murillo).

COLEGIO IRLANDES (IRISH CATHOLIC COLLEGE)

1960 --- 1971

INSCRIPCIONES

KINDERGARTEN - PRIMARIA - SECUNDARIA PLAZAS VACANTES

LOCAL: CALLE WALDO BALLIVIAN ENTRE ECUADOR Y ANDRES MURDOZ (SOPROCACHI)

COLEGIO "LOURDES" ROL DE INSCRIPCIONES

Horas 9 a 12 y 14.30 a 17

LUNES 18.- Primeros de Básico, Intermedio (6º curso) y Medio

MARTES 19.- Segundos de Básico, Intermedio (7º curso) y Medio

MIERCOLES 20.- Terceros de Básico, Intermedio (8º curso) y Medio

JUEVES 21.- Cuartos de Básico, Medio y 5º Básico.

La Inscripción de varias hermanas, se recibirá en el día correspondiente al curso inferior.

La Paz, enero de 1971

LA DIRECCION

Almuerzo tradicional en el Club de La Paz

Los directivos de nuestra primera Institución social se encuentran organizando la realización del almuerzo tradicional, denominado "chairo pacoño", para el sábado 23 de los corrientes, con motivo de la celebración de la fiesta regional de "ALACITA". Las adhesiones se recibirán desde el martes 19 del mes en curso en la secretaría de la Institución.

NUEVO APARATO CON EXTRAÑO PODER CAL' BAN

Una combinación de

- Masaje
- Irradiación
- Calor

• Calma los dolores • Alivia la artritis • Alivia las tensiones • Estimula las nerviosas parálisis • Alimenta el potencial eléctrico y energético

Ventas exclusivas: **Perfumeria "FEMINA"** Colón 276-Cas 2985-La Paz

LAS LAMPARAS: el complemento necesario de la casa

PARA TODOS LOS AMBIENTES ELIJALAS EN:

HANSA Ltda. LA FIRMA BOLIVIANA DE SU CONFIANZA CON MAS DE 60 AÑOS AL SERVICIO DEL PAIS.

LA PAZ, Cochabamba, Oruro, Potosí, Santa Cruz, Sucre, Tarija y Villazón

Inscripciones abiertas

MECANICA AUTOMOTRIZ Y CHOFER PROFESIONAL.

Dos profesiones en un solo curso Intensivo de 10 meses.

Academia de Automovilismo "Indianapolis"

AVENIDA MARISCAL SANTA CRUZ ESQUINA YANACOCCHA

ALEMAN

Clases INTENSIVAS de Alemán empiezan mañana lunes 18 de enero.

7 a 8 p.m. Nivel Avanzado

7 a 8 p.m. Nivel Principiantes

8 a 9 p.m. Nivel Principiantes

Inscríbase en el Instituto de Lenguas Nativas y Extranjeras (ILNE) Avenida 20 de Octubre esquina Landaeta.

Colegio "San Francisco"

DE LA T.O.

DIRECCION:SAGARNAGA 228 telefono 20785

Rol de Inscripciones

Día lunes 18 de enero primeros cursos de Básico Intermedio y Medio

Día martes 19 de enero: Segundos cursos de Básico, Intermedio y Medio

Día miércoles 20 de enero, Terceros Cursos de Básico, Intermedio y Medio

Día jueves 21 de enero: Cuartos Cursos de Básico y medio

Día viernes 22 de enero; Quinto Curso Básico

HORARIO DE ATENCIONES

Mañanas Hs 8, y 30 a 12 a.m, tardes H 14 y 15 a 17 y 30 p.m.

La Paz, enero de 1971

LA DIRECCION

UNIVERSIDAD TECNICA DEL BENI

Aviso H.C.U. No. 01/71

CONVOCATORIA

Se comunica a los señores profesionales interesados en la docencia, que a partir de la fecha que se indica las inscripciones para postular a las Cátedras de la Facultad de Zootécnica en las asignaturas de:

HORAS SEMANALES.

Matemáticas I	6
Matemáticas II	6
Matemáticas III	6
Dibujo Técnico	4
Física	6
Topografía	6
Introducción a la Estadística	3
Metereología y Climatología	4
Sociología	2
Castellano	2
Idiomas I, II, III y IV (Inglés)	8
Panorama de la Realidad Nacional	2
Química General e Inorgánica	6
Química Orgánica	6
Botánica	6
Química Analítica	6
Bioquímica	6
Edafología	4
Fisiología Vegetal	4
Fertilidad de Suelos	4
Introducción a la Zootecnia	4
Biología	4
Zoología	6
Anatomía Animal I	6
Anatomía Animal II	6
Fisiología Animal	6
Genética	6
Microbiología I	6
Microbiología II	6

Bajo las siguientes bases.

1o.- REQUISITOS.- Los interesados deberán acreditar los siguientes documentos:

- Datos de Identificación
- Título Académico
- Certificado de experiencia pedagógica
- Curriculum Vitae refrendado con los respectivos certificados

2o.- EXAMEN DE COMPETENCIA: Que se aplicará en todas las asignaturas y cuyo rol se fijará oportunamente en el período comprendido del 8 al 20 de Febrero

3o.- PLAZO DE INSCRIPCION.- Hasta el día 25 del pte. a horas 17,30

4o.- LUGAR DE RECEPCION.- La Secretaría General de la Universidad, calle Cochabamba 666, Casilla No. 38 teléfono 371

5o.- Las informaciones complementarias se proporcionarán en la Secretaría General, en horas de oficina.

Trinidad, 6 de Enero de 1971

LA SECRETARIA GENERAL DE LA UNIVERSIDAD

COCHABAMBA
Vendo casa amplia con varios departamentos, sobre 1.000 m2, zona norte con dos frentes a 2 calles, especial para hotel o cine. Dirigirse a Eduardo Cabrera Baptista 5608 teléfono 2143. (9-17/40044)

DEPARTAMENTO
Se alquila piso bajo en Avenida Busch 1207, esquina Guatemala para familia reducida. Dos dormitorios, living-comedor, hall, baño, oficina, cocina, repostero, dependencias. También pequeño jardín. Referencias teléfono 28069. (14-17/3653)

SANTA CRUZ
Anticretico doy una pequeña casa junta en zona residencial avenida René Moreno. Referencias teléfono 25619. (13-17/3673)

EN VENTA
Cocina industrial a gas. Referirse al teléfono No. 42178. (14-30/3685)

VENDO DEPARTAMENTO
Moderno aislado, dormitorio, living, comedor, baño, cocina, terraza. Desocupado. Sopocachi centro, tratar en Solón 282, oficina 202, fono 55024. (14-17/3683)

VENDO LOTE
De terreno en Santa Cruz en avenida Velarde. Referencias La Paz, teléfono 40940 Santa Cruz 23030. (15-18/3698)

ANTICRETICO
Transfiero pequeños departamentos céntricos. Ballivián 1285. (15-18/)

VENDO TELEFONO
Particular. Referencias teléfono 40940. (15-18/3698)

ANTICRETICO
Dos departamentos cómodos San Pedro. Referencias Pioneros Rochdale 651, teléfono 20775. Señora Montaño. (15-18/3769)

VENDO LOTES
Alto Obrajes, Alto La Paz, muebles sueltos. Referencias Pioneros Rochdale 651- teléfono 20775, señora Montaño. (15-18/3769)

CASA EN VENTA
Dos departamentos, Villa Fátima, a una cuadra Escuela Fátima. Referencias teléfono 50031 (16-17/3794)

CASA EN MIRAFLORES
Se vende 4 departamentos toda comodidad. Se entrega vacía, gran inversión. Referencias misma casa, calle Cuba 1976 entre Díaz Romero y Rosendo Villalobos. (16-17/3787)

H. Alcaldía Municipal de La Paz
Inicia sus actividades Culturales de 1971 con el Cursillo de Orientación Profesional

TEORIA Y PRACTICA DEL PERIODISMO
Inauguración... Lunes 25 de Enero
Clausura... Viernes 5 de Febrero

A cargo de GUILLERMO ESPEDDES RIVERA (Profesor fundador de la Escuela de Periodismo de la Universidad del Zulia (Venezuela) y Catedrático del Departamento de Ciencias y Técnicas de la Opinión Pública de la Universidad Católica Boliviana)

Horario... De 6 a 8 p.m.
Costo del Cursillo \$b. 80
Número limitado de inscritos

Inscripciones y Programas: Secretaría de la Biblioteca Municipal en cuyo Auditorium se desarrollará el cursillo.

Cursos Notables

COMPRO TERRENO
300 mts.2., en Villa Fátima. Referencias teléfono 25725, a partir de horas. 19. (16-17/3793)

DEPARTAMENTOS
En antiferres toda comodidad, aislados de 2 y 3 dormitorios, 80.000 pesos opción a venta. Referencias calle Cuba 1976, entre Díaz Romero y Rosendo Villalobos. (16-17/3787)

OFICINA AMPLIA
Alquilo edificio Bolívar Avenida Mariscal Santa Cruz, teléfono 22678. (16-19/3785)

LOCAL
Se ofrece en zona céntrica perfectas condiciones. Teléfono comercial. Llamar de 9 a 10 a.m. al teléfono 29071. (16-17/3780)

POR MOTIVO DE VIAJE
Sin intermediarios vendo un departamento grande y otro pequeño. Referencias teléfono No. 23566. (16-17/3779)

COCINERA
Necesita familia extranjera Calacoto calle 14 No. 8089. (16-19/3776)

VENDO AUTOMOVIL
Opel Kadet modelo 66 perfectas condiciones. Refrigerador G.E. teléfono 21318 mañanas. (16-17/3781)

POR VIAJE
Se vende lote en Irpavi magnífica ubicación. Llamar teléfono 33506. (16-19/3777)

DOY \$bs. 30.000
Por anticretico, departamento 2 dormitorios y dependencias, preferible San Pedro. Referencias- teléfono 40560 de hrs. 12:30 a 14:30.

DEPARTAMENTO
En venta zona San Pedro independiente. 6 habitaciones, patio y dependencias \$bs. 110.000.- Referencias teléfono - 28350 calle Francisco Pizarro No. 1551. (17-18/3764-)

TRAMITES MILITARES
Libretas, declaratoria - enemigrados, jubilaciones, gestiona Benemérito DANIEL ARDIZ, Procurador Causas, ex-Secretario Tribunal - Justicia Militar 30 años práctica, Sagárnaga 161 casilla 3807 teléfono - 24058. (17-22/3797-)

VENDO ACCION
Colegio Saint Andrews teléfono 23407.- (17-25/3852-)

TELEFONO
Particular vendo referencias teléfono 25514.- (17-18/3857-)

VENDO PROPIEDAD
En Irupana 9 habitaciones, piscina, duchas, bar, almacén todo confort precio de oportunidad Gumbert Bolívar 616. teléfono 42759.- (17/3858-)

¡GRAN NOVEDAD!
Estudiando Corte y Confección en Academia - Ana María, 3 meses, - horas convencionales, - dirección Casimiro Corrales esquina Pinilla 1194 teléfono 21916.- - Miraflores. (17/3851)

SE COMPRA
Mueletas de aluminio con soporte de codos. Referencias teléfono 28155 (17-18/3856-)

Se necesita TELEFONISTA BILINGUE PARA HOTEL SE NECESITA - ESCRIBIR CASILLA 2608

Se ofrece en alquiler
Departamento amplio en planta alta, apto para sede social o instituto profesional o de idiomas, situado en la avenida 6 de Agosto, esquina Belisario Salinas No. 2382. Mayores informaciones y presentación de ofertas, en la Administración del Fondo de Empleados del Banco Minero de Bolivia. La Paz, enero de 1971.

EN COCHABAMBA
Por motivo de viaje se vende de ocasión CHALET DE GRAN CLASE con un anexo sobre mil metros en zona residencial. Apropiado para familia numerosa o institución. Construcción moderna de primera. Referencias CASILLA 569 COCHABAMBA.

Se alquilan oficinas
200M2 divisibles en altos, lugar céntrico. Sin intermediarios. Entrega 1ro de Febrero. Ref. Tels. 41968 - 22942.

OFICINA CONTABLE
Toda clase de trabajos de Contabilidad - Peritajes, Costos, Revisión y Firma de Balances, etc. Edificio Princesa 3er piso Of. 11 Tel. 25126 ó 21765.

LOCAL CENTRICO
Necesitamos local con buena exposición, ubicación y tamaño. Teléfono 29625.

Familia extranjera liquida
Muebles sueltos importados, roperos, camas, frazadas, mesa para tren electr., refrigerador, estufa a kerosene, turri, maq. de tejer, lustradora, raquetos, discos, plantas
Av. Arce 2985 p. iza. Domingo de 10 a 17 horas

Vendo o permuto
Por casa o departamento en Sopocachi, Obrajes o Calacoto, lote de terreno en la calle 10 de Calacoto, extensión 764 m2, magnífica ubicación. Referencias: Teléfono 26588, de 9 a.m. a 15.30 p.m.

Por motivo de viaje vendemos
Comedor tallado, salón 20 piezas francés, cristalería, sofá- cama, cuadros al óleo, estatuas y otros. Parque San Martín 2125 (sobre avenida Argentina).

SE VENDE
Muebles, alfombras, artefactos eléctricos y 4 máquinas de escribir "Imperial", usadas. Los interesados pueden pasar por las oficinas de la Embajada Británica, Av. Arce 2754, el lunes 18 y el martes 19 de hs. 9.30 a 12.30 y de 15.30 a 17.30, para ver los artículos. Luego deberán presentar sus propuestas a la casilla 694.

Familia extranjera liquida
Un living, un comedor, un dormitorio con muebles sueltos, un tocador, roperos, estantes, radios y tocadiscos, discos óperas completas, discos, lámparas, toda clase.
Ropa de cama, frazadas, elderdaunes, manteles, servilletas, cortinas stores, libros en alemán, alfombras, cuadros en óleo, televisor, frigidaire 13 pies, cocina General Electric grande, muebles y enseres de cocina, una filmadora y proyectora, aspiradora, tostadora, estufas, vajilla de porcelana, carpas camping 2 personas y más enseres y útiles en general.
Ventas: sábado- domingo- lunes.
Calle Panamá 1377, Esq. Av. Busch planta baja.

Alumnos Colegio Saint Andrew's
Confeccionamos pantalón tipo uniform "s", tela "Forno".
Pedidos y compras Otero de la Vega 268. Teléfono 27421

PIANO DE COLA
Se necesita en alquiler. Referencias Telf. 29403 (días hábiles).

MICROBUSES
G.M.C. y Chevrolet importados de los Estados Unidos de Norteamérica. Varios modelos. Facilidades de pago. "ARVA LIMITADA" Potosí 876 Primer piso oficina 9. Teléfono 41633.

VEHICULOS DE OCASION VENDEMOS
VAGONETAS: Opel 1965, Jeep Willys 1959, Dodge 1967, AUTOMOVILES: Austin 1949, Chevrolet 1955, Rambler Classic 1965, Ford 1968. CAMIONETAS: Volkswagen 1970, International 1946. CAMIONES: G.M.C. 1964-200-, eq. International 1968-80 eq. Chevrolet 1947. OMNIBUSES: Chevrolet 1966.- Ford 1965.- Toyota 1968.- "ARVA LIMITADA" Potosí 876 Primer piso oficina 9. Teléfono 41633.-

EN VENTA
Se ofrece en venta chalet situado en Av. Busch N°764, entre calles Costa Rica y Puerto Rico. Cuenta con 5 dormitorios, living, comedor, escritorio, repostero, cocina, terraza, etc. Referencias: Teléfono N° 82525.

EL SUCESO JOCOSO DE ESTA TEMPORADA! QUEDARA SIN VOZ DE TANTO REIR... APRENDERA DISFRUTANDO GRATAMENTE!

POSA FILMS INTERNACIONAL S. A. presenta a su artista exclusivo **MARIO MORENO**

Cantinflas

El Analfabeto

con LILIA PRADO ANGEL GARZA y la actuación especial de SARA GARCIA

EN EASTMANCOLOR
Dirigida por MIGUEL M. DELGADO
Producida por JACQUES GELMAN
Distribuida por COLUMBIA PICTURES

VIBRANTE CAÑONAZO

PROXIMO ESTRENO
PRIMICIA A LA TRISTEZA

CINE UNIVERSO

Alfabeticese! Un Imperativo de DISAS Ltda.

HERMOSAS FLORES
Decorativas en papel crepé para todo ambiente, variedad de colores y tamaños. Pedidos al Telf. 23310.

EN VENTA
Impala 67, nuevo, 4 puertas, Sedan, 24.000 kms., cal. mecánica, vendo turquesa, G. en V. Telf. 24940.

TURNO FARMACIA 'VICTORIA'
Se encuentra de turno del 16 al 23 de enero Av. 6 de agosto 2248. Teléfono 26823.

Necesitamos dinero
Con las siguientes garantías \$b. 1.000 Un frigidaire \$b. 10.000 Refrigerador, Televisor, Pick-up Stereo y Grabadora \$b. 8.000 Molino de cereales, motor a gasolina, semi portátil Industrial "ARVA LIMITADA" Potosí 876 Primer piso oficina 9 Teléfono 41633.

De ocasión vendemos
Fiamante heladera Industrial, de corriente 110 y 220 voltios, motor de cuatro caballos, compresora, conservadora de cuatro valdes, chupetera para 2.000 piezas. "ARVA LIMITADA" Potosí 876 Primer Piso Oficina 9.- Teléfono 41633.

Chalet en alquiler
Se alquila bonito chalet recién terminado en Obrajes. Consta de tres dormitorios y amplias dependencias. Referencias: Teléfono 24461 y 54460, horas de oficina.

Se necesitan alquiler
- CHALET CONFORTABLE EN CALACOTO, 2 o 3 dormitorios, jardín, teléfono, con o sin muebles. Llamar a teléfono 82108 a cualquier hora del día.

¿SANTO? ¿DEMONIO?
¿Una verdad discutida ó una mentira explotada?

¿QUE ES ESTO???
¿La octava maravilla del mundo?
¿San casos extraordinarios?

los medicos y la parapsicologia investigan

UNA GRAN CONTROVERSI CIENTIFICA
VEA Y JUJGUE UD. A

ARIGÓ

ES OTRO SENSACIONAL IMPACTO DE "INCOFISA LTDA"

En Eastmancolor

PROXIMO-SENSACIONAL ESTRENO en el Cine LA PAZ

TRANSFIERO DEPARTAMENTO
En Sopocachi, amoblado, hall, dos piezas, cocina, baño, calefón, teléfono.
Ref. horas de oficina, teléfono 2-4615.

16 DE AGOSTO
MATINEL EL VIAJE INFINITO Presenta 1.60 matinee LOS VIOLENTOS VAN AL CIELO Tarda y noche **CARMEN BABY** Actualizaciones Matinee No. 1/71 matinee 3.60 mezzanine 4.10 tandas y noche platea 4.80 mezzanine 5.30

BARROSA
MATINEL LA GUERRA DE LA ACELTERAS y **EL PEREGRINO MATINEL** Tarda y noche **EL PUENTE DE REMAGEN** y **CAPTAN SINCE** Matinee platea 2.60 alta 3.10 tanda y noche platea 2.70 alta 3.20

SCALA
MATINEL LA MUCHACHADA DE A BORDO Matinee, tanda y noche **BOLIVAR** Noticiero El Mundo al instante matinee 1.60 y 2.10 matinee 3.60 y 4.10 tanda y noche 4.80 y 5.30

LA PAZ
MATINEL SANGRE EN LAS COLINAS Matinee, tanda y noche **DOCE DEL PANTANO** Matinee 1.60 matinee 3.10 tanda y noche 3.80

AMARILLOS
MATINEL (Doble) EL AVENTURERO DE LA ROSA ROJA y **LA CONQUISTA DEL UNIVERSO** Matinee y noche dobles **EL AMARILLO AMARILLO** y **SALOMON Y LA REINA DE SABA** Tarda **EL AMARILLO AMARILLO** Matinee 1.10 matinee 2.60 tanda y noche 3.10

MONTE CAMPERO
MATINEL LA BARRANDA DE LA MUERTE y **ALADINO Y LA LAMARCA MARAVILLOSA** Matinee dobles **VESTIDO DE NOVIA** y **EL VESTIDO DEL ORGULLO** y **LA VENGANZA** Tarda y noche (dobles) **VESTIDA DE NOVIA Y YO MUJER** Matinee 1.10 matinee 2.60

INTERMIO
MATINEL MARIPOSA HUNDO A RIO Matinee, tanda y noche **HAJO EL PLANETA DE LOS SIMIOS** Matinee 1.60 matinee platea 3.60 mezzanine 4.10 tanda y noche platea 4.80 mezzanine 5.30

JASIS
MATINEL REMEMBRANZAS DE MARCEL y **HARDY** Matinee, tanda y noche **FRONTERA EN LLANAS** Matinee 3.10 tanda y noche 3.80 matinee 1.10.

MEXICO
MATINEL DOBLE ha 10.00 **SANTOS CONTRA EL REY DEL CRIMEN** y **OPERACION CARAMBOLA** Matinee dobles 2.30 **SANTOS CONTRA EL REY DEL CRIMEN** y **LA ATANDETA Y FOTOL MEXICO** 70 tanda 1.80 **DELANTE DE NUESTROS PROXIMOS ESTRENOS** y **SIMPLEMENTE MAMA** Noche dobles 2.15 **EL MUNDO ES COMO EL DEMONIO** y **FUTBOL MEXICO** 70 matinee, tanda y noche 2.00 y 3.00

ELIA
MATINEL PETER PAN y **EL PERRO QUE CREYO MAPACHE** y **COLOMBIA DE LA PANTEA ROSA** Matinee 1.10 y 0.80 matinee dobles **WHAY UN HOMBRE EN EL LEYER** y **MAMA Y BULLIT** Tarda y noche **WHAY UN HOMBRE EN EL LEYER** y **MAMA Y BULLIT** 2.60 y 3.20 tanda y noche 3.20 y 2.20

REZAR
MATINEL DIBUJOS ANIMADOS y **PETER PAN** Matinee, tanda y noche **ALADINO** Matinee 1.10 y 1.60 matinee 2.60 y 2.10

TRADEDES
MATINEL BLUE DEMON DEMONIO y **BARRIDOS Y REGADOS** Matinee, tanda y noche **EL NINO DEL LABRÓN** y **CRISTINA GUZMAN** Matinee platea 1.10 alta 0.90 matinee platea 2.60 alta 1.60 tanda y noche platea 2.70 alta 1.60

GENERALDA
MATINEL DOBLE 5,000 DOLARES AL AÑO Matinee tanda **CALLAR O MORIR** y **LOCO POR LA MOTOCICLETA** Noche **LOCO POR LA MOTOCICLETA** y **LOS DEPRAVADOS** Matinee 1.10 matinee 2.60 tanda y noche 2.70

MADRID
MATINEL DOBLE ha 10.00 **EL PEQUEÑO CORONEL** y **QUE PERRA CHINA** Matinee dobles ha 14.50 tanda dobles ha 21.30 **EL YAQUI** y **ROSA BLANCAS PARA MI HERMANA** Matinee 1.00 - 2.60 y 3.20

REBO
MATINEL DOBLE FANTASMAS BRIBONES y LOS TRES MOSQUETEROS Matinee, tanda y noche dobles **FRANCKSTEIN DEBE MORIR** y **TERQUE EN TOKIO** Matinee 2.50 y 1.60 tanda y noche 3.20 y 1.60

AMERICA
MATINEL DOBLE LA COSTA DE LOS ESQUELETOS y EL ZANGANO Tarda y noche dobles **LA COSTA DE LOS ESQUELETOS** y **QUE HAREMOS CON PAPA** Matinee, tanda y noche 1.50

WILMANS
MATINEL DOBLE LATIGO NEGRO CONTRA LOS FARSANTES y LOS

HOY TV cines

GAVILANES NEGROS Matinee, tanda y noche dobles **BLUE DEMON CONTRA LAS DIABOLICAS** y **LA VENGANZA DE HURACAN RAMIREZ** Matinee 0.60 matinee 1.10 tanda y noche 1.60

LA SALLE
MATINEL DOBLE DIBUJOS ANIMADOS y **BESOS Y BALAS**, IMPERIO
MATINEL DOBLE TARZAN Y EL MU.

CHACHO DE LA SELVA y **EL SISO** Matinee tanda y noche dobles **CORRE HOMBRE CORRE** y **ALVARO KELLY** Matinee 1.00 y 0.60 matinee, tanda y noche 2.50 y 1.70

LUX
MATINEL ha 10.00 **DOBLE** PROGRAMA VARIADO COMICO y **CORTOS** Matinee 14.30 tanda 16.15 y noche 21.15 dobles **LOS JUECES DE LA BIBLIA** y **GRINGO SANGRIENTO** Matinee 1.00 y 0.60 matinee 2.10 y 1.60 tanda y noche 2.50 y 1.60

THANON
MATINEL DOBLE LOS INVENCIBLES y **NEUTRON CONTRA EL DOCTOR CARONTE** Desde las 14 funciones continuadas **LA GRAN AVENTURA**

MURILLO
MATINEL DOBLE LOS SETE INVENCIBLES y **EL PRINCIPE DEL DESIERTO** Matinee hs 2.45 **EL REY PELE** y **GRINGO PERDONA YO NO TANDA** y noche **EL REY PELE Y UN HOMBRE Y UNA MUJER** Matinee 3.10 y 2.10 tanda y noche 3.20 y 2.10

COLOM
MATINEL LA CARGA DE LA POLICIA MONTADA y **EL VALLE DEL MISTERIO** Matinee dobles **LA VENGANZA DE TARZAN** y **LA BATALLA DEL ULTIMO PANZER** y **YO AMANTE** 2.50 y 1.50

Oruro pide cumplimiento del proyecto de 6 nuevas construcciones escolares

ORURO, 16 (PRESENCIA). El proyecto de construcción de seis nuevas locales escolares en Oruro a cargo del Ministerio de Educación ha merecido el inmediato apoyo de la Federación de Padres de Familia y del Prefecto del Departamento, Javier Echenique Alvaréz.

La Federación dirigida por Antonio Camacho ha estado tratando de interesar a las autoridades gubernamentales en la solución de los problemas que, en materia de construcciones escolares experimenta este distrito.

El Prefecto Echenique en mensaje al titular del Ministerio de Educación, pide que se haga realidad de los seis establecimientos, poniendo así fin a la constante postergación que sufre Oruro en este aspecto, lo que ha ocasionado la falta de locales y el deterioro de la mayoría de ellos.

La Federación de Padres de Familia, en su reciente acuerdo departamental, ha organizado un comité especial, integrado por maestros, padres de familia, autoridades educacionales y miembros del Comité de Defensa de los Intereses de Oruro, "para que se exija el cumplimiento de la promesa hecha por el Ministro de Educación, ante el Prefecto del Departamento sobre la construcción de seis establecimientos educacionales en Oruro, en la gestión de 1971 aparte del Plan de Prioridades elevado a las autoridades respectivas, de parte del Subcomité de Edificaciones Escolares".



La apasionante odisea de agentes del Tesoro de los EE.UU. para recuperar millones de dólares falsificados por los nazis...

EL HOMBRE QUE VALIA MILIONES

Un impresionante relato de la famosa novela de Jean Stuart

Frederick STAFFORD • Raymond PELLEGRIN
 Protagonista de "TOPAZ"

Peter VAN EYCK

PROXIMO ESTRENO **Cine 6 de AGOSTO**

PETER USTINOV Superando su actuación de "El Fantasma de Barbanegra"

Ahora en **La comedia más chispeante de la temporada!**

¡Una película acerca del perfecto estafador!

¡No sólo se apodera de millones, sino también de una pelirroja!

Peter Ustinov
Maggie Smith
Karl Malden

La Máquina de Hacer Millones

Bob Newhart estrellas invitadas **Robert Morley • Cesar Romero**

Argumento cinematográfico de Ira Wallach y Peter Falk. Dirección: Leo J. Ryan. Productor: Michael Freed Albert.

ES OTRO SENSACIONAL IMPACTO DE "INCOFISA" LTDA

Martes 19-Gran suceso en el Cine SCALA

Atención universitarios

20 % DE DESCUENTO DEL LIBRO:

El Izquierdismo remedio a la enfermedad senil del Comunismo.

de Cohn Zendi

LOS AMIGOS DEL LIBRO

Mercado: 1315 Cbba. Perú esq. España

MIERCOLES

¡Grandioso estreno exclusivo!

MENSAJEROS DE LA MUERTE!

Desencadenaron la más gigantesca ola de CRIMENES!

GUY MADISON

MERCENARIOS del CRIMEN

En el Cine **"BOLIVAR"**

OTRO EXITO DE "CINES UNIDOS LTDA."

JUEVES 21: CINE MURILLO

Con la "medicina" que las esposas no pueden por ningún motivo permitir a sus maridos!

BAÑAME MI AMOR

CON MIL PARES DE PIERNAS Y BIKINIS Y "MONUMENTOS" FEMENINOS DE TODO EL MUNDO!

FILMADA en ACAPULCO en COLORES SEXYRAMA y en

Dir. EMILIO GÓMEZ MURIEL. Dist. por COLUMBIA PICTURES

Neto suceso taquillero de Disas, Ltda. SUPER-CAÑONAZO EXCLUSIVO DE SU SALA FAVORITA!

Duffy

el único **JAMES COBURN • JAMES MASON • JAMES FOX • SUSANNAH YORK**

De los grandes selecciones exclusivas de su sala!

Ahoras, con la fórmula de la felicidad y gozo.....

MARTES ¡En super suceso desconcertante! **CINE EBRO**

INSTITUTO EDUCACIONAL MIXTO

"JOHN F. KENNEDY"

INSCRIPCION 1971

Abiertas las inscripciones a partir del día lunes 18 a sábado 30 de enero de 1971.

Horario.- De 8.30 a 12.30 y de 14.00 a 18.30

Local.- Calle Ingavi No. 739.- Telef. 21432.

Horario de clases.- Mañana y tarde.

En una atmósfera de Sodoma y Gomorra... ¿Qué clase de hombre mira a su mujer cometer adulterio...? Es dinamita...Misterio...Confusión sexual!

Justine

ES BELLEZA. UN NUEVO ESTILO DE TURBULENTA SENSUALIDAD...

ALEJANDRIA EN PERFUME DE PECAJO!

PROXIMO ESTRENO: CINE TESLA

Sorprendente presentación en estreno primicial

EL MUNDO ES DE LOS JOVENES

SUSANA GIMENEZ • CINAMARIA HIDALGO • ALBERTO FERNANDEZ DE ROSA • ROBERTO ESCALADA • DELFY DE ORTEGA • ROBERTO AIRALDI

y la re-creación de **SACHA** Conjunto Musical "INDUSTRIA NACIONAL"

Argumento y Dirección: **JULIO PORTER**

PROXIMO EXCEPCIONAL ESTRENO

Exito musical argentino con las canciones hits del momento "Será la última vez - No creas - Me faltas tú - Ovidar - Compasión" y otras.....

Cine Teatro Monje Campero

La atracción de la temporada en presentación exclusiva

vimin inti
Aumenta sus defensas orgánicas!!
Cebolla soluble conforma "V" de 4 gramos.

PRESENCIA

La Paz, Bolivia, domingo 17 de enero de 1971

Jurube de Efe-tonina
para los niños
CAMPESINOS - 1957 - 1961 - 1962

SANTOS O LA MAQUINA DE FUTBOL



CEJAS, Lima, Leo, Ramos Delgado, Orlando y Rillo, desde en cuclillas: Arlen, Nené, Picalé, Pelé y Edú, los 11 integrantes del Santos que conformaron el público pacetino, tras una demostración muy buena en el segundo etapa.

POSICIONES EN EL NACIONAL

EQUIPOS	Pj.	Pg.	Pp.	Pe.	Gf.	Gc.	Pts.
SERIE "A"							
10. Tarija	1	1	0	0	2	1	2
10. La Paz	0	0	0	0	0	0	0
30. Oruro	0	0	0	0	0	0	0
40. Potosí	1	0	1	0	1	2	0
SERIE "B"							
10. Beni	0	0	0	0	0	0	0
10. Pando	0	0	0	0	0	0	0
10. Santa Cruz	0	0	0	0	0	0	0
10. Cochabamba	0	0	0	0	0	0	0

Proxima fecha: Domingo 17 de enero de 1971 (hoy) Pando - Santa Cruz, Beni - Cochabamba, La Paz - Oruro.

LOS NIÑOS VAN HACIA PELE



EL PELE HUMANO. La fotografía es demostrativa de la atención del Rey del Fútbol hacia los niños. El se sienta en su ambiente, porque su sencillez y modestia le confieren esa dimensión extraordinaria, no sólo como deportista sino como hombre.

Tarija debutó ganando 2 a 1 a Potosí en el Nal. de fútbol

SE CUMPLE HOY SEGUNDA FECHA DEL CERTAMEN

Acusado altibajas en su producción y de dejarse llevar por el excesivo nerviosismo la selección Potosí fue derrotada ayer por su similar de Tarija por 2 goles a 1. El partido marcó el inicio del certamen nacional el mismo que fue declarado inaugurado en una solemne ceremonia cumplida ante más de 18 mil personas.

Los potosinos comenzaron impresionando mejor y en los primeros minutos desconcentraron a sus ocasionales rivales con su juego veloz y bien sincronizado sometiendo a dura prueba a la extrema defensa del Guadalupeño; fruto de estos ataques resultó el "mempranero" gol logrado por el centro delantero potosino Huancané que aprovechando un mal rechazo de uno de los defensores chapaco, no tuvo inconveniente en convertir el primer tanto del certamen.

Pese a esta desventaja los dos equipos se amilanaron y al contrario paulatinamente fueron equilibrando las acciones hasta haberse dominado en los últimos 15 minutos de la etapa inicial. Potosí, por

intermedio de Huancané, perdió una inmejorable ocasión de aumentar su ventaja mediante tiro penal, pero el mencionado deportista torpemente confuso marró la pena máxima. Este factor influyó en los de la Villa Imperial, que prácticamente se desmoralizaron, sin embargo se considera justa la victoria parcial de Potosí, a luego de los 45 minutos iniciales.

En el segundo período las cosas cambiaron fundamentalmente y los tarjeños haciendo un gran derroche de energías y avasallando al oponente en menos de diez minutos estructuró su victoria final con goles logrados por Donaire, a los 6 e frusta a los 9 minutos respectivamente. Las figuras que sobresallieron fueron Huancané y Marañón, por Potosí y Donaire e frusta por el equipo chapaco.

Buen inicio del nacional, se vio buen fútbol, alto espíritu deportivo y lo que es más, afán de querer hacer bien las cosas por parte de los deportistas. Sin duda el ejemplo cuadrará en el resto de los equipos.

La competencia ingresa hoy a segunda fecha con partidos entre Pando-Santa Cruz, Beni-Cochabamba, La Paz-Oruro. La jornada dará inicio a las 12.10 horas.

Botafogo debutará hoy en Colombia

Bogotá, 16 (AP). Con un atraso de dos horas llegó esta tarde el equipo de Botafogo de Brasil, para intervenir en un pentagonal de fútbol.

El oncenavo carioca tendrá su primer compromiso el domingo venidero ante el Santa Fe, tercero en el campeonato colombiano de 1970. El Botafogo además de este equipo enfrentará al campeón colombiano Deportivo Cali, Millonarios y el Partidazo, de Venezuela.

Los principales futbolistas del cuadro brasileño tuvieron palabras de elogio para su anterior entrenador, Zagalo, quien renunció hace unas semanas. Calificaron de buena labor que viene cumpliendo Paulinho, quien reemplazó a Zagalo.

Un grupo de aficionados salió al Aeropuerto Internacional de "El Dorado" para recibir al Botafogo y Jair.

Bolívar auspiciará ahora venida del Banikotrava

Bolívar solicitará mañana permiso de la Asociación de Fútbol de La Paz para organizar este fin de mes un torneo cuadrangular internacional con la participación de los equipos Banikotrava de Checoslovaquia, Olimpia o Centro del Paraguay, Claco Municipal y Bolívar de La Paz.

Las gestiones en su primera fase han tenido un feliz término al concretarse las conversaciones sostenidas con el empresario Ratsoff, que ayer envió cable asegurando la participación del Subcampeón europeo.

Los dirigentes "celestes" aseguran que en el transcurso de las próximas horas quedará concretada esta temporada internacional que cuenta con la organización de Bolívar.

ELECCIONES

Fueron ratificadas las elecciones en el club "celestes" para la primera quincena de febrero. La próxima semana se conocerán los nombres de los candidatos aunque se descartará la reelección de la actual junta directiva que encabezan Mario Mercado y Luis Eduardo Siles.

PATTERSON SE IMPUSO POR KO A LEVI FORTE

Miami Beach, Florida, 16 (AP). El ex campeón mundial de la división máxima, Floyd Patterson, mostró emoción al prepararse para su pelea del mes que viene con el fuerte pesado argentino Oscar Bonavena. Floyd dio otro paso adelante en su retorno al ring con un categórico triunfo por nocaut sobre Levi Forte en el segundo asalto.

Floyd alcanzó a Forte con una potente izquierda al iniciar la segunda vuelta que le tendió en la lona por la cuenta de siete. Al ponerse de pie Patterson arremetió con andanadas de golpes de ambas

manos a la cabeza y al cuerpo y Forte quedó colgado de las sogas y comenzó a caerse hacia el suelo de concreto del ring. El árbitro detuvo la pelea a los 2:20 minutos.

Cerca de 6,000 espectadores presenciaron el combate.

Patterson, que perdió su título frente al ya desaparecido Sonny Liston en 1962, tenía una ligera corcheta en su cara cuando el árbitro Gottfried hacía a Forte volver al cuadrilátero. Este otro tambaleándose y Gottfried detuvo la pelea.

No suspenderán a Oscar Bonavena

Buenos Aires, 16 (AFP). El boxeador argentino de todos los pesos Oscar "Rinco" Bonavena alega hoy la posibilidad de una suspensión internacional por seis meses, al rechazar versiones periodísticas en las que se lo señalaba como dándose de la honestidad de algunos dirigentes del boxeo local. Bonavena, que concuerda a prestar declaración ante el Tribunal de Penas de la Federación Argentina de Box (FAB) dijo que se merecía "El mayor de los respetos"

dirigentes nacionales de ese deporte.

La FAB le había iniciado expediente frente a supuestas declaraciones suyas aparecidas en una revista deportiva donde acusaba a los dirigentes que estuvieron en el campeonato panamericano de Sao Paulo, en 1963, de haberse "dignificado" por la descalificación que sufrió frente al haitiano-estadunidense Lee Carr pues "habían apostado mucho dinero a su favor."

LIBROS DE ACTUALIDAD PERMANENTE

- MITO Y REALIDAD DE LA UNIVERSIDAD BOLIVIANA de Huéscar Taborga
- MITO Y REALIDAD DEL DESARROLLO EN BOLIVIA de Ramiro Villarreal
- MITO Y REALIDAD DEL PETROLEO EN BOLIVIA de Enrique Marica.

LOS AMIGOS DEL LIBRO

La Paz: Mercado 1315. Cbha. Perú esq. España. Sta Cruz: R. Moreno 21 Oruro: Junín y 6 de Oct.

SLAVIA
MOTORES A DIESEL

DE 5 HP 900 RPM
DE 8 HP 800 RPM
DE 12 HP 700 RPM
DE 15 HP 600 RPM

SKOBOLSA

CALLE - POTOSI 862
TEL 55102

AGENCIAS: COCHABAMBA, URURO, SANTA CRUZ, SUCRE, POTOSI, TARIJA.

PLASTOFORM PRODUCE HANSA DISTRIBUYE antes

POR FALTA DE MATERIALES ADECUADOS. LA PAJA Y EL ADOBE PROTEGIAN CONTRA CALOR. FRIO. HUMEDAD.

AHORA

PLASTOFORM "LA CASA DENTRO DE LA CASA"

PROPORCIONA AL MORADOR UN VIVIR MAS COMODO. MAS AGRADABLE. MAS SANO. MAS MODERNO.

AL ARQUITECTO, INGENIERO Y CONSTRUCTOR FACILIDAD Y ECONOMIA EN SU TRABAJO

La Paz casilla 1531 PLASTOFORM Ltda. Constitucion 329 telf. 2106

PRIMER CAMPEONATO VERTICAL DEL FUTBOL BOLIVIANO

Hoy domingo Estadio "Hernando Siles"

Hs. 12.10.- Pando Vs. Santa Cruz Hs. 13.50.- Beni Vs. Cochabamba Hs. 15.50.- Oruro Vs. La Paz

Precios populares

General	\$b	3.00
Preferencia	"	5.00
Butaca Numerada	"	10.00

El Cid: Condenado a guerrear

1
 EL CID es la reposición del film de Anthony Mann, que resalta la historia y mito de este legendario guerrero de la reconquista española.
 EL CID se plantea como una tragedia entre el deber de honor y el amor, ama a Jimena pero ha de matar a su padre, su lealtad y sinceridad ante el rey le imponen la vida del desterrado. Uno de los elementos mejores de la película es su ambientación en los campos castellanos, Peñíscola, y los auténticos monumentos burgaleses y asturianos.
 Al lado del aspecto intimista, EL CID es ante todo una superproducción de masas, dignamente movidas en magníficos despliegues.
 Parece anacrónica la repetida apelación a España, en un momento en que aún no se había formado la conciencia unitaria de la nación. También Rodolfo Díaz de Vivar, sin quitar nada de su calidad espiritual, parece poco rudo para ser un caballero de los siglos de hierro.
 La autenticidad de las arquitecturas (auténtica cronológica, no geográfica, por ejemplo Peñíscola aparece como Valencia) además de magnificar la obra, dan verosimilitud a las situaciones.
 El ritmo total de la narración está conseguido, a pesar de la larga duración del film, entreverando correctamente la acción y la intimidad.
 Se destaca la amistad del Cid con ciertos emires árabes, absteniendo a los antiteses proverbial hispano-sarracena, sin duda por influjos políticos contemporáneos.
 EL CID, a pesar de ser una película de lucha y guerra, atempera la nostalgia por la paz; también la lealtad pesa más que la simple fuerza bruta.

2
 DELICIOSA PECADORA (THE SWINGER) de George Sidney es una comedia americana que ridiculiza el erotismo de la cultura occidental y el negocio de la sex.
 CARMEN BABY de Bradley Metzger es una versión boba de fingirse una desvergonzada para que le acepten un manuscrito. A partir de esta situación, ella hará ver que se regocija del pansexualismo aparece como hipocrita.

ACTUALIDAD CINEMATOGRAFICA

3
 Los estrenos de la presente semana han sido pocos, sin duda pensando en la presencia de las Jornadas de Televisión Española que absorban parte del público.
 EL CID es la reposición de la famosa superproducción de Anthony Mann; se trata de un drama de conflicto entre el deber y el amor; el tema intimista alterna con la espectacularidad de las masas y las batallas. DELICIOSA PECADORA de George Sidney critica el erotismo de la cultura occidental y el negocio de la sex.
 CARMEN BABY de Bradley Metzger es la obra de Merimée actualizada en su ambientación, pero su psicología queda anacrónica. El erotismo del film llega hasta el mal gusto, SUPERESPÍA K de Val Guest es una película de espionaje, de intensa acción, pero bruta, TEOROR EN TOKIO de Michel Boisrond es un film de espías a la manera de James Bond, pero en tono menor.

Jornadas de Televisión española

4
 Las Jornadas de Televisión Española nos han ofrecido dentro de su programación varias zarzuelas. Estas obras del teatro lírico español no se pueden disfrutar desde el cine, ya que se trata de televisión. Aunque sean filmaciones están destinadas a la televisión y su lenguaje corresponde a la pantalla pequeña.
 Por otra parte, unas obras realizadas para la telepantalla, ven alterado su ritmo plástico al pasar a la pantalla grande; los movimientos se aceleran, pero el tiempo deca. Esto hay que tenerlo en cuenta, para disfrutar dichas obras en su justo valor, ya que no las hemos visto en su medio natural. Ciertos defectos como el playback o doblaje no serán percibidos en la pantalla pequeña.
 Una vez dicho esto, la dirección de Juan de Orduña en LA REY Y LA OSA, EL SEVILLANO de Juan de Orduña y en LA CANCIÓN DEL OLVIDO es correcta, resaltando el drama, la chulería y pegajosa de la zarzuela. Pero este es un campo ya no cinematográfico, que dejo a la gente de teatro.

5
 La abundancia de los blancos totales en los ambientes hace resaltar sobriamente la coloración de los vestidos. La austeridad de la decoración y su esquematismo tiene un gran valor artístico.
 La abundancia de pags da al film su tono alegre y fantástico: el baile con los pantalones blancos, la pintura sobre las mallas blancas, la boda en la escalera automática, el péndulo que limpia los zapatos, etc.

6
 Los decorados son originales y variados, la escalera de bombero, los grandes espejos, el atascamiento de los carros, o la danza de las mil pesetas.
 La actuación es buena, siendo sólo excesivamente acentuada y grotesca la recitación de uno de los doctores.
 LA ÚLTIMA MODA se impone por su tono festivo y el ritmo truco de su montaje.

7
 HISTORIA DE LA FRIVOLIDAD de Narciso Ibañeta Ferrador es un mediodiámetro de TV Española que ha acumulado los premios internacionales.
 Esta HISTORIA DE LA FRIVOLIDAD es una parodia de la censura puritana y sus ridículos a través de los siglos: desde Eva lavando su brida de parra, hasta el strip-tease de la armadura en el medioevo, y la censura cinematográfica en nuestros días.

8
 HISTORIA DE LA FRIVOLIDAD es un alarde de imaginación combinando con gran arte los aspectos reales con los teatrales y simbólicos.
 Son magníficos los ambientes y decorados pretendidamente ficticios y esquemáticos. Esta acentuación de la bidimensionalidad y la irrealidad tiene una gran calidad televisiva.

Escribe: Luis Espinal

9
 CARMEN BABY de Bradley Metzger es una versión boba de la conocida obra de Merimée: un joven policía va descendiendo toda la gama del crimen al enamorarse de una prostituta, a la que finalmente, mata. Es el melodrama del amor fatal ambientado en los barrios bajos de Amsterdam.

10
 CARMEN BABY explota la concepción de todas las aberraciones sexuales, de la infancia al lesbianismo.
 El argumento está puesto ficcionalmente en ambientes actuales, pero psicológicamente queda convencional y falso; por ejemplo, la facilidad en asesinar a cualquiera, y la impunidad del crimen.

11
 El estilo de Metzger es immoduro, y a ratos rebucado; el asesinato final sobre las doce campanas de la medianoche; los travellings detrás de las copas de colores en las escenas de cama; la luz de las cristaleras tiñendo los rostros...
 La interpretación de Uta Levka y Claude Ringer son sobrias y reales.

12
 El tono erótico del film (a pesar de estar cortado, hecho que no aprueba) es excesivo, perdiendo la proporción funcional requerida por el tema. Algunas escenas ya son grotescas y animalescas. Hay situaciones que no se pueden ver sin profanarse; el amor es una de ellas. El amor se vive, pero atisbarlo como espectáculo es una desviación voyeurista, que destruye la esencia misma del amor que es la intimidad.

13
 LOS HECHOS DE LOS APOSTOLES de Roberto Rossellini es una obra meditativa e interior, que a ratos cae en la lentitud (observada por la gran pantalla) al querer apoyarse mucho en la palabra, por una comprensible fidelidad al original.
 La ambientación magnífica por el realismo y simplicidad de los paisajes de olivos y piedras, o los muros desconchados de las ruinas, dan un valor a las producciones históricas. Los actores son risonosos curtidus y con talento de actores no profesionales; por otra parte, su dicción y actuación es sobria y creíble.

14
 En el aspecto plástico, Rossellini demuestra un gusto exquisito dentro de la mejor tradición pictórica italiana. Dominan los blancos de fondo, elemento coherente con las costumbres arquitectónicas del Oriente Medio, y muy funcional para lograr una imagen sobria y de colores subrayados, a pesar de su gran mesura. En efecto, los colores puros o de tonalidad viva se evitan para dar paso a tonalidades pardas y oscuras. La simplicidad de los ambientes se acentúa por la parsimonia en el uso de los objetos ambientales.

15
 LOS HECHOS DE LOS APOSTOLES está filmado en planos secuencia que subrayan el tiempo real (esta es una de las causas de la lentitud) y la sinceridad. Esta técnica muestra la maestría de Rossellini en dirigir a actores novatos a través de tomas largas.
 La iconografía del film y el modo en que recuerda la obra de Pasolini EL EVANGELIO SEGUN S. MATEO.

16
 Esta producción sumisa y yezca, muestra que los temas históricos se pueden plantear desde la verdad sencilla más que desde los suntuosos vestidos y decorados. Aquí el talento suplido con ventura las sumas astronómicas de los presupuestos.

17
 SUPERESPÍA K (ASSIGNEMENT K) de Val Guest es un film alemán de espionaje, saturado de acción e intriga. El argumento es bromoso e intrincado, sin desembocar en una aclaración de la situación. A ello contribuye el estilo efímero que va yuxtaponiendo acciones sin definir su concatenación o quien las ha ejecutado. Por esto el film carece del placer del misterio que se aclara. Este gusto turbio permite, en cambio, intensificar la acción y la intriga.
 El lenguaje fílmico es correcto y eficaz, insistiendo en los planos de detalle; por ejemplo, el microfilm escondido en la muñeca, en los filtros de cigarrillo, en la caja de bróforos o en el vendaje del brazo herido.
 Los encuentros del protagonista en casa del espía rival no tienen ninguna verosimilitud. Se trata de un juego formal de espionaje, ya que no se identifican ni los contenidos, ni la identidad de los espías. Se resalta la suntuosidad del oficio de espía.

18
 TEOROR EN TOKIO es un film de acción con carros incendiados, luchas de todo calibre, huídas, lanzamientos desde avión, barco o carro, etcétera. De vez en cuando, aparece en el film un trazo irónico, para distraer o simplemente indicar que el director tampoco se toma el tema muy en serio.

19
 La interpretación de Uta Levka y Claude Ringer son sobrias y reales.
 El tono erótico del film (a pesar de estar cortado, hecho que no aprueba) es excesivo, perdiendo la proporción funcional requerida por el tema. Algunas escenas ya son grotescas y animalescas. Hay situaciones que no se pueden ver sin profanarse; el amor es una de ellas. El amor se vive, pero atisbarlo como espectáculo es una desviación voyeurista, que destruye la esencia misma del amor que es la intimidad.

20
 LOS HECHOS DE LOS APOSTOLES está filmado en planos secuencia que subrayan el tiempo real (esta es una de las causas de la lentitud) y la sinceridad. Esta técnica muestra la maestría de Rossellini en dirigir a actores novatos a través de tomas largas.
 La iconografía del film y el modo en que recuerda la obra de Pasolini EL EVANGELIO SEGUN S. MATEO.
 Esta producción sumisa y yezca, muestra que los temas históricos se pueden plantear desde la verdad sencilla más que desde los suntuosos vestidos y decorados. Aquí el talento suplido con ventura las sumas astronómicas de los presupuestos.

S.I.M.R.A. ASAMBLEA GENERAL
 Se cita a todos los afiliados del Sindicato Médico y ramos afines de la C.N.S.S. a la Asamblea General que se efectuará el día miércoles 20 del presente mes a horas 20 en su propio local. (Ballivián 1266).
 Orden del día: Conflicto con la C.N.S.S y Escuelas Médicas.
 La Paz, enero de 1971.
 LA DIRECTIVA

SECRETARIAS BILINGUES
 planes de 3-6-9 meses
 inglés COMERCIAL
 inglés INTERMED.
 inglés PRINCIP.
 inglés NIÑOS
CURSOS VERANO
 • DACTILOGRAFIA
 • TACILGRAFIA
 • SHORTHAND
 • RED COMERCIAL
 • PRACT. OFFICE
 • MAD. CALCULO
 • FOTOGRAFIA
 • SNACK BAR
CURSOS ESPECIALES para bachilleres y universitarios
 BOLIVINIST BAT. COLORADOS #36 (EL PRADO) T. 23625
 DR. H. URQUIZO, Dir. C. 1875

Dr. JUAN CARLOS CAMACHO R.
 Abogado Penalista
 Comunica la reapertura de ASESORIA JURIDICA, atención exclusiva de asuntos criminales, estafas, cheques sin fondos, fraudes, engaños.
 SERVICIO GRATUITO A TRABAJADORES DE RADIO, PRENSA Y TELEVISION.
 Estudios Yanacocha esq. Mercado Of. 201 Edificio Asbur (Nuevo) Telef. 25063.

Ahora, llantas Gates más anchas
 —para mejor control en las velocidades requeridas en la década de las 70s
 La LLANTA GATES con FAJA CIRCUMFERENCIAL XT-78, con un diseño muy original y nuevo que da más control en superficies mojadas. Además, las cuerdas Gates probadas 4-2 de "polyester" tienen construcción de faja de fibra de vidrio y banda de rodadura más ancha y perfil bajo con pared lateral de dos rayas blancas.
 La LLANTA GATES con FAJA CIRCUMFERENCIAL XT-70. Una llanta de gran capacidad que se usa en todas las estaciones del año. Es una pulgada más ancha que las llantas convencionales, con banda de rodadura más profunda. La cuerda probada 4-2 "polyester" de Gates tiene construcción de faja circunferencial de fibra de vidrio y letras sobresalientes en las paredes.
 Ambas llantas fueron sometidas a pruebas severas en terrenos escabrosos de las "Montañas Roccosas" en los Estados Unidos de Norteamérica.
 EL SIGNIFICADO DE 4-2
 La Llave Lateral de Cuatro Caras de Control de "Fletores" Faja Circunferencial de Faja de Vidrio Banda de Rodadura Profunda. Pared Lateral de Perfil Bajo. Montaje Automático. Perfil y mayor resistencia.
Las afamadas llantas Americanas Gates cambio mecánico ¡GRATIS!
 Distribuidores Exclusivos **ALIANZA LTDA.**
 Calle Alto de la Alianza 749 Teléfono 51206—Castilla 256 La Paz—Bolivia

Club de Leones de La Paz ENTREGA DE PREMIOS RIFA DE NAVIDAD 1970
 A PEDIDO DE LOS BENEFICIARIOS SE HA POSTERGADO LA ENTREGA DE LOS PREMIOS, PARA EL DIA SABADO 23 A HS. 12, ACTO QUE SE REALIZA EN LA PLAZA VENEZUELA.
 ROGAMOS A LOS BENEFICIARIOS A PERSONARSE CON SUS BOLETOS AL SITIO Y HORA INDICADOS.
LISTA DE PREMIOS
 1o Premio No. 158100
 2o " No. 155537
 3o " No. 143110
 4o " No. 150891
 5o " No. 115730
 6o " No. 153032
 7o " No. 140523
 8o " No. 139915
 9o " No. 155833
 10o " No. 161196
 11o Premio No. 125469
 12o " No. 129816
 13o " No. 127054
 14o " No. 159628
 15o " No. 121713
 16o " No. 139889
 17o " No. 159902
 18o " No. 150187
 19o " No. 144079
 20o " No. 167356
SIN COSTO EXTRA ALGUNO
 Ofrece a todos los viajeros a Brasil, sin reembolso alguno su exclusivo servicio de SA TELCHEQUES (Cheques de viajero en Cruzeiro).
 Los "SA TELCHEQUES" son canjeables en todo el territorio brasileño y su valor es idéntico al efectivo.
 Los "SA TELCHEQUES" tienen el respaldo de la mayor red bancaria de América Latina, con más de 800 sucursales y corresponsales, quienes están a su orden hasta en los más pequeños y remotos pueblos y ciudades.
SUS VENTAJAS?
SEGURIDAD
 Solo U.S. los puede canjear, evitando riesgos por pérdidas o sustracciones.
CONFORT
 Mayor comodidad para efectuar los pagos que evita el andar con abultadas sumas en billetes.
ECONOMIA
 Ningún cobro de comisión por el servicio y además, el cambio más favorable que el común.
BANCO DO BRASIL S.A.
 Av. C. Machado No. 1336 - Casilla 1650
 Tel. 2-7020 - 50932
 Cooperando con las comunidades hermanas.

Discretos en una vitrina, el despacho de la Reina, el Palacio de Buckingham, están manuscritos encuadernados en piel roja, los cuales nadie puede pensar en publicarlos. Así de por lo menos, se dice.

Estos libros constituyen el legado privado de la Reina, el cual empezó a escribir desde el año 1953. En él expone sus pensamientos acerca de asuntos de familia, sucesos mundiales y las alegrías y tristezas de haber nacido en esta tierra.

Los diarios son, probablemente, la única oportunidad que la Reina de hablar libremente de las cosas que le disgustan, y sus opiniones sobre política y personalidades, ya que la posición que ocupa no le permite hacer comentarios.

Esta es la razón por la que la Reina ha decretado que sus diarios no se hagan públicos hasta el año 2050, cuando el príncipe Carlos, si vive, estará a la cabeza de su reino... y su nieto, el príncipe Felipe, será el tal vez su biznieto, esté al trono.

Que el diario contiene, además de algunas, son valiosas fotografías, por las que la Reina se conoce entre sus amigos.

Una extraordinaria memoria y puede repetir, casi palabra por palabra, conversaciones con personalidades, algunas de ellas escritas cuando todavía era una niña.

INGENIERO

Algunas historias han hecho pública - y fue el documental "Royal Family" - que el príncipe Felipe y "El Show de la Reina".

"El show de la reina"

El diario de Isabel II

Por Charles Fraser
Copyright EFE-Features International



Isabel II de Inglaterra está escribiendo su diario para publicado en el año 2050.

ca cuando empezó su reinado, hasta la trágica y más calculada reacción pública, dos décadas después.

Se dice que nadie ha leído el contenido completo de los diarios - hay uno por cada año de reinado.

Pero algunas partes - incluyendo una larga sección acerca de la reacción de su padre al convertirse en Rey, después de la abdicación del Duque de Windsor - han sido leídas a la princesa Ana y al príncipe Carlos.

opiniones cada día. Ella leyó los papeles privados de la Reina Victoria cuando era muy joven, y su ambición de escribir un diario cuando se convirtió en Reina llegó a ser una broma familiar.

HABLA ROGELIO MIRANDA...

Su opinión sobre lo imponente del Socialismo en el país.

R. Mir, señor periodista, a mí no me asusta que se implemente el Estado Socialista en el país. Lo que me preocupa es que a título de "socialismo" se pretenda imponer un estado de caos, de anarquía, de inversión de valores y ausencia del principio de autoridad en el que oportunistas inescrupulosos o delirantes audaces quieran implantar medidas arbitrarias alejadas de nuestra propia realidad, copiadas de esquemas que podrán ser buenos para otros países pero no para el nuestro de características peculiares.

Esta es nada más que un problema de educación y lo esencial es educar primero al pueblo para crear en él un auténtico sentido de responsabilidad.

DESPUES DEL GOLPE

Fueron falsas todas las informaciones que indicaban la presencia de Miranda en La Paz, como una de las cabezas del fallido golpe de estado contra el Presidente Gral. Juan José Torres. Miranda estaba en Buenos Aires y -según sus expresiones- fue uno de los primeros en sorprenderse ante las noticias de la subversión.

"Es una farsa la que hace el Gral. Torres. La prensa no informa sobre la admisión de exiliados en las embajadas. Creo que este nuevo movimiento llamado subversivo sólo sirve para tratar de lograr el apoyo del pueblo, porque el del Ejército no lo tiene".

Esta fue su primera declaración. Después, añadió:

"No creo en esa revolución, al menos en los términos en los que el gobierno la ha enmarcado".

SENTIDO DE DINASTIA

Todos los viajes reales están escritos en las memorias, como también se guardan las fotografías en un voluminoso álbum.

Es parte del sentido de dinastía de la Reina el escribir sus

La familia real, como cualquier otra familia, ha tenido sus problemas domésticos.

Se sabe que la Reina ha escrito cartas desaprobando el matrimonio de algunos de sus parientes, y es razonable pensar que sus opiniones habrán quedado expresadas en su diario.

SOLAMENTE NATIONAL LICUA MAS RAPIDO QUE AL INSTANTE.....

LICUADORAS NATIONAL
•COMPLETAMENTE AUTOMATICAS

•DE DISEÑO FUTURISTICO

•CON RELOJ CONTADOR HASTA 60 SEGUNDOS

PRODUCTOS DE PRIMERA CALIDAD

Sin concurrir a clases Sin pérdida de tiempo!

Hoy mismo decidase a Ganar Dinero Mientras Aprende

MECANICA AUTOMOTRIZ.
Millares de Buenas Oportunidades...

El increíble aumento mundial en el número de automóviles, camiones, motocicletas etc., que llenan las ciudades y atraviesan las carreteras, esta necesitado con urgencia de miles de Técnicos realmente capacitados.

Aproveche usted mismo una de las brillantes oportunidades que ofrece este vasto campo de actividades, preparándose ahora mismo.

Hemphill Schools le brinda la facilidad de entrenarlo en corto tiempo, en su propio hogar y económicamente, mediante su famoso SISTEMA VISUAL HEMPHILL, y su Equipo de Prácticas seleccionado científicamente.

SIN COSTO ADICIONAL. UD. RECIBE CON SU CURSO ESTE VALIOSO EQUIPO PROFESIONAL

gratis!

VALIOSO FOLLETO ILUSTRADO Inicie su progreso de inmediato pidiéndolo HOY MISMO!

RECORTE ESTE CUPÓN Y ENVIÉLO HOY MISMO

Hemphill Schools Dept. C-1215
BOQUERON, DEFENSORES DE ALIGUATA, PASAJE 44 LA PAZ.

Si desea enviarme GRATIS su folleto que explica como conseguirlo porvenir, aprendiendo en mi casa Mecánica Automotriz

Nombre _____ Edad _____
Dirección _____
Población _____ Prov. o Edo. _____

AYUDE A UN AMIGO
Si envía este cupón a un amigo que desea aprender a manejar un automóvil, le daremos un bono de \$10.00 para su matrícula profesional.

INSTITUTO AMERICANO
Colegio Evangélico- Metodista

Rol de Inscripciones

Lunes 18:	Pre-Primaria	Básico
Martes 19:	Primeros	Intermedia Media Comercio
Miércoles 20:	Segundo	Básico Intermedia Media Comercio
Jueves 21:	Tercero	Básico Intermedia Media Comercio
Viernes 22:	Cuarto y Quinto	Básico Media

HORARIO: 8:00 - 11:30 Turnos de la mañana
14:00 - 17:00 Turnos de la tarde.

Para otorgar cédula escolar la solicitud de inscripción será acompañada de 2 fotografías tamaño carnet. DEPARTAMENTO COMERCIO. Exámenes de Ingreso al Primer curso, viernes 15 a horas 15.

La Paz, 13 de enero de 1971

NO ESPERE EL ULTIMO DIA PARA INSCRIBIRSE EN EL CLUB TV PHILIPS

8 oportunidades de ganar su Televisor Philips de 23"

Inscríbese en su Distribuidor Philips y obtenga estas excepcionales ventajas como socio del "CLUB TV Philips".

- Entrega inmediata de su Televisor Philips de 23" con antena de 4 a 6 10 elementos, completamente instalados, contra pago global o mensual de las 3 primeras cuotas.
- Sorteos bimestrales impostergables en presencia de un Notario de Fé Pública. LOS GANADORES QUEDARAN PROPIETARIOS DEL TELEVISOR SIN PAGAR NI UNA SOLA CUOTA MAS.
- Cada Club o Grupo estará formado por 40 socios.
- Si Ud. no es favorecido en los sorteos, de todos modos se beneficia con el cómodo plan de cuotas de \$b. 375.- por mes.
- Y como siempre Philips, le respalda con calidad, nitidez, servicio y garantía.

INSCRIBASE HOY EN SU DISTRIBUIDOR PHILIPS

PHILIPS es otra cosa!

SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS
Convocatoria a Propuestas N° 1-71

Por orden del señor Ministro de Transportes y Comunicaciones, se invita a las firmas comerciales y/o importadoras legalmente inscritas en las Cámaras Nacionales de Industria y Comercio, para la provisión de:

REPUESTOS PARA MOTORES CONTINENTAL ESPECIFICACION F-162 - MODELO MOTOR 1095.

De acuerdo a Pliegos de Especificaciones que los interesados podrán retirar de la División de Equipos del Servicio Nacional de Caminos, previo pago de \$b. 100.

Las propuestas deberán presentarse en sobre cerrado y lacrado, llenando todas las formalidades de Ley, acompañando Boleta de Garantía de seriedad de la Propuesta de \$b. 50.- por el primer mil, más el cinco por mil del valor total de la Propuesta, hasta horas 17.30 del día viernes 19 de Febrero de 1971, en la División de Equipos del Servicio Nacional de Caminos (Avda. 20 de Octubre No. 1829 - Planta baja).

La Paz, Enero de 1971
DEPARTAMENTO RELACIONES PUBLICAS



A Hawai con amor...

Todo empezó en el pasado otoño. Los directivos de Braniff habían decidido convocar a una reunión en Buenos Aires a los representantes de los principales diarios y editoriales de América Latina. El fin era organizar un "tour" de inauguración del "Jumbo Jet".

Convocados todos los editores y representantes de los periódicos más importantes, durante dos jornadas los delegados del Star y Herald de Panamá, El Tiempo de Colombia, El Universo de Ecuador, La Prensa del Perú, PRESENCIA de BOLIVIA, La Tribuna del Paraguay, El País de Uruguay, Editorial Abril de Argentina, O'Globo de Brasil y El Herald de México se hicieron presentes el 20 de octubre en el Plaza Hotel de Buenos Aires.

Reunidos todos, se explicó la idea. Lo difícil fue buscar un nombre para este concurso que tiene escala internacional.

Se consumieron decenas de tazas de café, se fumaron muchos paquetes de cigarrillos y el nombre del concurso sin salir... Hasta que por fin a uno de los reunidos se le ocurrió. "Ya está", dijo el feliz poseedor de la idea. "Se llamará este concurso "Ama a tu prójimo y ponlo en la lista del 747".

Instantáneamente después se comenzaron a estructurar las bases del concurso internacional que tenía meta final en la estancia gratuita de los ganadores en las Islas de Hawai, allí en pleno Pacífico, donde las estaciones tienen un solo nombre: verano.

La primera parte del concurso estaba ya acabada. Se habían enviado las bases de la competición internacional. Arturo Liebert, jefe de Publicidad de PRESENCIA, retornó inmediatamente de Buenos Aires a La Paz. Explicó la idea e inmediatamente después en este matutino comenzó a publicarse los cupones para el concurso.

En las oficinas de PRESENCIA y en la delegación de Braniff en La Paz se tuvo la avalanche de los cupones miles de lectores de todo el país enviaron por todos los medios sus boletas que tenían las mismas posibilidades de ganar. Los tenedores de boletas que buscaban el mismo objetivo: viajar gratis a Hawai e invitar a tres personas más.

Desde el 29 de octubre hasta el 25 de diciembre pasados, miles de cupones fueron cuidadosamente guardados en cajas especiales. Tales boletas representaban una ilusión para los que depositaron su posibilidad.

REGALO DE REYES

Coincidiendo con el Día de Reyes, los auspiciadores en Bolivia del concurso realizaron el sorteo correspondiente. El premio era un solo. Las posibilidades eran las mismas para todos los lectores que habían enviado sus cupones desde todos los distritos de la República.

Una de las concursantes, sujetándose a las estrictas normas de la religión católica, inmediatamente después de escribir sus datos personales, no quiso colocar ningún nombre de sus amigos y familiares, en su lugar puso: "Ama a Dios sobre todas las cosas y a mi prójimo como a mí mismo". Llegada la fecha, decenas de ansiosos concursantes se reunieron en la plaza de un céntrico cine de La Paz.

Como en las películas de Hitchcock, el suspense fue alargándose. Hubo un destile de emoción, la actuación de varios folkloristas, dos conocidos humoristas relajaron un poco el ambiente de expectativa, hasta que finalmente las cajas que habían sido guardadas hasta el 6 de enero en las oficinas del periódico, fueron vaciadas sobre el piso del enorme escenario.

La expectativa se tradujo en un silencio general. Primero se procedieron a sortear cuatro preciosos vestidos de noche, confeccionados a la usanza de Hawai.

En interior miles de personas se agitaron con el interés por los pormenores del sorteo. Premiadas las cuatro personas con los vestidos y anotados en los libros de registros sus respectivos nombres y direcciones, una pequeña comedia se revolvieron los miles de cupones depositados sobre el escenario. Las seis primeras boletas fueron anuladas, mientras que la séptima fue la premiada.

Atención..., dijo el conductor del programa, esta es la pelota premiada... La expectativa entre los espectadores y oyentes que escucharon por radio el sorteo llegó a su punto más crítico.

El feliz agraciado con el viaje a Hawai es... "hubo una pausa..." Sr. Carlos Hugo Crespo, de la ciudad de Cochabamba.

¿Qué mala suerte que no haya sido yo, comentaron los asistentes.

EL PREMIADO

El agraciado con el viaje a Hawai, un profesor de ciencias naturales, ese Día de Reyes, se quedó en casa, primero porque era fiesta y en segundo lu-

Concurso PRESENCIA: "Ama a tu prójimo..."

A Hawai con amor

Escribe Francisco Roque Sacorezo

abajando como maestro en un colegio de Buenos Aires.

Ocurrido el fallecimiento de su hermana, el profesor de ciencias naturales decidió hacerle cargos de sus pequeños sobrinos, para guiarlos por el camino de la vida y hacer de ellos unas personas de provecho, tal como lo deseaba en vida la difunta.

Desde entonces, todos juntos llevaron la nave del hogar. Tuvo que enfrentar dificultades y sortear las curvas que el camino de la vida nos pone a todos.

Los sobrinos continuaron estudiando, Irma, una de las mayores, decidió llegar hasta el sexto de primaria, y luego dedicarse al hogar. Sus dos hermanos: Carlos y María siguieron en el colegio. Acabada la secundaria, el hermano prosiguió los pasos del tío, se tituló como profesor de historia y geografía, mientras que la menor ingresó a la Facultad de Odontología de la Universidad de Cochabamba.

Para el ganador del concurso "Ama a tu prójimo...", según declaró a PRESENCIA, es un justo premio al esfuerzo de todos los que componen la familia Crespo, por el esfuerzo y la voluntad de salir siempre adelante que todos tuvieron en las empresas que emprendieron.

EL PREMIO

El 29 de enero: Salida de la ciudad de origen con destino a Dallas vía Braniff International.

ENERO

Domingo 31: Vuelo de Dallas a Hawai abordo del avión más grande del mundo, el Boeing 747 de Braniff International. Llegada a Honolulu. Serán recibidos con el tradicional collar de flores y trasladados al nuevo hotel de ALA MOANA, situado en la punta de la famosa playa de WAIKIKI.

Por la noche serán agasajados en un cocktail de bienvenida ofrecido por el Hotel ALA MOANA y DYNASTY TOURS.

Los sobrinos continuaron estudiando, Irma, una de las mayores, decidió llegar hasta el sexto de primaria, y luego dedicarse al hogar. Sus dos hermanos: Carlos y María siguieron en el colegio. Acabada la secundaria, el hermano prosiguió los pasos del tío, se tituló como profesor de historia y geografía, mientras que la menor ingresó a la Facultad de Odontología de la Universidad de Cochabamba.

Para el ganador del concurso "Ama a tu prójimo...", según declaró a PRESENCIA, es un justo premio al esfuerzo de todos los que componen la familia Crespo, por el esfuerzo y la voluntad de salir siempre adelante que todos tuvieron en las empresas que emprendieron.

EL PREMIO

El 29 de enero: Salida de la ciudad de origen con destino a Dallas vía Braniff International.

ENERO

Domingo 31: Vuelo de Dallas a Hawai abordo del avión más grande del mundo, el Boeing 747 de Braniff International. Llegada a Honolulu. Serán recibidos con el tradicional collar de flores y trasladados al nuevo hotel de ALA MOANA, situado en la punta de la famosa playa de WAIKIKI.

Por la noche serán agasajados en un cocktail de bienvenida ofrecido por el Hotel ALA MOANA y DYNASTY TOURS.

Los sobrinos continuaron estudiando, Irma, una de las mayores, decidió llegar hasta el sexto de primaria, y luego dedicarse al hogar. Sus dos hermanos: Carlos y María siguieron en el colegio. Acabada la secundaria, el hermano prosiguió los pasos del tío, se tituló como profesor de historia y geografía, mientras que la menor ingresó a la Facultad de Odontología de la Universidad de Cochabamba.

EL PREMIO

El 29 de enero: Salida de la ciudad de origen con destino a Dallas vía Braniff International.

ENERO

Domingo 31: Vuelo de Dallas a Hawai abordo del avión más grande del mundo, el Boeing 747 de Braniff International. Llegada a Honolulu. Serán recibidos con el tradicional collar de flores y trasladados al nuevo hotel de ALA MOANA, situado en la punta de la famosa playa de WAIKIKI.

Por la noche serán agasajados en un cocktail de bienvenida ofrecido por el Hotel ALA MOANA y DYNASTY TOURS.

Los sobrinos continuaron estudiando, Irma, una de las mayores, decidió llegar hasta el sexto de primaria, y luego dedicarse al hogar. Sus dos hermanos: Carlos y María siguieron en el colegio. Acabada la secundaria, el hermano prosiguió los pasos del tío, se tituló como profesor de historia y geografía, mientras que la menor ingresó a la Facultad de Odontología de la Universidad de Cochabamba.

EL PREMIO

El 29 de enero: Salida de la ciudad de origen con destino a Dallas vía Braniff International.

ENERO

Domingo 31: Vuelo de Dallas a Hawai abordo del avión más grande del mundo, el Boeing 747 de Braniff International. Llegada a Honolulu. Serán recibidos con el tradicional collar de flores y trasladados al nuevo hotel de ALA MOANA, situado en la punta de la famosa playa de WAIKIKI.

Por la noche serán agasajados en un cocktail de bienvenida ofrecido por el Hotel ALA MOANA y DYNASTY TOURS.

Los sobrinos continuaron estudiando, Irma, una de las mayores, decidió llegar hasta el sexto de primaria, y luego dedicarse al hogar. Sus dos hermanos: Carlos y María siguieron en el colegio. Acabada la secundaria, el hermano prosiguió los pasos del tío, se tituló como profesor de historia y geografía, mientras que la menor ingresó a la Facultad de Odontología de la Universidad de Cochabamba.

EL PREMIO

El 29 de enero: Salida de la ciudad de origen con destino a Dallas vía Braniff International.

ENERO

Domingo 31: Vuelo de Dallas a Hawai abordo del avión más grande del mundo, el Boeing 747 de Braniff International. Llegada a Honolulu. Serán recibidos con el tradicional collar de flores y trasladados al nuevo hotel de ALA MOANA, situado en la punta de la famosa playa de WAIKIKI.

Por la noche serán agasajados en un cocktail de bienvenida ofrecido por el Hotel ALA MOANA y DYNASTY TOURS.

Los sobrinos continuaron estudiando, Irma, una de las mayores, decidió llegar hasta el sexto de primaria, y luego dedicarse al hogar. Sus dos hermanos: Carlos y María siguieron en el colegio. Acabada la secundaria, el hermano prosiguió los pasos del tío, se tituló como profesor de historia y geografía, mientras que la menor ingresó a la Facultad de Odontología de la Universidad de Cochabamba.

EL PREMIO

El 29 de enero: Salida de la ciudad de origen con destino a Dallas vía Braniff International.

ENERO

Domingo 31: Vuelo de Dallas a Hawai abordo del avión más grande del mundo, el Boeing 747 de Braniff International. Llegada a Honolulu. Serán recibidos con el tradicional collar de flores y trasladados al nuevo hotel de ALA MOANA, situado en la punta de la famosa playa de WAIKIKI.

Por la noche serán agasajados en un cocktail de bienvenida ofrecido por el Hotel ALA MOANA y DYNASTY TOURS.

Los sobrinos continuaron estudiando, Irma, una de las mayores, decidió llegar hasta el sexto de primaria, y luego dedicarse al hogar. Sus dos hermanos: Carlos y María siguieron en el colegio. Acabada la secundaria, el hermano prosiguió los pasos del tío, se tituló como profesor de historia y geografía, mientras que la menor ingresó a la Facultad de Odontología de la Universidad de Cochabamba.

EL PREMIO

El 29 de enero: Salida de la ciudad de origen con destino a Dallas vía Braniff International.

ENERO

Domingo 31: Vuelo de Dallas a Hawai abordo del avión más grande del mundo, el Boeing 747 de Braniff International. Llegada a Honolulu. Serán recibidos con el tradicional collar de flores y trasladados al nuevo hotel de ALA MOANA, situado en la punta de la famosa playa de WAIKIKI.

Por la noche serán agasajados en un cocktail de bienvenida ofrecido por el Hotel ALA MOANA y DYNASTY TOURS.

Los sobrinos continuaron estudiando, Irma, una de las mayores, decidió llegar hasta el sexto de primaria, y luego dedicarse al hogar. Sus dos hermanos: Carlos y María siguieron en el colegio. Acabada la secundaria, el hermano prosiguió los pasos del tío, se tituló como profesor de historia y geografía, mientras que la menor ingresó a la Facultad de Odontología de la Universidad de Cochabamba.

EL PREMIO

El 29 de enero: Salida de la ciudad de origen con destino a Dallas vía Braniff International.

ENERO

Domingo 31: Vuelo de Dallas a Hawai abordo del avión más grande del mundo, el Boeing 747 de Braniff International. Llegada a Honolulu. Serán recibidos con el tradicional collar de flores y trasladados al nuevo hotel de ALA MOANA, situado en la punta de la famosa playa de WAIKIKI.

Por la noche serán agasajados en un cocktail de bienvenida ofrecido por el Hotel ALA MOANA y DYNASTY TOURS.

Los sobrinos continuaron estudiando, Irma, una de las mayores, decidió llegar hasta el sexto de primaria, y luego dedicarse al hogar. Sus dos hermanos: Carlos y María siguieron en el colegio. Acabada la secundaria, el hermano prosiguió los pasos del tío, se tituló como profesor de historia y geografía, mientras que la menor ingresó a la Facultad de Odontología de la Universidad de Cochabamba.

EL PREMIO

El 29 de enero: Salida de la ciudad de origen con destino a Dallas vía Braniff International.

ENERO

Domingo 31: Vuelo de Dallas a Hawai abordo del avión más grande del mundo, el Boeing 747 de Braniff International. Llegada a Honolulu. Serán recibidos con el tradicional collar de flores y trasladados al nuevo hotel de ALA MOANA, situado en la punta de la famosa playa de WAIKIKI.

Por la noche serán agasajados en un cocktail de bienvenida ofrecido por el Hotel ALA MOANA y DYNASTY TOURS.



Un collar de flores espera a cada uno de los premiados

fabulosos shows marinos. El regreso al hotel es vía MAKAPUU POINT, BLOW HOLE, KOKO HEAD and DIAMOND HEAD.

Viernes 5: Día libre. Podrán aprovechar este día para sus compras en el ALA MOANA SHOPPING CENTER (el más grande del mundo) el cual se halla ubicado al costado del hotel o para descansar al sol en la cercana playa ALA MOANA.

Sábado 6: Día libre hasta su traslado al aeropuerto para salir de regreso a Dallas en vuelo sin escala abordo del 747 de Braniff International.

Los sobrinos continuaron estudiando, Irma, una de las mayores, decidió llegar hasta el sexto de primaria, y luego dedicarse al hogar. Sus dos hermanos: Carlos y María siguieron en el colegio. Acabada la secundaria, el hermano prosiguió los pasos del tío, se tituló como profesor de historia y geografía, mientras que la menor ingresó a la Facultad de Odontología de la Universidad de Cochabamba.

EL PREMIO

El 29 de enero: Salida de la ciudad de origen con destino a Dallas vía Braniff International.

ENERO

Domingo 31: Vuelo de Dallas a Hawai abordo del avión más grande del mundo, el Boeing 747 de Braniff International. Llegada a Honolulu. Serán recibidos con el tradicional collar de flores y trasladados al nuevo hotel de ALA MOANA, situado en la punta de la famosa playa de WAIKIKI.

Por la noche serán agasajados en un cocktail de bienvenida ofrecido por el Hotel ALA MOANA y DYNASTY TOURS.

Los sobrinos continuaron estudiando, Irma, una de las mayores, decidió llegar hasta el sexto de primaria, y luego dedicarse al hogar. Sus dos hermanos: Carlos y María siguieron en el colegio. Acabada la secundaria, el hermano prosiguió los pasos del tío, se tituló como profesor de historia y geografía, mientras que la menor ingresó a la Facultad de Odontología de la Universidad de Cochabamba.

EL PREMIO

El 29 de enero: Salida de la ciudad de origen con destino a Dallas vía Braniff International.

ENERO

Domingo 31: Vuelo de Dallas a Hawai abordo del avión más grande del mundo, el Boeing 747 de Braniff International. Llegada a Honolulu. Serán recibidos con el tradicional collar de flores y trasladados al nuevo hotel de ALA MOANA, situado en la punta de la famosa playa de WAIKIKI.

Por la noche serán agasajados en un cocktail de bienvenida ofrecido por el Hotel ALA MOANA y DYNASTY TOURS.

Los sobrinos continuaron estudiando, Irma, una de las mayores, decidió llegar hasta el sexto de primaria, y luego dedicarse al hogar. Sus dos hermanos: Carlos y María siguieron en el colegio. Acabada la secundaria, el hermano prosiguió los pasos del tío, se tituló como profesor de historia y geografía, mientras que la menor ingresó a la Facultad de Odontología de la Universidad de Cochabamba.

EL PREMIO

El 29 de enero: Salida de la ciudad de origen con destino a Dallas vía Braniff International.

ENERO

Domingo 31: Vuelo de Dallas a Hawai abordo del avión más grande del mundo, el Boeing 747 de Braniff International. Llegada a Honolulu. Serán recibidos con el tradicional collar de flores y trasladados al nuevo hotel de ALA MOANA, situado en la punta de la famosa playa de WAIKIKI.

Por la noche serán agasajados en un cocktail de bienvenida ofrecido por el Hotel ALA MOANA y DYNASTY TOURS.

Los sobrinos continuaron estudiando, Irma, una de las mayores, decidió llegar hasta el sexto de primaria, y luego dedicarse al hogar. Sus dos hermanos: Carlos y María siguieron en el colegio. Acabada la secundaria, el hermano prosiguió los pasos del tío, se tituló como profesor de historia y geografía, mientras que la menor ingresó a la Facultad de Odontología de la Universidad de Cochabamba.

EL PREMIO

El 29 de enero: Salida de la ciudad de origen con destino a Dallas vía Braniff International.

ENERO

Domingo 31: Vuelo de Dallas a Hawai abordo del avión más grande del mundo, el Boeing 747 de Braniff International. Llegada a Honolulu. Serán recibidos con el tradicional collar de flores y trasladados al nuevo hotel de ALA MOANA, situado en la punta de la famosa playa de WAIKIKI.

Por la noche serán agasajados en un cocktail de bienvenida ofrecido por el Hotel ALA MOANA y DYNASTY TOURS.

Los sobrinos continuaron estudiando, Irma, una de las mayores, decidió llegar hasta el sexto de primaria, y luego dedicarse al hogar. Sus dos hermanos: Carlos y María siguieron en el colegio. Acabada la secundaria, el hermano prosiguió los pasos del tío, se tituló como profesor de historia y geografía, mientras que la menor ingresó a la Facultad de Odontología de la Universidad de Cochabamba.

EL PREMIO

El 29 de enero: Salida de la ciudad de origen con destino a Dallas vía Braniff International.

ENERO

Domingo 31: Vuelo de Dallas a Hawai abordo del avión más grande del mundo, el Boeing 747 de Braniff International. Llegada a Honolulu. Serán recibidos con el tradicional collar de flores y trasladados al nuevo hotel de ALA MOANA, situado en la punta de la famosa playa de WAIKIKI.

Por la noche serán agasajados en un cocktail de bienvenida ofrecido por el Hotel ALA MOANA y DYNASTY TOURS.

Los sobrinos continuaron estudiando, Irma, una de las mayores, decidió llegar hasta el sexto de primaria, y luego dedicarse al hogar. Sus dos hermanos: Carlos y María siguieron en el colegio. Acabada la secundaria, el hermano prosiguió los pasos del tío, se tituló como profesor de historia y geografía, mientras que la menor ingresó a la Facultad de Odontología de la Universidad de Cochabamba.

EL PREMIO

El 29 de enero: Salida de la ciudad de origen con destino a Dallas vía Braniff International.

ENERO

Domingo 31: Vuelo de Dallas a Hawai abordo del avión más grande del mundo, el Boeing 747 de Braniff International. Llegada a Honolulu. Serán recibidos con el tradicional collar de flores y trasladados al nuevo hotel de ALA MOANA, situado en la punta de la famosa playa de WAIKIKI.

Por la noche serán agasajados en un cocktail de bienvenida ofrecido por el Hotel ALA MOANA y DYNASTY TOURS.

Los sobrinos continuaron estudiando, Irma, una de las mayores, decidió llegar hasta el sexto de primaria, y luego dedicarse al hogar. Sus dos hermanos: Carlos y María siguieron en el colegio. Acabada la secundaria, el hermano prosiguió los pasos del tío, se tituló como profesor de historia y geografía, mientras que la menor ingresó a la Facultad de Odontología de la Universidad de Cochabamba.

EL PREMIO

El 29 de enero: Salida de la ciudad de origen con destino a Dallas vía Braniff International.

ENERO

Domingo 31: Vuelo de Dallas a Hawai abordo del avión más grande del mundo, el Boeing 747 de Braniff International. Llegada a Honolulu. Serán recibidos con el tradicional collar de flores y trasladados al nuevo hotel de ALA MOANA, situado en la punta de la famosa playa de WAIKIKI.

Por la noche serán agasajados en un cocktail de bienvenida ofrecido por el Hotel ALA MOANA y DYNASTY TOURS.

HONORABLE ALCALDIA MUNICIPAL DE POTOSÍ

Convocatoria a Propuestas para material de escritorio

Por Orden del Sr. Alcalde Municipal y con aprobación de la Junta Municipal de Almoneda se convoca a propuestas para la provisión de material de escritorio.

El Pliego de Especificaciones se encuentra a disposición de los interesados en la SECRETARÍA DE RELACIONES PÚBLICAS de la H. Alcaldía Municipal de Potosí, sita en Plaza 10 de Noviembre.

Podrán intervenir como proponentes todas las empresas legalmente establecidas y registradas en el Ministerio de Industria y Comercio de la Nación.

El plazo para la presentación de las propuestas vence el día 20 de enero de 1971 a las 12 horas.

Potosí, 7 de enero de 1971

Prof. Enrique Dávila Figueroa
JEFE DE RELACIONES PÚBLICAS DE LA H. ALCALDIA MUNICIPAL.

Empresa de Teléfonos "Oruro" S.A.

ETOSA CONVOCATORIA A PROPOSTAS

El Consejo Administrativo de la Empresa de Teléfonos "Oruro" S.A. (ETOSA).

CONVOCA A PROPOSTAS

A todas las firmas industriales y comerciales, con asiento legal en Bolivia y/o a las representaciones de establecimientos del exterior, especializados en telefonía, para la provisión de equipos, materiales y accesorios destinados a la ampliación de 1.500 líneas telefónicas.

Con sujeción al Pliego de Condiciones Generales de Especificaciones, los trabajos de ampliación de redes serán realizados íntegramente por ETOSA debiendo los proponentes realizar por su cuenta, el estudio, planificación de la distribución y extensión de la misma.

Los interesados quedan invitados a recoger el Pliego de Condiciones Generales y Especificaciones, en nuestras Oficinas en la ciudad de Oruro, previo pago de \$b. 1.000.- quedando comprendidos en este pliego, los de las actuales instalaciones de Red extendidas.

Las propuestas deberán presentarse en sobre cerrado y lacrado hasta Hrs. 18:00 del 26 de Febrero de 1971, en nuestra Secretaría de la ciudad de Oruro, por correo a nuestra Casilla No. 139.

Para la seriedad de la propuesta, los proponentes acompañarán una boleta de garantía por el 25% del monto de la oferta.

La Empresa se reserva el derecho de desestimar las propuestas que no satisfagan sus expectativas.

Oruro, 15 de Diciembre de 1970

UNIVERSIDAD TECNICA DE OROURO POLITECNICO NACIONAL

Inscripciones

El Politécnico Nacional de la U.T.O. acorde con su nuevo Plan de Estudios reestructurado y conforme con el proceso del desarrollo industrial que encarga el país, ofrece a la juventud la carrera de Licenciatura Técnica en las especialidades MECANICA, ELECTRICIDAD, QUIMICA, FUNDICION Y CONSTRUCCIONES CIVILES, que comprende 6 etapas:

a) NIVEL BASICO.- con 5 años de estudios a finalización de los cuales el estudiante podrá obtener:

- 1.- Certificado de perito industrial, en una de las especialidades indicadas.
- 2.- Título de Bachiller Industrial, con conocimientos muy superiores a los impartidos en Secundaria.

Se admiten estudiantes vencido 60% primaria (intermedio).

b) NIVEL TECNICO.- Abarca 3 años de estudios especializados sobre el nivel básico. Al término de los tres optarán el título de Licenciados Técnicos previo examen de grado, en una de las especialidades anteriormente mencionadas.

CURSO DE ADAPTACION.- Tiene duración de un año para estudiantes que hayan optado el bachillerato en humanidades y/o aprobado el 30. nivel medio (5o. curso de secundaria).- Vencido este curso queda habilitado el estudiante para matricularse en el 1er curso de Nivel Técnico en cualesquiera de las indicadas especialidades.

INSCRIPCIONES.- Quedan abiertas a partir del 27 de febrero de 1971, previo pago de los aranceles universitarios.

EXAMENES DE BACHILLERATO INDUSTRIAL.- Del 10 al 13 de marzo de 1971

EXAMENES DE REVALIDA DE RECARGO E IGUALACION.- Del 15 al 17 de febrero de 1971

EXAMENES DE REVALIDA REGULAR.- Del 10 al 12 de marzo de 1971

INICIACION DE LABORES ACADEMICAS MARZO 1971.- A partir del 15 de Marzo de 1971.

Mayor información y prospectos en Secretaría o por carta a la siguiente dirección: potosi 351 casilla 608, Teléfono 51862.

ORURO, Enero de 1971

LA SECRETARIA DEL P.N.I.

Comité de Obras Públicas del Beni CONCURSO DE MERITOS

Se convoca a concurso de méritos para la provisión del cargo de GERENTE ADMINISTRATIVO, del Comité de Obras Públicas del Beni de acuerdo a las siguientes bases:

- 1.- Título de Economista en Provisión Nacional.
- 2.- Experiencia en trabajos de Planificación y Desarrollo.
- 3.- Haber mensual, \$b. 7.000.-
- 4.- Presentar el correspondiente Currículum Vitae y los certificados que acrediten los méritos respectivos.
- 5.- Los interesados deben remitir sus expedientes hasta el lunes 18 de enero de 1971, a la siguiente dirección: Comité de Obras Públicas del Beni, Casilla No. 100.-

Mayores informaciones en el Departamento de Relaciones Públicas.

Trinidad, enero de 1971

Contraloría General de la República INSTITUTO SUPERIOR DE ADMINISTRACION PUBLICA

IV Curso de Auditoría y Contabilidad Fiscal y Comercial

Se convoca a los señores Auditores Financieros y Egresados de las Facultades de Economía de las Universidades del país para postular su ingreso al IV Curso de Auditoría y Contabilidad Fiscal y Comercial, que se dictará en el Instituto Superior de Administración Pública (ISAP) entre el 10 de marzo y 30 de septiembre de 1971 con horario de 6 horas diarias e inhabilidad para desempeñar otras ocupaciones.

Durante el lapso del curso la Contraloría reconocerá a cada alumno una beca de \$b. 2.000.- (pesos bolivianos dos mil 00/100) mensuales y contratará a los 30 participantes que obtengan el mejor puntaje con un sueldo de \$b. 3.000.- (pesos bolivianos tres mil 00/100).

El plazo para inscribirse como postulante y presentar sus expedientes vence el 22 de enero de 1971 a horas 18:30 tanto para la ciudad de La Paz como para el interior.

Se efectuarán entrevistas personales en las ciudades de La Paz, Cochabamba, Santa Cruz, Sucre y Tarija en los días que se comunicará oportunamente a los postulantes; a su vez, los postulantes de Oruro se presentarán en La Paz, y los de Potosí en Sucre.

Los expedientes deberán presentarse en La Paz ante la Contraloría General de la República y, en el interior, en las correspondientes Contralorías Departamentales.

La Paz enero de 1971
Contraloría Gral. de la República

SE NECESITA TECNICO

Firma importante requiere los servicios de un técnico con conocimientos en el campo metalúrgico y si posible con experiencia y práctica en soldadura.

Los interesados deben hacer llegar sus solicitudes a la Casilla No. 1969, La Paz.

UNIVERSIDAD TECNICA DE OROURO FACULTAD NACIONAL DE INGENIERIA

PERIODO DE INSCRIPCIONES

Se comunica a los bachilleres que desean seguir estudios de Ingeniería de Minas, Metalurgia o Civil, que el período de inscripciones comprende del 2 al 16 de enero de 1971.

Las clases del PRIMER CURSO se inician a partir del 18 de enero de 1971.

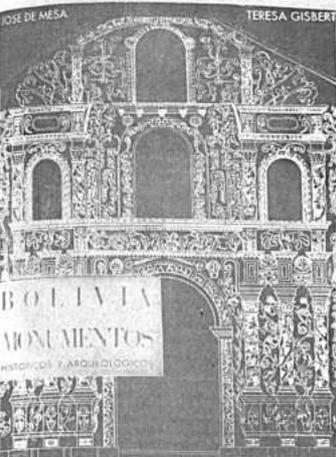
Para mayores informaciones dirigirse a la Secretaría de la Facultad, Av. Pagador 2040 - Casilla 200.

Oruro, Diciembre 1970.

SECRETARIA DE LA F.N.I.

BOLIVIA - MONUMENTOS HISTORICOS Y ARQUEOLOGICOS

Por ALBERTO CRESPO R.



GRECO que la primera persona que dio el grito de alarma en defensa de la riqueza artística de Bolivia fue Cecilio Guzmán de Rojas, aún por los años treinta, cuando regresó de España. Fue él quien valorizó ese legado del pasado, señaló sus calidades y denunció con amargura la incuria con que el país tenía las expresiones estéticas que nuestros antepasados blasonos, mestizos e indígenas habían sido capaces de concebir y ejecutar sobre todo en aquella época tan virreynal de la colonia. En realidad, la acusación poco se amplió a todos los campos de la cultura. Por eso menoscabó el prestigio de los testimonios del pasado que hoy se han convertido en una forma irreparable de archivos documentales y ha contemplado impasible el menoscabo de importantes obras representativas de su arquitectura, su pintura o su escultura. Documentos manuscritos que en cualquier otro país del mundo estarían cuidadosamente resguardados, se están pudriendo aún ahora en los sótanos de las oficinas públicas, cuando no son incinerados por ser considerados inservibles e inútiles, con lo cual están desapareciendo en definitiva las fuentes de nuestra historia, puesto que la pérdida de una obra de arte o de un documento manuscrito no tiene sustitución, ya que se trata de ejemplares únicos e irreproducibles.

Por una ironía desoladora, quienes han valorizado contemporáneamente las obras del arte boliviano han sido negociantes nacionales y extranjeros que han encontrado en nuestro país un cómodo e impune campo de operaciones, facilitadas por la desonestidad de las personas que en su cargo la custodia de estas riquezas por la indigencia de familias cuya indigencia no les permite conservar los bienes de esta clase que el acaso puso en sus manos.

Como en el caso de Guzmán de Rojas, tenían que ser personas como José de Mesa y Teresa Gisbert, conocedoras de medios donde se ve el verdadero valor a los elementos que constituyen el perfil cultural de una nación, quienes tomaron a su cargo la defensa de esos testimonios, por muy utópica y desalentadora que ella sea.

Por cierto que no han llevado a cabo esa tarea desde su escritorio profesional, sino recorriendo el país desde sus cuatro costados, así se trata de los cerros de Mojos y Chiquitos, donde se levantan bellas iglesias construidas por los jesuitas.

En los siglos XVI y XVII. En el otro extremo, en Potosí, no se ha podido salvar de las obras de arte que en la antigua Villa Imperial y que están al alcance de una superficial curiosidad turística, sino que han llegado a lugares tan inaccesibles como Manquiri, donde se halla un imponente y extraordinario santuario de los siglos perdidos de Tago y Pecocho, donde todavía existen humildes iglesias construidas en el siglo XVIII. Así fuera el caso de la portada de una suntuosa mansión de Sucre, el claustro silencioso de un convento; en Potosí, el balcón colgado en la esquina de una calleja de La Paz, o el templo locable -ero de los altares y frescos en las paredes- que se yergan en medio de un caserío como Curahuara de Carangas o Jesús de Machaca, hasta allí llegaron algún día José de Mesa y Teresa Gisbert para levantar inventario y tomar fotografías de una grúela, una palastro o una rejilla.

Así fue como levantaron un espejo de minucioso mapa cultural de Bolivia que está fragmentariamente contenido en varios libros y folletos y en innumerables artículos publicados en diarios y revistas de Bolivia y del exterior.

En un medio proclive al entusiasmo fugaz y al propósito tan rápidamente concebido como abandonado, la obra de los esposos Mesa se distingue por una rara perseverancia y continuidad. En efecto, desde hace cerca de veinte años, con el mismo tesón del primer día, vienen dedicando su esfuerzo sin pausa a la investigación del arte boliviano. Resultados de esta labor son estudios tan sólidos como los consignados al pintor Pérez de Holguín o a la descripción de los museos de Bolivia.

Por otro lado, son los iniciadores de la interpretación coherente y sistemática del proceso artístico boliviano. En un libro titulado "Bolivia. Monumentos Históricos y Arqueológicos" que acaba de publicar el Instituto Panamericano de Geografía e Historia, se halla, por ejemplo, todo un estudio sobre el desarrollo de los estilos arquitectónicos de nuestro país.

En sus páginas se encuentra toda una secuencia a través de la cual se ha discutido en los diferentes estilos y estilos que indican claros sucesivamente la arquitectura boliviana desde que ésta comenzó a integrarse en las corrientes culturales de Occidente. Uno de los capítulos de la obra está destinado a fijar retrospectivamente el derrotero que siguió la arquitectura colonial y a descubrir las tendencias que a lo largo de los siglos sirvieron de molde para la construcción de maestras iglesias y edificios civiles. Como no podía ser de otro modo, los españoles que llegaron a las altas montañas de Bolivia, trajeron consigo su evolución y desarrollo. Así fue como en España y Europa y eso explica que sus primeras construcciones reflejaran los elementos renacentistas. Para llegar a esas comprobaciones, los autores se sumergieron en estudio propio y detallado de las expresiones arquitectónicas de la época.

En un capítulo denominado "Desarrollo de los estilos", que es quizá el más interesante de la obra por su estructura de síntesis, se puede apreciar la medida en que la cultura occidental proyectó hasta estas tierras sus rasgos y su evolución y desarrollo. Así fue como en el Alto Perú a la influencia renacentista sucedió hacia 1630 la del barroco, ejemplificado ante todo por las cúpulas de los templos, las portadas, las espaldas y los campanarios, que en el siglo XVII comenzaron a levantar siluetas sobre el panorama de los techos de teja o paja de nuestros pueblos. A fines del mismo siglo se produjo una especie de emancipación cultural, cuando el arte altoperanero comenzó a desprenderse de los cánones europeos y a asumir un estilo propio, estamante mestizo, que alcanzó sus manifestaciones más significativas precisamente en el Alto Perú, más que en ninguna otra región del Continente, hasta que se llegó al predominio del neoclásico que se introduce en los primeros años del período republicano.

Al lado de la descripción de cada uno de los monumentos arquitectónicos de las épocas colonial y republicana, se hallan en las distintas regiones del país, el libro conserva precisas referencias de carácter histórico que permiten al lector enterarse, por ejemplo, de la importancia que tuvo para el trazo urbano de nuestras poblaciones la acción gubernativa de un virrey, o el impulso dado por éste o aquella autoridad civil o eclesiástica al progreso de una obra, el nombre del arquitecto que diseñó una construcción o el del artista maestro o indígena que labró un retablo, o las vicisitudes que siguió el largo proceso de la edificación de la Casa de la Moneda de Potosí.

Si es que en este terreno caben comparaciones, corresponde finalmente señalar que tanto por la extensión del trabajo, como por su contenido histórico y técnico, "Bolivia" es tal vez el más importante volumen de la serie editada por el Instituto Panamericano de Geografía e Historia y recomendada a calificados expertos en la historia y el arte de Bolivia. Su evolución y desarrollo de la obra.

Por cierto que en medio del desánimo existente en nuestra colectividad por la conservación de la riqueza artística boliviana, el esfuerzo emprendido y llevado a cabo por los esposos Mesa-Gisbert, no modificará en nada esa ausencia de preocupación cultural, pero sí dará por lo menos testimonio de una pasión para reivindicar esos valores olvidados.

EL ESPEJO

Por HARRY MARCUS HILGERS



ZAMBULLENDO en el fresco aire primaveral. Túmba despliega toda su energía al iniciar una pública carrera desde el portal de su "Sleep". Los "polsés" de sus pies aportan el rito le repetición por todo el cuerpo. Su corazón se a ritmo de puñetazos internos y sus pulmones son fuelles que se dilatan como cuando traspasa el viento. Cada músculo goza al saber de la acción, y el conjunto vive la dulzura de la aceleración alcohólica e incoercible.

La puerta de su casa impone un alto, pero el golpe sigue desafiador, y la falta de exigencia se obliga a jactar un buen rato. No tenía que. Había corrido por el simple y puro aliento del movimiento. Los libros que trafa en el brazo se ostentan contra un rincón de su cuarto mientras pega un salto tello hacia la cama. Rebota tres veces y queda tendido sobre los brazos abiertos.

La respiración se va apaciguando, pero su mente sigue hecha un revolviño en medio de una herencia de emociones y sensaciones desconocidas. No se explica la turbación que sintió aquella mañana delante de las chicas, pues recuerda haber afectado de manera tan curiosa la presencia de mujeres. Como careo de preparación adecuada, esta revelación de su sangre le sucede con un desconcertante efecto de imprevisto.

Se sienta en la cama y al observarse en el espejo del armario, por primera vez queda fascinado con su propia imagen. Así aparece una creciente preocupación por su aspecto personal. Después de cada arreglo, desdén y nuevos detalles que prolongan la operación, y día a día invierte más tiempo frente al espejo acomodándose la ropa, recomponiendo su peinado y ensayando gestos y actitudes de hombre.

Una mañana, al iniciar el acostumbrado ritual de afeitamiento, advierte que la imagen del espejo muestra los colores a las mejillas del rostro. Pasa un momento encaramado su rostro pálido de susto, y luego inicia una frenética danza con salitos y píruetas hasta agotarse. El espejo devuelve los colores a las mejillas del doble que sonríe en el espejo, muy satisfecho por haber pasado el examen de consistencia sincronizada y exacta.

Trata de olvidar el suceso, pero no logra concentrarse en clases. De vuelta del colegio, se encierra en su cuarto y clava una mirada insistente en los ojos del rostro reflejado.

Durante un minuto largo y tenso, como un diámetro, nada ocurre. De pronto, su doble pestaña por su cuenta, sigue repitiendo fielmente el susto de Tompkins, abre exageradamente los ojos. Huye desparpado a buscar la compañía de otras personas para disipar su horror, y en adelante trata de evitar, espejos, vitrinas, superficies cromadas, charcos de agua y cualquier elemento que pudiera ocasionarle un encuentro con su imagen.

Está asustado, aunque su razón se niegue a aceptar lo sucedido como un hecho real. El espejo absorbe el espíritu, y él, como un elemento aquella situación, decide recuperar de una vez por todas el control sobre su imaginación desobediencia. Sin embargo, aún pasa varios días resumiendo coraje para la nueva confrontación.

Llegado el momento, se coloca ante el espejo y trata de observarse fríamente, dominando sus reacciones. El doble mira con una sonrisa burlesca, y esta vez, el pavor corre paralelo a la cámara. Los púalos, uno desde adentro y otro desde fuera del espejo, se encuentran con violencia, haciendo saltar en añicos el cristal que los separa. El gesto de burla se multiplica sobre el susto. Desde su doble sigue sonriendo desde los fragmentos dispersos. Vista y mente se le nublan al resaca de la última confrontación. Al desparpado, va a sus padres y al médico de la casa junto a su lecho. "¿No, un simple desmayo por debilidad. Requiere una buena noche y más descanso. La crisis de la pubertad a veces trae complicaciones, pero no tardará en recuperarse - dice el médico con un tono profesional mientras escribe la receta.

Tranquilizados, sus padres pasan a otro tema de conversación mientras salen. El murmullo de pasos y voces muere tras la puerta y Tompkins queda nuevamente a solas con su angustia.

Los ojos se le cierran. Lentamente se va debilitando el rigor lógico de la cadena de ideas, y el primer desdén, su pensamiento comienza a flotar en una dirección arbitraria. De pronto cae en la cuenta de que se ha desviado del curso inicial y detiene el proceso. Para recuperar el hilo, debe retroceder hasta el mismo punto en que la distracción alteró el rumbo. Pero mientras trata de remontar la corriente, se desata la tempestuosa lucha entre el sueño y la vigilia, y batido por el oleaje de asociaciones incongruentes, naufraga se hunde hacia el pálido fondo de la inconsciencia.

Más tarde, vuelve en sí de golpe y abre los ojos muy armado. No sabe qué día despertó, pero siente como si algo anormal flotara en el ambiente.

La luna entra oblicuamente por la ventana, rebota sobre la alfombra y se transforma en neblina de luz difusa. Entonces ve en la oscuridad una gran telaraña luminosa, en cuyo centro yace una estrella apagada.

Pasado el primer momento de asombro, piensa en lo inverosímil de aquella imagen, y junto con la certeza de no estar soñando, sobreviene un susto semejante a una descarga eléctrica que le abate el sistema de defensa. Clava los ojos bien abiertos en la insolita visión y trata de explicarse el fenómeno con toda su capacidad de razonamiento lógico.

Como una estatua de nive expuesta al sol, aquel producto de su fantasía se funde bajo la atención reconcentrada. Los hilos de luz se transforman en las múltiples rajaduras del espejo, y la estrella apagada pasa a ser la angulosa rotura central.

Desfilándose en un suspiro de alivio, deja caer, sucesivamente, la cabeza sobre la almohada, y la estrella, sobre los ojos y la mente en sus profundidades de un sueño viscoso y pesado.

De golpe, como desmenuándose por el otro extremo del tunel de una pesadilla, una memoria reciente le llama presente en el dormitorio. La Luna ha retirado sus rayos y los cristales de las ventanas ya acusan los primeros síntomas del amanecer.

Se agoladora angustia ha desaparecido. Ahora siente una extraña mezcla de euforia y de agradable vacío. Al parecer, la crisis fue superada, pero necesita convencerse enfrentando su imagen. Sale de la cama y va como flotando sobre la alfombra hasta el espejo roto, donde trata de mirarse en el fragmento de material que le queda. Sale a través de la ventana y mira el reflejo de su ausencia en todos los pedazos de espejo que examina. Sin embargo, no le alarma ni preocupa la pérdida de su imagen. Ya todo ha pasado, sale flotando a disolverse en el paisaje matutino, y ya no sabe si es viento, música de follaje o murmullos de manantial. Comparte el vibrante entusiasmo del día que comienza y le sigue en su estela de zumbidos hasta una flor. Allí tiembla en la gotita de rocío y chispa en su cristal.

Evaporado por el sol, se incorpora al viento y vuela. Pasado a través de un sinar, se desmenua en susurrantes melodías entre las ramas y se detiene en el último pino del bosque. Identificado con la naturaleza vegetal, se deleita absorbiendo con el viento la gloria del día que comienza y le sigue en su estela de zumbidos hasta una flor. Allí tiembla en la gotita de rocío y chispa en su cristal.

Vuelve a la brisa, cobra altura, y la aceleración continua, deja atrás las nubes y va a la atmósfera. La Tierra se aleja como una reluciente pecera arrojada al negro fondo de la noche, y mientras el sol va reduciendo su gloria de día que comienza y le sigue en su estela de zumbidos hasta una flor. Allí tiembla en la gotita de rocío y chispa en su cristal.

GRANDEZA Y DECADENCIA LITERARIA

CUANDO en los meses que precedieron a su decisión, la Academia de Suecia estudió a quién debía otorgar este año el Premio Nobel de Literatura, lo probable es que en la lista de candidatos no figurase ningún escritor de Estados Unidos.

La generación literaria estadounidense que floreció después de la primera guerra mundial, sus veintidós galardonados con el Premio Nobel: Sinclair Lewis (1930), O'Neill (1936), Pearl S. Buck (1938), Faulkner, Faulkner y Hemingway (1954) y Steinbeck (1952).

Ninguna otra nación del globo, en los 42 años que mediaron entre 1929 y 1954, obtuvo tantos Premios Nobel de Literatura. La generación literaria de Lewis, O'Neill, Buck, Faulkner y Hemingway, sin embargo, irradia influencia y influyó en alto grado en la literatura de todos los países.

Lewis, O'Neill, Buck, Faulkner, Hemingway y Steinbeck no estaban solos. La suya fue una generación tan amplia como brillante, solo comparable a la de la literatura rusa y francesa durante el siglo XIX.

Sitc Fitzgerald, John Dos Passos, William S. Burroughs, Ernest Hemingway, James Farrell, Walter Frank, Richard Wright, Robert Penn Warren, Katherine Anne Porter, Faulkner, John Marquand, novelistas y cuentistas; Thornton Wilder, Robert Anderson, Clifford Odets, Ben Hecht, dramaturgos y comediantes; Stephen Benders, Archibald MacLeish, Cummings, poetas; Edmund Wilson, críticos literarios, merecieron el Premio Nobel como los seis que fueron agraciados.

La generación literaria era grande y la Academia de Suecia pequeña...

La generación de los seis Premios Nobel y los veintidós "nobelistas" no surgió al azar. Fue digna continuadora de la generación precedente, los que brillaron astros de primera magnitud como Gertrude Stein, Jack London, Sherwood Anderson, Dreiser, Sinclair, Willa Cather, novelistas; Ezra Pound, Carl Sandburg, Robert Frost, poets; Santayana filósofo, crítico y ensayista; Van Doren, Mencken, críticos literarios.

La generación de Gertrude Stein, Jack London y Santayana fue la primera de este siglo en administrar admirablemente la herencia que recibió de las tres generaciones del siglo pasado.

Si en el campo político, en el siglo XIX hubo en Estados Unidos dos estadistas geniales, Jefferson y Lincoln, en el campo literario la nación norteamericana vio a dos grandes talentos: tuvo dos genios Edgar Poe y Walt Whitman, que deslumbraron e influyeron en la literatura de todo mundo.

A su lado brillaron como estrellas de primera magnitud: Melville, Hawthorne, Henry James, novelistas; Longfellow, Whittier, poets; Emerson, poeta y ensayista; Thoreau, poeta, y pensador; Mark Twain, humorista.

Las tres generaciones del siglo XIX en su primer momento en la generación del siglo XX. La primera generación de este siglo influyó en la segunda.

Para ella no ha existido ni Poe, ni Whitman, ni Melville, ni Longfellow, ni Sandburg, ni Faulkner, ni O'Neill...

El espectáculo de la literatura actual en Estados Unidos es deprimente. El sexo ha pasado a ser el "leit-motiv". La novela ha muerto. Y el teatro. Y la poesía.

W.K. MAYO

ARZE GONGORA, PAISAJISTA DEL VALLE

EL EXTRANJERO que guarda un paisaje de Cochabamba, es probable que no deje de visitar a don Víctor Arze Gongora, 54 años, ojos tristes, y hijos. Se trata de uno de los destacados pintores nacionales, cuya mejor obra está considerada sobre el post - impresionismo. "De sutiles pinceladas hasta el logro sinfónico", según un crítico español.

Una desierta calle pueblerina, calcinada por el sol; menses, frentes de maderas o esqueléticas con fondo de cordillera azul o lila, con elementos que revelan en los lienzos siempre losaños Arze Gongora. Su trazo, pulido en árduas jornadas campestres de arrastrar el caballete ("Cuesta trabajo duro y largo caminar la técnica"), ha logrado captar la esencia del paisaje valluno.

Don Víctor es de la "última generación" de excochabambinos que entraron al Chaco a quemar los últimos catechitos. Allí estuvo de niño adolecente. El diestro cargo de farfoll y una vez hizo de tripas corazón para desgollar un unwey cuando un exabrupto oficial así se lo ordenó. Nunca imaginó mancharse con el sangre de animal tan manso y sufrido cuyo principal objeto quizá es decorar el paisaje que esas mismas manos pintan con delictos éxitos de la Academia de Bellas Artes de Cochabamba, tuvo entre sus maestros a don Avelino Rojas, Alejandro Guardia y Raúl Prada, Peña, Sarmiento, Mario Ugaz, Andrés Uzeda Ocampo, figuran entre sus colegas más notables.

Su primera muestra la presentó en la Paz y habida la fecha se tiene en su haber 6 exposiciones. Para este año planea otra.

«Fijese - dice, los jóvenes pintores suelen desesperarse por presentar cuando antes una muestra, y cuando más, mejor. Así suelen llegar a confundir, junto con quienes los elogian, calidad con cantidad. Un consejo para los que empiezan».



"Camino a Rummy Mayu", óleo de Arze Gongora

INDICE BIBLIOGRAFICO

ENSAYOS SOBRE EL ESTRUCTURALISMO

EL CENTRO de Estudiantes de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad Mayor de San Andrés acaba de publicar un opúsculo denominado "Ensayos sobre el estructuralismo" de Guillermo Francovich. Este libro nació en 1966, cuando pedíamos a don Guillermo Francovich un ciclo de conferencias para la Facultad de Filosofía y Letras de la U.M.S.A., afirma Juan Siles Guevara quien firma una breve presentación de la obra. Efectivamente, el opúsculo consta de dos conferencias dictadas por nuestro mayor ensayista durante su visita a La Paz, en 1967, completadas por artículos firmados en la prensa local en 1968. De esta manera la publicación, ahora llega a los lectores después de más de cuatro años del nacimiento al cual se refiere Siles Guevara.

Francovich inicia sus ensayos con la exposición de las ideas de Levi-Strauss, cuya originalidad consistió - según el ensayista - en transportar el concepto de estructura al campo de la etnología. El segundo ensayo, firmado con Michel Foucault, quien Francovich no está de acuerdo totalmente, pues, pese a la erudición de aquel pensador afirma que aún no se ha manifestado - Foucault, respecto a la caracterización de época como algo artificioso. Con quien coincide es, en el significado de este hombre, Louis Althusser al señalar los antecedentes del estructuralismo en Marx. En seguida se ocupa de la actitud de Francovich en la corriente. Francovich cierra su opúsculo con tres capítulos dedicados a Herbert Marcuse: el primero sobre la personalidad de este filósofo y los otros a dos de sus obras más importantes.

De todos modos, "Ensayos sobre el estructuralismo" de Guillermo Francovich, no resulta una publicación importante en nuestro medio y constituye un aporte de divulgación y un texto claro para los lectores que desean introducirse en la referida corriente filosófica actual.

Tal vez para muchos lectores, la presencia de este volumen surge un poco tardía en nuestro medio, pues el estructuralismo, como corriente filosófica, surgió en Francia hace algunos años y muchos de sus críticos esperan que pronto dejará de tener vigencia. Esta opinión, claro está, tiene opositores vigorosos que no sólo defienden la corriente sino que afirman que aún no se ha experimentado las posibilidades que ofrece como conducta para el enfrentamiento a las diversas situaciones y actividades del hombre.

De todos modos, "Ensayos sobre el estructuralismo" de Guillermo Francovich, no resulta una publicación importante en nuestro medio y constituye un aporte de divulgación y un texto claro para los lectores que desean introducirse en la referida corriente filosófica actual.

De todos modos, "Ensayos sobre el estructuralismo" de Guillermo Francovich, no resulta una publicación importante en nuestro medio y constituye un aporte de divulgación y un texto claro para los lectores que desean introducirse en la referida corriente filosófica actual.

De todos modos, "Ensayos sobre el estructuralismo" de Guillermo Francovich, no resulta una publicación importante en nuestro medio y constituye un aporte de divulgación y un texto claro para los lectores que desean introducirse en la referida corriente filosófica actual.

De todos modos, "Ensayos sobre el estructuralismo" de Guillermo Francovich, no resulta una publicación importante en nuestro medio y constituye un aporte de divulgación y un texto claro para los lectores que desean introducirse en la referida corriente filosófica actual.

De todos modos, "Ensayos sobre el estructuralismo" de Guillermo Francovich, no resulta una publicación importante en nuestro medio y constituye un aporte de divulgación y un texto claro para los lectores que desean introducirse en la referida corriente filosófica actual.

De todos modos, "Ensayos sobre el estructuralismo" de Guillermo Francovich, no resulta una publicación importante en nuestro medio y constituye un aporte de divulgación y un texto claro para los lectores que desean introducirse en la referida corriente filosófica actual.

De todos modos, "Ensayos sobre el estructuralismo" de Guillermo Francovich, no resulta una publicación importante en nuestro medio y constituye un aporte de divulgación y un texto claro para los lectores que desean introducirse en la referida corriente filosófica actual.

De todos modos, "Ensayos sobre el estructuralismo" de Guillermo Francovich, no resulta una publicación importante en nuestro medio y constituye un aporte de divulgación y un texto claro para los lectores que desean introducirse en la referida corriente filosófica actual.

De todos modos, "Ensayos sobre el estructuralismo" de Guillermo Francovich, no resulta una publicación importante en nuestro medio y constituye un aporte de divulgación y un texto claro para los lectores que desean introducirse en la referida corriente filosófica actual.

De todos modos, "Ensayos sobre el estructuralismo" de Guillermo Francovich, no resulta una publicación importante en nuestro medio y constituye un aporte de divulgación y un texto claro para los lectores que desean introducirse en la referida corriente filosófica actual.

De todos modos, "Ensayos sobre el estructuralismo" de Guillermo Francovich, no resulta una publicación importante en nuestro medio y constituye un aporte de divulgación y un texto claro para los lectores que desean introducirse en la referida corriente filosófica actual.

De todos modos, "Ensayos sobre el estructuralismo" de Guillermo Francovich, no resulta una publicación importante en nuestro medio y constituye un aporte de divulgación y un texto claro para los lectores que desean introducirse en la referida corriente filosófica actual.

Durante muchos la Universidad boliviana a través de sus autoridades y especialmente de sus dirigentes estudiantiles proclamaba y predicaba que nuestras Casas Superiores estaban identificadas con el pueblo.

Pero todas estas proclamas, no pasaron de ser folios. En el concreto poco o nada se llevaba a la práctica. En fin de cuentas, quienes estudiaban en las universidades, al menos en un mayor de ellos, parecían vacunados e impermeabilizados contra las necesidades y aspiraciones de nuestro pueblo. Las universidades se constituían en "islas" dentro de un océano de la realidad de pobreza e injusticia que vive el pueblo.

Un alto porcentaje de los que ingresaban e ingresan todavía a nuestras universidades tiene "sus objetivos": adquirir una profesión, acomodarse en la sociedad, trabajar un tiempo en algunos años y luego viajar al exterior a "especializarse". Es posible que quienes actúan de esta manera se sientan influenciados por la mentalidad egoísta que fueron heredados.

Desde luego que este fenómeno grave, no es propio de nuestro país; lo sufren todos los países Latinoamericanos. Estas oportunidades fueron objeto de severas críticas: "señales divorciadas de la realidad. Los planes de formación no están adecuados a la situación de nuestros países subdesarrollados".

La UMSA en busca del pueblo?

Escribe Roy Saizón Mendoza



ganismo ya se realizaron cursos de capacitación político-sindical para sectores obreros. Existen proyectos para crear varias escuelas prácticas de agricultura en el campo.

La creación de la Universidad Obrera constituirá uno de los principales y más importantes objetivos, labor que ha sido encomendada por la Asociación Boliviana de Universidades a las Casas Superiores de La Paz, Oruro y Potosí.

INTEGRACION

Una de las "ideas-fuerzas" que alimentaron el proceso revolucionario en la UMSA fue precisamente el de lograr una universidad más democrática, cuya realización más importante sea la integración con el pueblo, manifestó el Dr. Jaime Paz, Director de la División de Integración de actividades.

Para ubicar este nuevo organismo dentro de la globalidad de la UMSA, actual, es necesario tener en cuenta que es resultado de la nueva mentalidad universitaria en vigencia, una de cuyas preocupaciones principales es de "repensar" nuestra universidad con criterios revolucionarios y en función de la realidad actual de nuestro país. Se enmarca dentro del intento de lograr una universidad que actúe como motor de la liberación nacional y de desarrollo. Queremos superar el modelo de la antigua universidad "feudal-productivista" que estructura social conformada por un largo proceso de colonización.

Entre los objetivos "estratégicos" que se tienen programados, se pueden señalar los siguientes: Difundir y consolidar el movimiento de integración universitario la conciencia acerca de la necesidad histórica de integrarse conscientemente a la lucha del proletariado y de las clases oprimidas del país, tratando de fortalecer revolucionariamente los organismos de los trabajadores y de los propios universitarios.

Contribuir a elevar la conciencia política del pueblo, asumiendo la "responsabilidad" del pasado y del presente, hacia la necesidad del socialismo.

Contribuir al establecimiento de una alianza real de los sectores populares con el movimiento universitario en la búsqueda del objetivo histórico del proletariado. Hacer que los mismos universitarios participen en los programas para la formación de un "nuevo tipo de hombre universitario" solidario e identificado con las grandes mayorías nacionales.

Paz Zamora realizó una aclaración, "En todos estos trabajos se tratará de evitar el caer en una orientación meramente "burocrática" y en la ejecución "burocrática de los programas".

AREAS DE TRABAJO

Con la finalidad de delimitar su acción, la División de Integración ha tipificado ciertas áreas socio-geográficas, donde la universidad debe estar adelantando sus distintos programas, estas son: Centros mineros más próximos a esta ciudad. Algunos sectores campesinos del altiplano y del oriente del Depto. de La Paz. Las zonas sub-urbanas de la ciudad, concretando especialmente a los sectores fabriles. Los amplios sectores de la clase media, teniendo especial cuidado de llegar a los grupos profesionales agrados de la UMSA y los sectores docentes y estudiantiles de la Universidad.

Asimismo señala que para implementar los objetivos estratégicos, se han establecido una serie de objetivos tácticos previsible, entre los que destacan: La organización de cursos de capacitación político-sindical en los principales centros de trabajo minero y fabril. Al respecto dijo que ya se realizaron dos cursos, uno en la Mina San José y otro en la Confederación de Fábricas de esta ciudad, contando con un total de 350 participantes.

Se buscará crear dos o tres centros universitarios en el campo, donde se puede coordinar la acción de los alumnos y catedráticos, según sus especialidades. Estos núcleos de irradiación están proyectados en función de lo que será la futura Universidad campesina, la cual considero que es a partir de ellos que tendrá que surgir una nueva institución universitaria.

Actualmente se está trabajando para instalar centros universitarios en las principales zonas sub-urbanas, para que estén a los habitantes de estas zonas con planes definidos.

Para los sectores de la clase

teresa objetivos del proletariado nacional. Es en esa perspectiva que se tendrá a la puesta en marcha de institutos de capacitación de técnicos medios. Sin embargo los objetivos centrales, son los de lograr una formación global lo más completa posible, a fin de que en el futuro nuestro proletariado pueda contar con elementos capaces de tomar la dirección de las grandes unidades nacionales de producción.

EXIGENCIAS Y AUTENTICIDAD

Indudablemente que la realización de estos objetivos requiere una serie de exigencias, cuyo cumplimiento pondrán en prueba la verdadera autenticidad de nuestra universidad. Entre las principales están:

PRESUPOSTARIOS: El criterio de la redistribución presupuestaria deberá manifestar la nueva mentalidad. Deberá llegarse al convencimiento de que en el futuro el crecimiento normal de la Universidad no dependerá básicamente en función de la ciudad, sino de los habitantes que viven en centros de trabajo, sea en zonas mineras o rurales. Que se comprenda que el dinero que se invierte en los programas de integración no forman parte de una "dinamita colectiva" sino que son inversiones que a la larga representarán el crecimiento de nuestra universidad en sectores hasta ahora abandonados.

ACADEMICAS: Deberá llegarse a una transformación total de los actuales programas en función de la formación del "nuevo universitario", capaz de participar en las nuevas tareas de integración. Es así que la exigencia del conocimiento de una lengua nativa deberá ser obligatoria. De la misma manera, la participación en los programas de integración deberán formar parte del currículo académico de cada universitario para obtener el título profesional.

INVESTIGACION: La orientación de la investigación deberá estar acorde con los objetivos de la nueva universidad que se ha propuesto promover el autocrecimiento nacional y la revoluciónización de nuestra cultura.

Siendo la Universidad subdesarrollada como lo es el país entero, deberá coordinarse y orientar la investigación función de nuestras necesidades fundamentales, a fin de que nuestros escasos recursos sean lo más racionalmente utilizados.

EL RADIO - FONOGRAFO - CASSETTE

NATIONAL

ES FABULOSO!

es el **Portable**

3 en 1

ES UN PRODUCTO DE PRIMERA CALIDAD

otro aspecto importante es el de las Universidades fueras de estar realizando importantes reformas. Se ha creado la División de Integración al Pueblo para realizar un programa especial de actividades que persigue la identificación de la UMSA con las aspiraciones y necesidades del pueblo.

A la fecha, mediante ese or-

Ser o no ser

Escribe Leonardo Zironso

Es por demás conocida la frase del príncipe Hamlet de Shakespeare: "To be or not to be" "Ser o no ser" "¿Ser o no ser?" "¿Existe esta, aunque corta, dió lugar a innumerables comentarios, interpretaciones y expresiones. Aunque haya sido escrita hace tanto tiempo, en los contextos de la nueva era, la llamada Era Atómica, la vida cobra un nuevo significado, una nueva dimensión. El hombre, en su marcha ascendente, ha llegado a conocimientos y desarrollos científicos a los que no se sospechaba ni siquiera en los últimos años. Sería difícil imaginar tales descubrimientos, puesto que ya son del dominio de todos.

Pero lo más asombroso de los inventos es, sin duda, el conocimiento de los secretos del átomo. Se asomó el hombre a lo más profundo del mundo, "se abrió camino" a través de los átomos para la construcción y destrucción. Y deberíamos investigar el orden de la destrucción primero y tal vez también para la construcción. Porque primero ha sido utilizado el secreto del átomo para la destrucción. Pensemos en las primeras bombas atómicas utilizadas en Hiroshima y Nagasaki, que modificaron la historia.

El posteriorir sopimos de nuevos tipos de bombas atómicas, cada más destructoras - la bomba de hidrogeno, la de cobalto... que nos informaron de misiles teledirigidos, capaces de transitar enormes distancias de miles de kilómetros y dejar caer una destructora y mortifera sobre las grandes urbes y destruir a las ciudades, algo semejante a un inmenso cráter de un millón de metros de profundidad, y llegar a casi media docena de ciudades que poseen tales armas... Los defensores de esta clase de armas dicen que no necesitan, que tienen un valor persuasivo, que pueden evitar una nueva conflagración mundial... Pero, ¿cómo pueden apurarla.

Entre los rectos, preocupados por el futuro de la humanidad, esas mentes justas y fundados temores acerca del peligro que esas armas representan para el género humano. Ya no se trata de una amenaza local o parcial, sino de la amenaza de la humanidad, tal como hasta de toda la vida en el planeta.

En un mundo así, ¿cómo puede haber un "nuevo significado" a esta dimensión para nuestra época. Existir o no existir, depende de vida o muerte.

Para un pensador, un filósofo, la vida es algo inmensamente grande que la materia, algo inmensamente más valioso. Aquí nos enfrentamos a la materia inanimada y la vida, lo inerte frente a lo orgánico, lo muerto y la vida. Es verdad que la necesidad de la materia para existir, la vida sin la materia sería imposible. Pero cualitativamente la vida eleva la materia hacia un estado que es inalcanzable a la materia por sí misma. Se necesitaron millardos de años para que se origine la vida en nuestro planeta y se necesitaron otros centenares de millones de años para que esta vida logre a producir a los animales superiores y al hombre - la única criatura pensante, capaz de conocer y entender el mundo que la rodea y conocerse a sí misma, su propia existencia y su destino...

Para prescindamos, por un rato, de esas manifestaciones de la vida que es su más alta plenitud, la del ser humano, y nos fijamos a las manifestaciones más simples de la vida - la vida de los microcosmos que podemos observar en una gota de agua bajo el microscopio binocular. La vida es movimiento espontáneo, es crecimiento, es reproducción, es simplemente lo más maravilloso - una experiencia inenarrable.

Una célula viva vale más que una montaña de diamantes, por que aquellas piedras preciosas, como se las llama, son unos trocitos de billones de una materia muerta. Millones de diamantes no pueden producir o comprar lo que posee una célula viva, como un niño o un infante.

¡Buenos días a nuestra Tierra! En su centro el planeta solar. Posee en su inmenso volumen materia en demasía, billones incalculables. Riquezas sin par... y es todo materia y vida, y ni un átomo de vida. Veamos los gigantes entre los planetas de nuestro sistema - a Júpiter y a Saturno, el de los bellos anillos. Nuestra Tierra se queda chiquita a su lado, minúscula goma de tonto. Y sin embargo, nuestro Planeta vale millones de veces más que ellos, porque ellos solo poseen materia muerta, y nuestra Tierra está poblada de vida, todas las formas de vida, de plantas de animales, en diferentes grados de organización y de evolución, y como dijimos, una célula viva vale más que millones de toneladas de la materia inanimada.

Y ahora pensemos, que el hombre, la corona, el rey de la creación, ¿cómo puede, ya o podrá pronto, destruir la vida con solo apretar un botón y desencadenar las reacciones en cadena que producirán explosiones y condiciones físicas y químicas las que matarán toda la vida existente.

¿Y ahora el hombre podrá destruir la vida en la tierra. ¿Pero cómo podrá resucitarla o crearla? Lo dudamos mucho. Siempra es más fácil destruir que construir. Con una bomba un hombre podrá destruir un edificio que costó meses de planear, de proyectar, años de construir y que costó millones, y el análisis de lo que puede destruir en unos minutos.

¡Buenos días a la Tierra sin vida. Un astro apagado, igual que el planeta del satélite la Luna; un sarcófago que girará por siempre alrededor del Sol igual como giran millones de otros billones de sus satélites por el Cosmos, masas inmensas de materia, pero sin el brote de la vida, sin un ojo que mire, sin una mente que cante, sin un corazón que sienta, sin un labio que tiemble de emoción...

Una noche eterna, un silencio de sepulchros, sin cantar de un río, sin zumbir un escarabajo en vuelo... solo el aullar de los vientos, solo el bramir de las mareas de los mares bueros y sin vida que albergaran antes tan prolíficos...

¡Buenos días y tristeza por doquier...

"Ser o no ser" - Este es el problema". Problema de vida o de muerte - Vida, o solo la materia muerta.

"¡Oh, hombre, tenes la palabra. Tú puedes y debes escoger uno de los dos. ¡Por favor, escoge la VIDA!

media se realizarán cursos de temporada con participación de catedráticos nacionales y extranjeros, para aumentar el nivel de conocimiento cultural, político, económico y social de nuestro país y América Latina.

Asimismo se están preparando el funcionamiento de "Núcleos polivalentes de asesoramiento popular" destinados a prestar un servicio permanente a personas e instituciones que se presenten en la Universidad en busca de asesoramiento técnico.

UNIVERSIDAD OBRERA

Uno de los proyectos que más preocupa manifiesta el Dr. Paz Zamora, es el de la creación de la Universidad Obrera. Considera que debe encarsarse con mucha seriedad, puesto que se trata de crear una institución totalmente nueva en nuestro país y cuya estructura no tendrá nada que ver con las actuales universidades, como dijo, son el resultado de un tipo de configuración social que queremos desplazar.

Nuestro interés fundamental radica en que la futura Universidad Obrera responda a los in-

Compre carne invernada en Alto Beni

FANEADA EN EL MATADERO MUNICIPAL

PULPA \$b. 8.- HUESO \$b. 6,80

GALERIA YAL - SUPERMERCADO
SUPERMERCADO SAN PEDRO
SUPERMERCADOS "MAS" Ltda.

Colón 530
Otero de la Vega 600
Avda. Ballivián esq. Calle 10, Colocoto

GARRARD ENGINEERING LIMITED.

Swindon, Wiltshire England

Comunica haber nombrado su distribuidor exclusivo para toda la República de los afamados productos GARRARD a los señores:

Establecimientos "Marconi" S.R.L.

Yanacocha No. 337 Teléfono 24348 Casilla 143.

Y dispone en existencia para entrega inmediata de

CAMBIADISCOS AUTOMATICOS PARA USO DOMESTICO, PARA 110/220 V. MONAURALES Y STEREOFONICOS.

TOCADISCOS STEREOFONICOS DE ALTA FIDELIDAD PARA LOS AMANTES DE LA BUENA MUSICA.

MOTORES DE ALTA CALIDAD, tipo PROFESIONAL PARA GRABACIONES, BROADCASTINGS, DISQUERAS etc.

CAPSULAS de repuesto a cristal y ceramicos.

VISITENOS SIN COMPROMISO

**VENTAS. EICO ELECTRIC Potosí N° 1373
MARVIN S.R.L. Saq'amao 178
A3DECO LTDA. Colon 143
MAXELL Av. Buenos Aires 846.**

BLU RAY

MAQUINAS COPIADORAS DE PLANOS

MODELO 1042 - 110 CM ANCHO DE ENTRADA - VEL. HASTA 6,7 METROS POR MIN.

MODELO 842 - 107 CM ANCHO DE ENTRADA - VEL. HASTA 3,86 METROS POR MIN.

MODELO 146 - 100 CM ANCHO DE ENTRADA - VEL. HASTA 2,74 METROS POR MIN.

DISTRIBUIDORES PARA BOLIVIA
AUGOSTER
CASILLA 143 O. R. U. B. O. A. DOLFL MER 881

Ministerio de Previsión Social y Salud Pública

AVISO

Se informa a los Profesionales Médicos, Pediatras, Obstetras y Salubristas, que del 8 de marzo al 17 de abril, se realizará en Buenos Aires República Argentina un Curso sobre Salud Materno Infantil.

Las solicitudes deben presentarse a la Organización Panamericana de la Salud hasta el 7 de febrero de 1971.

REQUISITOS. - Experiencia en aspectos Docentes o y - Asistenciales de Salud Materno Infantil.

La Paz, 14 enero de 1971.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

MARLEY Carpets

ALFOMBRA MARLEY-TEX 100% NYLON (NO INFLAMABLE)

GARANTIA INCONDICIONAL POR DIEZ AÑOS. DOS CALIDADES: PESADA: \$b 200.- MT. 2 NORMAL: \$b 160.- MT. 2

SOCIEDAD IMPORTADORA
TRANSOCEANICA Ltda.

Tel. 27059 - 40063, INGAVI 1447, Casilla 4597

Instituto Educacional "Obrajes"

El más prestigioso de la zona, a partir de 1971 facilitará a sus alumnos los más modernos y adecuados sistemas de enseñanza con modernísimos Equipos AUDIOVISUALES para los Ciclos Básico, Intermedio y Medio.

Además cuenta con el mejor INTERNADO para varones en La Paz.

Datos y Prospectos solicitar en la Secretaría del Instituto, a la Casilla 1323 o Teléfonos 82962 - 82929.

LIBERTY LTDA.

en su gran local de Plaza Murillo 1169.

"SIGUE LIQUIDANDO"

Veá estos precios:

Camisas de dacrón, no se planchan	\$b. 35.00
Cepillos para ropa y cabello desde	" 3.00
Espejo con marco desde	" 3.00
Casinos plásticos lavables	" 4.00

Además gran variedad en cristalería, juguetes, radios, menaje de cocina, plumas y bolígrafos, muñecas etc.

"Pando también es Bolivia" afirman los pastores en su propaganda, como queriendo llamar la atención al resto de Bolivia acerca de un hecho que debía resultar por demás obvio. Sin embargo, quien se toma el trabajo de visitar esa maravillosa región tropical, encuentra justificado el desparpado llamado de sus acogedores pobladores. Hay algo que pasa inadvertido para la mayoría de los bolivianos. Pando y los pocos ciudadanos bolivianos que explotan la goma y la castaña se asemejan a islas aisladas en una inmensidad.

Una de las principales causas para que Bolivia haya llegado a ser una frontera es no haber llegado en absoluto, con las trágicas consecuencias históricas ya conocidas por todos, se ha debido a la falta de caminos. Este problema tiene casi la misma vigencia actualmente que la que tuvo en la época de la Guerra del Acre. Sin embargo, el radio, el telegrafo, el Lloyd Aéreo Boliviano y los aviones de carga que vuelan allí con cierta frecuencia, Pando sería un lugar nominalmente territorio boliviano.

Aunque resulte paradójico, viene a ser más fácil viajar de Cobija a Puerto Rico, en el centro de Pando, por territorio brasileño que empujando la navegación incierta de los ríos Tabusmanu o Mumaripi.

Veamos cómo es esto posible. Desde Brasilia, población situada al frente de Cobija, parte una excelente carretera de penetración al Estado del Acre que va a Xapuri y Río Branco, la capital de ese Estado. De esta ciudad sale un camino carretero hacia Villa Plácido de Castro sobre el Abuná, río que sirve de frontera entre Brasil y Bolivia. Este recorrido toma unas ocho horas. En la frontera comienzan las tribulaciones para el viajero, pues puede ser necesario esperar algún tiempo una embarcación que remonte el río en unos días hasta Santa Rosa del Abuná. En esta población hay que buscar mulas o caballos (no siempre disponibles) para recorrer en otros días la senda de herradura que une Santa Rosa con Puerto Rico, para recorrer en otros días la senda de herradura que une Pando con Puerto Rico, para recorrer en otros días la senda de herradura que une Pando con Puerto Rico, para recorrer en otros días la senda de herradura que une Pando con Puerto Rico.

El Consejo Regional de Desarrollo del Noroeste, entidad regional pandina, está realizando ya exploraciones para determinar el trazo del camino que uniría Cobija con Puerto Rico. En detalle más. A fin de no dejar aislada la zona de Apolo, habría que unir esta población con Pehueuco o Ixtamas.

Por último conviene anotar que la producción ganadera de Pando, que los atravesados en Puerto Rico resultan antieconómicos para el LAB, pero son posibles gracias a una subvención que recibe de las Fuerzas Armadas. El que antecede es un simple ejemplo que ilustra las dificultades del transporte en Pando.

Valle la pena abrir un breve paréntesis para destacar que Río Branco se comunica por carretera con Porto Velho y San Pablo. El Brasil está seriamente empeñado en habilitar las zonas húmedas y fértiles de sus interiores, amañados con el fin de trasladar a ellas a los paulistas habitantes de la desértica caatinga del Nordeste. De esta manera se evita el colosal plan vital que atraviesa miles y miles de kilómetros de selva. Es natural que un país como la explosión demográfica que caracteriza al Brasil trate de expandirse por medios pacíficos hacia territorios desérticos casi deshabitados. Sin embargo, toma las providencias que la situación exige en la actualidad, el problema se agudizará mucho más en el futuro no tan lejano.

Cualquier plan realista de desarrollo en Pando deberá basarse imprescindiblemente en la construcción de una carretera que una Cobija con La Paz. Existen varias rutas alternativas. Pero no debemos caer en la tentación de intentar construir simultáneamente una serie de caminos paralelos.

De esta manera se evita el colosal plan vital que atraviesa miles y miles de kilómetros de selva. Es natural que un país como la explosión demográfica que caracteriza al Brasil trate de expandirse por medios pacíficos hacia territorios desérticos casi deshabitados. Sin embargo, toma las providencias que la situación exige en la actualidad, el problema se agudizará mucho más en el futuro no tan lejano.

Cualquier plan realista de desarrollo en Pando deberá basarse imprescindiblemente en la construcción de una carretera que una Cobija con La Paz. Existen varias rutas alternativas. Pero no debemos caer en la tentación de intentar construir simultáneamente una serie de caminos paralelos.

De esta manera se evita el colosal plan vital que atraviesa miles y miles de kilómetros de selva. Es natural que un país como la explosión demográfica que caracteriza al Brasil trate de expandirse por medios pacíficos hacia territorios desérticos casi deshabitados. Sin embargo, toma las providencias que la situación exige en la actualidad, el problema se agudizará mucho más en el futuro no tan lejano.

Cualquier plan realista de desarrollo en Pando deberá basarse imprescindiblemente en la construcción de una carretera que una Cobija con La Paz. Existen varias rutas alternativas. Pero no debemos caer en la tentación de intentar construir simultáneamente una serie de caminos paralelos.

De esta manera se evita el colosal plan vital que atraviesa miles y miles de kilómetros de selva. Es natural que un país como la explosión demográfica que caracteriza al Brasil trate de expandirse por medios pacíficos hacia territorios desérticos casi deshabitados. Sin embargo, toma las providencias que la situación exige en la actualidad, el problema se agudizará mucho más en el futuro no tan lejano.

Cualquier plan realista de desarrollo en Pando deberá basarse imprescindiblemente en la construcción de una carretera que una Cobija con La Paz. Existen varias rutas alternativas. Pero no debemos caer en la tentación de intentar construir simultáneamente una serie de caminos paralelos.

De esta manera se evita el colosal plan vital que atraviesa miles y miles de kilómetros de selva. Es natural que un país como la explosión demográfica que caracteriza al Brasil trate de expandirse por medios pacíficos hacia territorios desérticos casi deshabitados. Sin embargo, toma las providencias que la situación exige en la actualidad, el problema se agudizará mucho más en el futuro no tan lejano.

Cualquier plan realista de desarrollo en Pando deberá basarse imprescindiblemente en la construcción de una carretera que una Cobija con La Paz. Existen varias rutas alternativas. Pero no debemos caer en la tentación de intentar construir simultáneamente una serie de caminos paralelos.

De esta manera se evita el colosal plan vital que atraviesa miles y miles de kilómetros de selva. Es natural que un país como la explosión demográfica que caracteriza al Brasil trate de expandirse por medios pacíficos hacia territorios desérticos casi deshabitados. Sin embargo, toma las providencias que la situación exige en la actualidad, el problema se agudizará mucho más en el futuro no tan lejano.

Cualquier plan realista de desarrollo en Pando deberá basarse imprescindiblemente en la construcción de una carretera que una Cobija con La Paz. Existen varias rutas alternativas. Pero no debemos caer en la tentación de intentar construir simultáneamente una serie de caminos paralelos.

De esta manera se evita el colosal plan vital que atraviesa miles y miles de kilómetros de selva. Es natural que un país como la explosión demográfica que caracteriza al Brasil trate de expandirse por medios pacíficos hacia territorios desérticos casi deshabitados. Sin embargo, toma las providencias que la situación exige en la actualidad, el problema se agudizará mucho más en el futuro no tan lejano.

Cualquier plan realista de desarrollo en Pando deberá basarse imprescindiblemente en la construcción de una carretera que una Cobija con La Paz. Existen varias rutas alternativas. Pero no debemos caer en la tentación de intentar construir simultáneamente una serie de caminos paralelos.

De esta manera se evita el colosal plan vital que atraviesa miles y miles de kilómetros de selva. Es natural que un país como la explosión demográfica que caracteriza al Brasil trate de expandirse por medios pacíficos hacia territorios desérticos casi deshabitados. Sin embargo, toma las providencias que la situación exige en la actualidad, el problema se agudizará mucho más en el futuro no tan lejano.

Cualquier plan realista de desarrollo en Pando deberá basarse imprescindiblemente en la construcción de una carretera que una Cobija con La Paz. Existen varias rutas alternativas. Pero no debemos caer en la tentación de intentar construir simultáneamente una serie de caminos paralelos.

De esta manera se evita el colosal plan vital que atraviesa miles y miles de kilómetros de selva. Es natural que un país como la explosión demográfica que caracteriza al Brasil trate de expandirse por medios pacíficos hacia territorios desérticos casi deshabitados. Sin embargo, toma las providencias que la situación exige en la actualidad, el problema se agudizará mucho más en el futuro no tan lejano.

Cualquier plan realista de desarrollo en Pando deberá basarse imprescindiblemente en la construcción de una carretera que una Cobija con La Paz. Existen varias rutas alternativas. Pero no debemos caer en la tentación de intentar construir simultáneamente una serie de caminos paralelos.

De esta manera se evita el colosal plan vital que atraviesa miles y miles de kilómetros de selva. Es natural que un país como la explosión demográfica que caracteriza al Brasil trate de expandirse por medios pacíficos hacia territorios desérticos casi deshabitados. Sin embargo, toma las providencias que la situación exige en la actualidad, el problema se agudizará mucho más en el futuro no tan lejano.

Cualquier plan realista de desarrollo en Pando deberá basarse imprescindiblemente en la construcción de una carretera que una Cobija con La Paz. Existen varias rutas alternativas. Pero no debemos caer en la tentación de intentar construir simultáneamente una serie de caminos paralelos.

De esta manera se evita el colosal plan vital que atraviesa miles y miles de kilómetros de selva. Es natural que un país como la explosión demográfica que caracteriza al Brasil trate de expandirse por medios pacíficos hacia territorios desérticos casi deshabitados. Sin embargo, toma las providencias que la situación exige en la actualidad, el problema se agudizará mucho más en el futuro no tan lejano.

Cualquier plan realista de desarrollo en Pando deberá basarse imprescindiblemente en la construcción de una carretera que una Cobija con La Paz. Existen varias rutas alternativas. Pero no debemos caer en la tentación de intentar construir simultáneamente una serie de caminos paralelos.



Pando: El departamento ovidado

Por Gonzalo Montes P.

La Provincia Iturralde, también apta para la ganadería. Desde este punto la carretera buscaría las alturas para evitar el continuo cruce de arroyos que bajan de la serranía y seguiría aproximadamente las poblaciones de Tumupasa, Ixtamas, para luego dirigirse al Alto Madrid y al río Heath que sirve de frontera con el Perú. Iría bordeando y poblando la margen de ese río hasta llegar a Puerto Heath sobre el Madre de Dios.

Pocos ignoran que la vida del siriguero que también es castañero según la época del año es increíblemente sacrificada. Basta verlos desahucados vertiginosamente por la selva recolectando la siringa sin descanso para comprender el enorme desgaste físico que ello implica. Todo esto unido a una deficiente alimentación. Una forma de mejorar sus condiciones de vida consistiría en la creación de un Banco de Fomento de la Goma y la Castaña (ya que en proyecto) que facilite capital a intereses bajos con el fin de que el siriguero pueda autoabastecerse en condiciones racionales. Los productos en Pando alcanzan precios exorbitantes y si a eso se le agrega el recargo que les impone el "mirretero" que habilita al siriguero, resulta que la ganancia que percibe éste es escasa. Una cadena interminable de intermediarios y recatadores se lleva la parte del león en las ganancias que producen la goma

y la castaña. El proyecto del Banco de Fomento debería ir fuertemente ligado al de una cooperativa que se encargue de comercializar la goma y la castaña producidas "al pie del árbol". Un punto final a propósito de la habilitación de los trabajadores. Como la mayor parte de los capitales que hacen posible el trabajo de los sirigueros proviene del Brasil, resulta que se produce una fuga de capitales que no se reinvierten en Pando. Claro que la exportación de los productos de la región da lugar a una serie de impuestos que sería largo detallar en el corto espacio de un artículo que se va extendiendo más de lo que sería de desear. Además de capitales, también exportamos juventud estudiantil que se alija definitivamente en busca de mejores oportunidades.

Mencionar, aunque sea de paso, las potencialidades minerales de la zona requeriría otro viaje y un artículo aún más extenso que el presente. Dejemos el tema para otra oportunidad.

La relación de un viaje al Noroeste quedaría incompleta si no se hace una referencia a la extraordinaria belleza de la región. Pando no solamente se reduce a una serie de problemas económicos y de falta de comunicación con el resto del país. Es también la región tropical

más grandiosa de Bolivia. Allí la formación boscosa conocida como la Hylea amazónica penetra en nuestro territorio hasta el Madre de Dios, alcanzando su máximo esplendor al norte del Río Mamupiri. Cuando uno se aleja de los ríos misteriosos y busca las tierras altas donde nacen incontables arroyos que van a alimentar cursos de agua más caudalosos, encuentra el bosque ecuatorial amazónico que en esta zona parece lograr un desarrollo verdaderamente excepcional. Los característicos árboles inmensamente altos que se elevan derechos como mástiles para estar allí firmemente en una masa de copas más elevadas. Parece como si los señores del bosque estuvieran empujados en sus competencias para decidir cuál de ellos se yergue a mayor altura.

A cada treinta metros o menos de radio se destaca un coloso vegetal. La variedad de la flora es inagotable: castaños, gromeros, mapajos, almendrillos, amarillos, ocoños, tajibos, mazaranditas, pipraquis, maras, cedros, locomas, en fin, una infinidad de maderas preciosas que traicionan la memoria del viajero anónimo. Al atravesar el bosque es indescribible. En medio de las luces tenues que alumbra vagamente el escenario, el hombre se siente sobrecogido en el ritmo de lo fantasmagórico. Es de desear que el Estado reglamente estrictamente la explotación de la flora y la fauna. Pueden ocurrir que en lugar de esta paradisíaca tierra de leyenda encontremos un día no lejano un yermo.

Los artículos extensos suelen ser el peor modo de persuasión que se conoce. Pocos los leen y la mayoría de éstos los echan en saco roto. Otro problema aún más grave puede ser el sabotaje regionalista. En fin, si uno pocos lectores de buena voluntad han hecho conciencia de los problemas aquí tratados y están dispuestos a convertirse en "voceros" al servicio de la autoridad, el presente artículo habrá cumplido ampliamente su cometido.

La relación de un viaje al Noroeste quedaría incompleta si no se hace una referencia a la extraordinaria belleza de la región. Pando no solamente se reduce a una serie de problemas económicos y de falta de comunicación con el resto del país. Es también la región tropical

más grandiosa de Bolivia. Allí la formación boscosa conocida como la Hylea amazónica penetra en nuestro territorio hasta el Madre de Dios, alcanzando su máximo esplendor al norte del Río Mamupiri. Cuando uno se aleja de los ríos misteriosos y busca las tierras altas donde nacen incontables arroyos que van a alimentar cursos de agua más caudalosos, encuentra el bosque ecuatorial amazónico que en esta zona parece lograr un desarrollo verdaderamente excepcional. Los característicos árboles inmensamente altos que se elevan derechos como mástiles para estar allí firmemente en una masa de copas más elevadas. Parece como si los señores del bosque estuvieran empujados en sus competencias para decidir cuál de ellos se yergue a mayor altura.

A cada treinta metros o menos de radio se destaca un coloso vegetal. La variedad de la flora es inagotable: castaños, gromeros, mapajos, almendrillos, amarillos, ocoños, tajibos, mazaranditas, pipraquis, maras, cedros, locomas, en fin, una infinidad de maderas preciosas que traicionan la memoria del viajero anónimo. Al atravesar el bosque es indescribible. En medio de las luces tenues que alumbra vagamente el escenario, el hombre se siente sobrecogido en el ritmo de lo fantasmagórico. Es de desear que el Estado reglamente estrictamente la explotación de la flora y la fauna. Pueden ocurrir que en lugar de esta paradisíaca tierra de leyenda encontremos un día no lejano un yermo.

Los artículos extensos suelen ser el peor modo de persuasión que se conoce. Pocos los leen y la mayoría de éstos los echan en saco roto. Otro problema aún más grave puede ser el sabotaje regionalista. En fin, si uno pocos lectores de buena voluntad han hecho conciencia de los problemas aquí tratados y están dispuestos a convertirse en "voceros" al servicio de la autoridad, el presente artículo habrá cumplido ampliamente su cometido.

A cada treinta metros o menos de radio se destaca un coloso vegetal. La variedad de la flora es inagotable: castaños, gromeros, mapajos, almendrillos, amarillos, ocoños, tajibos, mazaranditas, pipraquis, maras, cedros, locomas, en fin, una infinidad de maderas preciosas que traicionan la memoria del viajero anónimo. Al atravesar el bosque es indescribible. En medio de las luces tenues que alumbra vagamente el escenario, el hombre se siente sobrecogido en el ritmo de lo fantasmagórico. Es de desear que el Estado reglamente estrictamente la explotación de la flora y la fauna. Pueden ocurrir que en lugar de esta paradisíaca tierra de leyenda encontremos un día no lejano un yermo.

Ministerio de Previsión Social y Salud Pública

BECAS

La Agencia Internacional de Investigación del Cáncer, ofrece Becas para planificación en Proyectos de Investigación y Estandarización en nuevas técnicas. Así mismo, la Organización Internacional de Energía Atómica, desea recibir aplicaciones para un viaje de estudios sobre normalización de la Dosimetría de las Radiaciones. Mayores informes en el Despacho del Subsecretario de Salud.

La Paz, 14 enero de 1971

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

Caja Nacional de Seguridad Social COMUNICADO

Se cita a los postulantes a los cargos citados a continuación, al examen sobre conceptos básicos de Seguridad Social que se efectuará el día miércoles 20 del presente mes a las 10.00 hrs. en el auditorio del Hospital Obrero. (Concurso Interno de Promoción).

HOSPITAL OBRERO
2 Médico Cirujano, Servicio Cirugía General.
1 Médico Cirujano, Visitador a Domicilio.
1 Médico Urologo
1 Médico Endocrinólogo
1 Médico Otorrinolaringólogo

POLICLINICO MANCO KAPAC
1 Médico Gastroenterólogo
1 Médico Urologo
1 Médico Traumatólogo
1 Jefe Servicio Dental

POLICLINICO 9 de ABRIL
1 Médico Gastroenterólogo
1 Jefe Servicio Dental

ADMINISTRADORES PARA LOS CENTROS SANITARIOS
Policlinico Manco Kapac
Policlinico 9 de Abril
Maternológico 18 de Mayo
Hospital de Niños 12 de Abril
Hospital Médica Interna (19)
Instituto Rehabilitación.

La Paz, enero 13 de 1971

Dr. Benjamin Aramayo O. Dr. Juan Villalba Rosso
Jefe Depto. Planificación y Normas Director Médico Nacional
Médicas.

EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES

"ENTEL"

Convocatoria a Propuestas 1-71 Receptores de Comunicaciones y Accesorios

Por disposición de la Junta de Adquisiciones de la Empresa, se convoca a las firmas importadoras establecidas en el país, a presentar propuestas para la provisión de los siguientes artículos:

- Receptores de comunicaciones
- Auriculares dobles
- Cordones dobles para auriculares

Los interesados podrán recabar el pliego de especificaciones en el Departamento de Servicios Administrativos de la Empresa. Las propuestas deberán enviarse hasta la hora 18.30 del día 29 de enero de 1971 a la siguiente dirección:

EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES
Departamento de Servicios Administrativos.
Casilla Postal No. 4450
Edificio CONAVI, planta baja
La Paz, enero 14 de 1971
RELACIONES PUBLICAS

EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES

"ENTEL"

CONVOCATORIA A PROPUESTAS 2-71

Por disposición de la Junta de Adquisiciones de la Empresa, se convoca a las firmas importadoras establecidas en el país, a presentar propuestas para la adquisición de:

2 VEHICULOS

Los interesados podrán recabar el pliego de especificaciones en el Departamento de Servicios Administrativos de la Empresa.

Las propuestas deberán enviarse hasta la hora 18.30 del día 29 de enero de 1971, a la siguiente dirección:

EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES
Departamento de Servicios Administrativos
Casilla Postal No. 4450
Edificio CONAVI, planta baja.
La Paz, enero 14 de 1971
RELACIONES PUBLICAS

Guia Profesional

Medicos

Dr. ALBERTO MARIACA VALDEZ
Médico - Cirujano
Medicina Interna, Esp. Gastroenterología, estómago, intestinos, apéndice, hígado, vesícula biliar, páncreas etc. Trastornos de la nutrición.
COSTA ORO PLAZA VENEZUELA
3er. piso (edificio Sobina altos O.K. de Hrs. 10 a 12:30 y de 14 a 17. Teléfono 28163, Domicilio 23832.

Dr. GUSTAVO BONIFAZ SANDI
Internista - Gastroenterólogo
Especializado en la República de Chile. Tratamiento moderno de los enfermedades de esófago, estómago, intestinos, hígado, vesícula biliar y páncreas.
Atiende todos los días de 16 a 19. Consultorio Edificio "Fero-Gaja", Ayacucho 288, 3er. piso, oficina 4, teléfono 50493.

Dr. CESAR MORENO ACHAVAL
Medicina - Interna
De la Universidad de Madrid, especializado en Alemania. Man Spruch Deutsch. Consultorio Edificio Kraul, Av. Comacho, Horas 16:30 - 18:30, Teléfono 28805, Domicilio 52665.

Dr. URSULA BECK
Médico especialista en Cirugía - Ginecología Obstetricia. Estudios y especialización en Alemania. Consultorio Plaza del Estudiante 1931, Teléfono 22073 - 23932.

Dr. ALFREDO RAMIREZ T.
Cirujano-Urologo
Estudios Universidad de Chile. Especialista en cirugía y enfermedades de los riñones, vejiga, próstata, genitales, esterilidad masculina, ventrículos, etc.
Consultorio Av. Comacho 1377, 2º piso, of. 4, teléfono 25548. Domicilio 52415. Consultas de 11 a 12 y de 17 a 19.

Dr. ANIBAL RIVERO DELFIN
Médico de niños
Especializado en Inglaterra y Santiago de Chile.
Consultorio Av. 16 de Julio 1456 3er. piso teléfono 28163, de 14 a 17 horas. Consultorio Urbanización San Miguel 11 - 26, Teléfono 53629, Casilla 3691.

Enfermedades del Sistema Nervioso
Dr. HARRY S. TRIGOSSO TAPIA
Neurólogo
Universidad de San Paulo-Roma-Madrid. Afecciones del cerebro, médula, nervios. Epilepsia, neurasculosis, vascular, alcoholismo, polineuropatías. REHABILITACION DEL LENGUAJE. JE. Electroencefalografía. Ecuador 2052 Equino Sánchez. Lima. Tel. 41109.

Dr. ANGEL PINTO JINEZ
Oidosis-Nariz-Garganta
A su vuelta de los EE.UU. de N.A., atenderá nuevamente a su distinguido clientela a partir del presente mes. Consultorio Avenida 16 de Julio 1455, teléfono 28163, Domicilio teléfono 40146, Horario 2 y 30 a 5 y 30.

Dr. ENRIQUE VERGARA M.
Enfermedades de la Piel y Venéreas
Avenida del Ejército 1093, esquina Laza (Miraflores). Teléfono 23129. Casilla 2223, Horario 13:30 a 16.

Dr. RUTH MALDONADO BALLON
Ginecología - Obstetricia
De regreso de EE.UU., atiende en su nuevo consultorio Mariscal Santa Cruz 130, esquina Comacho, segundo piso, de horas 14 a 17, teléfono 29371, domicilio 21935.

Dr. JUAN ZARATE DURAN
Graduado y especializado por la Universidad de Madrid, España. Enfermedades del hígado, estómago, intestinos. Adultos y niños.
Avenida Mariscal Santa Cruz 1322. Teléfono 29371, de 5 a 8.

Dr. HERNAN CRIALES
Cardiología
Especializado en México y Francia. Consultorio: Avenida 16 de Julio 1616 (Edificio Casa Fero-Gaja), 2º piso. Horario 17 a 19. Teléfono 50461. Domicilio: teléfono 41188.

Dr. LUIS SEA
Médico - Cirujano
Broncopulmonares. Tuberculosis, Gastro-Intestinales. Venéreas en todos sus formas.
Consultorio y domicilio: Evaristo Valle N° 157. Teléfono 42455.

ORTOPEDIA-TRAUMATOLOGIA INFANTIL
Dr. OSCAR VARGAS PADILLA
Licenciado en medicina de odontología. Desahucado del pie, columna vertebral, Pólipos Cerebrales, Poliomielitis.
Avenida 16 de Julio 1616 Segundo piso. Teléfono 50461, Domicilio 22354.

CAMBIO DE CONSULTORIO
Dr. ENRIQUE CORTEZ MEDINACELLI
Cirujano - Proctólogo
Atiende enfermedades del colon, recto y ano. Hemorroides, fistula, prolapso, tumores. Consultorio calle Colón 668. Teléfono 50408. Domicilio teléfono 28240.

Dr. HUGO DEL CASTILLO MORALES
Médico-Otorrinolaringólogo
Enfermedades y cirugía, OÍDOS, NARIZ, GARGANTA. Consultas de 2 a 4:30. Consultorio Mercado 1335, Teléfono 22195. Domicilio Orosajes.

Dentistas

Dr. GONZALO DIEZ CANSECO VALVERDE
Cirujano-Dentista
ODONTOLOGIA INFANTIL Y GENERAL
Edificio Paris, Oficina 33, 2do. piso
Plaza Murillo, Atención de 14 a 18 y 30.

Abogados

Estudio Jurídico
Dr. WALTER COSTAS BADANI
Abogado
Tribunales - Comerciales - Administrativas
Oficina: Yanacocha 301 1er. piso. Of. N° 8 Teléfono 28320 Casilla Correo 596.

Notarios

GUALBERTO RODRIGUEZ FRADO
Notario de Fe Pública
Asuntos del ramo: escrituras, protocolizaciones, testamentos, protestas, poderes, legalizaciones, apertura de libros etc.
SERIEDAD - PUNTUALIDAD - EFICIENCIA
Dirección: Mercado N° 1078 (frente a Casa Gracia) Teléfono Of. 22401. Domic. 24072.

OFICINA DE CONTABILIDAD
Comercial, Industrial, Minera, etc. Peritajes, Presentación de Balances, Determinación de Costos, Seriedad y puntualidad. Calle Bolívar N° 759, esquina Sucre

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

CONVOCATORIA A PROPUESTAS No. CC-26/70.- Pedido 26604/01-1.- 0863/70.- Almacén Oruro.

Se hace conocer a las firmas interesadas que, la Convocatoria a Propuestas No. CC-26/70 por MADERA PINO OREGON

ha sido prorrogada en su plazo de presentación, hasta hs. 12 del día 28 de Enero de 1971, debiendo efectuarse la apertura el mismo día a las 15.-

La Paz, 15 de Enero de 1971
GERENCIA DE ADQUISICIONES

